

UNITED NATIONS
ECONOMIC AND SOCIAL COMMISSION
FOR WESTERN ASIA



الأمم المتحدة
اللجنة الاقتصادية والاجتماعية
لغربي آسيا

دراسات الحسابات القومية
لمنطقة الاسكوا

**NATIONAL ACCOUNTS STUDIES
OF THE ESCWA REGION**

UN ECONOMIC AND SOCIAL COMMISSION
FOR WESTERN ASIA

19 OCT 2009

LIBRARY & DOCUMENT SECTION

النشرة الثالثة عشرة

Bulletin No 13

United Nations
New York, December 1993

E/ESCWA/STAT/1993/24

ISBN. 92/1/128139-3

ISSN. 1010-964X

Sales No. 94-II-L3

93-0842

المحتوى	الصفحة
المقدمة	xiv
العمل الاولي	xiv
مؤشرات مختاره	1
- الناتج المحلي الاجمالي للبلدان المنكوا بالامصار الحاربه وبالشمولار	3
- متوسط سمب المرد من الناتج المحلي الاجمالي للبلدان المنكوا بالامصار الحاربه وبالشمولار	4
- الناتج المحلي الاجمالي للبلدان منقطة الامصار الشافحه لعام ١٩٨٥ وبالشمولار	5
- متوسط سمب المرد من الناتج المحلي الاجمالي للبلدان منقطة الامكوا بالامصار الشافحه لعام ١٩٨٥ وبالشمولار	6
- الامصار الامتلاكي النهائي للحام للبلدان منقطة الامكوا بالامصار الحاربه وبالشمولار	7
- سمب الامصار الامتلاكي النهائي الحام الى الناتج المحلي الاجمالي بالامصار الحاربه	8
- الامصار الامتلاكي النهائي للحكومة للبلدان منقطة الامكوا بالامصار الحاربه وبالشمولار	9
- سمب الامصار الامتلاكي النهائي للحكومة الى الناتج المحلي الاجمالي بالامصار الحاربه	10
- التكوين الراسمالي النافح للاصالي للبلدان منقطة الامكوا بالامصار الحاربه وبالشمولار	11
- سمب التكوين الراسمالي النافح للاصالي الى الناتج المحلي الاجمالي الاصالي بالامصار الحاربه	12
- المنحرفات القومية للبلدان منقطة الامكوا بالامصار الحاربه وبالشمولار	13
- سمب المنحرفات القومية الى الناتج المحلي الاجمالي بالامصار الحاربه	14

- National disposable income for the ESCWA Region at current prices	15
- National disposable income per capita for the ESCWA Region at current prices in US \$	16
- Population estimates of countries of Western Asia for the period 1984-1992	17
- Official exchange rate table per US \$ for the period 1983-1992	18

Chapter Two

Consolidated accounts for the nation for the ESCWA region in national currencies at current prices	19
--	----

Bahrain

- Gross domestic product and expenditure at current prices	21
- National disposable income & its appropriation at current prices	22
- Capital finance at current prices	23
- External transactions at current prices	24
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	26

Egypt

- Gross domestic product and expenditure at current prices	28
- National disposable income and its appropriation at current prices	29
- Capital finance at current prices	30
- External transactions at current prices	31
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	33

- الدخل القومي المتاح للحدان منطقة الامكو بالامصار الحاربية والدولار	
- متوسط نصيب الفرد من الدخل القومي المتاح للحدان منطقة الامكو بالامصار الحاربية والدولار	
- تقديرات السكان لدول منطقة غربى آسيا للمنتزه ١٩٨٤-١٩٩٢	
- جدول امصار الصرف الرسميه للدولار الامريكى للمنتزه ١٩٨٣-١٩٩٢	

المعمل السائى

الحسابات الموحده للدولة للحدان منطقة الامكو بالعملة المحلية بالامصار الحاربية

المحترفين

- السائج المحلى الاحصائى والاعناق عليه بالامصار الحاربية	
- الدخل القومى الممكن التعمز به وتخصيماته بالامصار الحاربية	
- تمويل راس المال بالامصار الحاربية	
- المعقات الخارجيه - بالامصار الحاربية	
- السائج المحلى الاحصائى على مستوى النخط الاقتصادى سعر المنتج - بالامصار الحاربية	
- المعقات الخارجيه بالامصار الحاربية	
- تمويل راس المال	
- السائج المحلى الاحصائى على مستوى النخط الاقتصادى سعر المنتج - بالامصار الحاربية	

Iraq

- Gross domestic product and expenditure at current prices	35
- National disposable income & its appropriation at current prices	36
- Capital finance at current prices	37
- External transactions at current prices	38
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	40
- Composition of gross capital formation by kind of economic activity at current prices	42

Jordan

- Gross domestic product and expenditure at current prices	44
- National disposable income and its appropriation at current prices	45
- Capital finance at current prices	46
- External transactions at current prices	47
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	49

Kuwait

- Gross domestic product and expenditure at current prices	51
- National disposable income and its appropriation at current prices	52
- Capital finance at current prices	53
- External transactions at current prices	54
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	56
- Composition of gross capital formation by kind of economic activity at current prices	58

المستراق

- الناتج المحلي الاجمالي والادخار عليه بالامصار الحاربية	
- الدخل القومي الممكن التمره فيه وتخصيماته بالامصار الحاربية	
- تمويل رأى المال بالامصار الحاربية	
- المعققات الحاربية - بالامصار الحاربية	
- الناتج المحلي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي سمر المنتج بالامصار الحاربية	
- التكوين الرأسمالي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي	
- بالامصار الحاربية	
<u>الاردن</u>	
- الناتج المحلي الاجمالي والادخار عليه بالامصار الحاربية	
- الدخل القومي الممكن التمره فيه وتخصيماته بالامصار الحاربية	
- تمويل رأى المال بالامصار الحاربية	
- المعققات الحاربية بالامصار الحاربية	
- الناتج المحلي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي سمر المنتج بالامصار الحاربية	
- التكوين الرأسمالي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بالامصار الحاربية	

Lebanon

- Gross domestic product and expenditure at current prices 60
- National disposable Income & Its appropriation at current prices 61
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices 62

Oman

- Gross domestic product and expenditure at current prices 64
- National disposable Income and Its appropriation at current prices 65
- Capital finance at current prices 66
- External transactions at current prices 67
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices 69
- Composition of gross capital formation by kind of economic activity at current prices 71

Palestine

- Gross domestic product and expenditure at current prices 72
- National disposable Income and Its appropriation at current prices... 73
- Capital finance at current prices 74
- External transactions at current prices 75
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices 77

Qatar

- Gross domestic product and expenditure at current prices 79
- National disposable Income and Its appropriation at current prices 80

لبنان

- الناتج المحلي الاجمالي والاعناق عليه بالامصار الجارية
- الدخل القومي الممكن التمره فيه وتخصيماته بالامصار الجارية
- الناتج المحلي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي سمر المنتج - بالامصار الجارية

عمان

- الناتج المحلي الاجمالي والاعناق عليه بالامصار الجارية
- الدخل القومي الممكن التمره فيه وتخصيماته بالامصار الجارية
- تمويل رأى المال بالامصار الجارية
- المعقبات الخارجيه بالامصار الجارية
- الناتج المحلي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي سمر المنتج - بالامصار الجارية
- التركيبين الراسمالي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بالامصار الجارية

فلسطين

- الناتج المحلي الاجمالي والاعناق عليه بالامصار الجارية
- الدخل القومي الممكن التمره فيه وتخصيماته بالامصار الجارية
- تمويل رأى المال بالامصار الجارية
- المعقبات الخارجيه بالامصار الجارية
- الناتج المحلي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي سمر المنتج - بالامصار الجارية

قطر

- الناتج المحلي الاجمالي والاعناق عليه بالامصار الجارية
- الدخل القومي الممكن التمره فيه وتخصيماته بالامصار الجارية

- Capital finance at current prices	81
- External transactions at current prices	82
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	84
Saudi Arabia	
- Gross domestic product and expenditure at current prices	86
- National disposable income and its appropriation at current prices	87
- Capital finance at current prices	88
- External transactions at current prices	89
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	91
Syria	
- Gross domestic product and expenditure at current prices	93
- National disposable income and its appropriation at current prices	94
- Capital finance at current prices	95
- External transactions at current prices	96
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	98
- Composition of gross capital formation by kind of economic activity at current prices	100

- تمويل رأى الامصار الحاربه
- المعقدات الحارديه بالامصار الحاربه
- السائد المبطى الاحصائى على مستوى النشاط الاقتصادى بمر المنتج - بالامصار الحاربه
- السائد المبطى الاحصائى والامفاق عليه بالامصار الحاربه
- الدخل القومى الممكن فيه وتضميناته بالامصار الحاربه
- تمويل رأى المصال بالامصار الحاربه
- المعقدات الحارديه بالامصار الحاربه
- السائد المبطى الاحصائى على مستوى النشاط الاقتصادى بمر المنتج - بالامصار الحاربه

موريجيا

- السائد المبطى الاحصائى والامفاق عليه بالامصار الحاربه
- الدخل القومى الممكن فيه وتضميناته بالامصار الحاربه
- تمويل رأى المصال بالامصار الحاربه
- المعقدات الحارديه بالامصار الحاربه
- السائد المبطى الاحصائى على مستوى النشاط الاقتصادى بمر المنتج - بالامصار الحاربه
- السائد المبطى الاحصائى على مستوى النشاط الاقتصادى بمر المنتج - بالامصار الحاربه

United Arab Emirates

	المصفحة Page
- Gross domestic product and expenditure at current prices	102
- National disposable income and its appropriation at current prices	103
- Capital finance at current prices	104
- External transactions at current prices	105
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	107
- Composition of gross capital formation by kind of economic activity at current prices	109

Republic of Yemen

- Gross domestic product and expenditure at current prices	111
- National disposable income and its appropriation at current prices	113
- Capital finance at current prices	115
- External transactions at current prices	117
- Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices	121

Chapter Three

Estimates of the expenditure on gross domestic product and by kind of economic activity at 1985 constant prices in national currencies & US \$

A. In National Currencies

Bahrain

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	127
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	128

الإمارات العربية المتحدة

- الناتج المحلي الإجمالي والاعتماد عليه بالامصار الحاربه	
- الدخل القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته بالامصار الحاربه	
- تمويل رأس المال بالامصار الحاربه	
- المعقات الخارجيه بالامصار الحاربه	
- الناتج المحلي الإجمالي على مستوى السعاط الاقتصادي بسمر المنتج - بالامصار الحاربه	
- التكوين اراسمالي الامصالي على مستوى السعاط الاقتصادي بالامصار الحاربه	

الجمهوريه اليمنيه

- الناتج المحلي الإجمالي والاعتماد عليه بالامصار الحاربه	
- الدخل القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته بالامصار الحاربه	
- تمويل رأس المال بالامصار الحاربه	
- المعقات الخارجيه بالامصار الحاربه	
- الناتج المحلي الإجمالي على مستوى السعاط الاقتصادي بسمر المنتج - بالامصار الحاربه	

المعمل الحاربه

تقديرات الناتج المحلي الإجمالي والاعتماد عليه وبسعر السعاط الاقتصادي بالامصار الحاربه لعام ١٩٨٥ والمعدل المحليه والامصار الامريكاني

١- بالمعطله المحليه

البحرين

- الاعاق على الناتج المحلي الإجمالي بالامصار الحاربه لعام ١٩٨٥	
- الناتج المحلي الإجمالي حسب السعاط الاقتصادي بالامصار الحاربه لعام ١٩٨٥	

<u>Egypt</u>	
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	129
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	130
<u>Iraq</u>	
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	131
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	132
<u>Jordan</u>	
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	133
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	134
<u>Kuwait</u>	
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	135
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	136
<u>Lebanon</u>	
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	137
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	138
<u>Oman</u>	
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	139
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	140

مستمر

- الامتياز على الناتج المحلي الاجمالي بالامتياز الشارحة لعام ١٩٨٥
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النطاق الاقتصادي بالامتياز الشارحة لعام ١٩٨٥

المستمر

- الامتياز على الناتج المحلي الاجمالي بالامتياز الشارحة لعام ١٩٨٥
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النطاق الاقتصادي بالامتياز الشارحة لعام ١٩٨٥

الاردن

- الامتياز على الناتج المحلي الاجمالي بالامتياز الشارحة لعام ١٩٨٥
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النطاق الاقتصادي بالامتياز الشارحة لعام ١٩٨٥

الكويت

- الامتياز على الناتج المحلي الاجمالي بالامتياز الشارحة لعام ١٩٨٥
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النطاق الاقتصادي بالامتياز الشارحة لعام ١٩٨٥

لبنان

- الامتياز على الناتج المحلي الاجمالي بالامتياز الشارحة لعام ١٩٨٥
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النطاق الاقتصادي بالامتياز الشارحة لعام ١٩٨٥

عمان

- الامتياز على الناتج المحلي الاجمالي بالامتياز الشارحة لعام ١٩٨٥
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النطاق الاقتصادي بالامتياز الشارحة لعام ١٩٨٥

<u>Palestine</u>	
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	141
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	142
<u>Qatar</u>	
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	143
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	144
<u>Saudi Arabia</u>	
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	145
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	146
<u>Syria</u>	
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	147
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	148
<u>United Arab Emirates</u>	
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	149
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	150
<u>Republic of Yemen</u>	
- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	151
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	153

السلطنة

- الاتحاق على الناتج المحلي الاجمالي بالامصار الخاصة لعام ١٩٨٥
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النطاق الاقتصادي بالامصار الخاصة لعام ١٩٨٥

قطر

- الاتحاق على الناتج المحلي الاجمالي بالامصار الخاصة لعام ١٩٨٥
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النطاق الاقتصادي بالامصار الخاصة لعام ١٩٨٥

الممورديتة

- الاتحاق على الناتج المحلي الاجمالي بالامصار الخاصة لعام ١٩٨٥
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النطاق الاقتصادي بالامصار الخاصة لعام ١٩٨٥

سورييتة

- الاتحاق على الناتج المحلي الاجمالي بالامصار الخاصة لعام ١٩٨٥
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النطاق الاقتصادي بالامصار الخاصة لعام ١٩٨٥

الامارات العربية المتحدة

- الاتحاق على الناتج المحلي الاجمالي بالامصار الخاصة لعام ١٩٨٥
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النطاق الاقتصادي بالامصار الخاصة لعام ١٩٨٥

الجمهورية اليمنية

- الاتحاق على الناتج المحلي الاجمالي بالامصار الخاصة لعام ١٩٨٥
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النطاق الاقتصادي بالامصار الخاصة لعام ١٩٨٥

B. In US Dollars

ب- بالدولار الامريكى

المضروبين

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	157
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	158

- الانفاق على الناتج المحلى الاجمالي بالامصار الثابتة لعام 1985	
- الناتج المحلى الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالامصار الثابتة لعام 1985	

Egypt

مصر

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	159
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	160

- الانفاق على الناتج المحلى الاجمالي بالامصار الثابتة لعام 1985	
- الناتج المحلى الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالامصار الثابتة لعام 1985	

المسراق

Iraq

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	161
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	162

- الانفاق على الناتج المحلى الاجمالي بالامصار الثابتة لعام 1985	
- الناتج المحلى الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالامصار الثابتة لعام 1985	

الاردن

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	163
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	164

- الانفاق على الناتج المحلى الاجمالي بالامصار الثابتة لعام 1985	
- الناتج المحلى الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالامصار الثابتة لعام 1985	

الكويت

Kuwait

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	165
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	166

- الانفاق على الناتج المحلى الاجمالي بالامصار الثابتة لعام 1985	
- الناتج المحلى الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالامصار الثابتة لعام 1985	

لبنان

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	167
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	168

- الانفاق على الناتج المحلى الاجمالي بالامصار الثابتة لعام 1985	
- الناتج المحلى الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالامصار الثابتة لعام 1985	

Oman

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985 169
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985 170

Palestine

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985 171
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985 172

Qatar

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985 173
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985 174

Saudi Arabia

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985 175
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985 176

Syria

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985. 177
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985 178

United Arab Emirates

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985 179
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985 180

عمان

- الانفاق على الناتج المحلي الاجمالي بالامصار الخارجية لعام 1985
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالامصار الخارجية لعام 1985

فلسطين

- الانفاق على الناتج المحلي الاجمالي بالامصار الخارجية لعام 1985
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالامصار الخارجية لعام 1985

قطر

- الانفاق على الناتج المحلي الاجمالي بالامصار الخارجية لعام 1985
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالامصار الخارجية لعام 1985

السعودية

- الانفاق على الناتج المحلي الاجمالي بالامصار الخارجية لعام 1985
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالامصار الخارجية لعام 1985

سوريا

- الانفاق على الناتج المحلي الاجمالي بالامصار الخارجية لعام 1985
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالامصار الخارجية لعام 1985

الإمارات العربية المتحدة

- الانفاق على الناتج المحلي الاجمالي بالامصار الخارجية لعام 1985
- الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالامصار الخارجية لعام 1985

Republic of Yemen

- Expenditure on gross domestic product at constant prices 1985	181
- Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices 1985	183
List of sources	185

الجمهورية اليمنية

- الانفاق على الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الثابتة لعام ١٩٨٥	
- الناتج المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالأسعار الثابتة لعام ١٩٨٥	
قائمة المصادر	

INTRODUCTION

The Secretariat of the Economic and Social Commission for Western Asia is pleased to present the Thirteenth Issue of the National Accounts of the ESCWA Countries. This Bulletin includes the available data on consolidated accounts for the nation during the period 1984-1992 for each country of the region.

It should be noted that, as in the previous two issues, this Issue includes national accounts data on Palestine (West Bank and Gaza Strip), in addition to unified tables for the Republic of Yemen, following the unity between the PDR of Yemen and the Arab Yemen Republic.

As in the previous issues, data were mainly collected from national publications and other official sources. In the case of non-availability of national data, ESCWA estimates for GDP according to economic activities and expenditure at current and constant prices are included.

This publication is divided into three chapters.

Chapter one comprises selected indicators which show some aggregates of national accounts and their relative distribution such as GDP in US dollars at current and constant prices, per capita of GDP, private and government final consumption, gross fixed capital formation and national savings for each country of the region and the total of ESCWA countries, in addition to official exchange rate table per US Dollar for the ESCWA Region. This table was used for the purposes of transferring national currencies to US \$.

Chapter two comprises consolidated accounts for the nation in local currencies and at current prices obtained from available data of ESCWA countries. These accounts include the gross domestic product and expenditure, national disposable income and its appropriation, capital finance, external transactions, GDP and gross capital formation by kind of economic activity.

Chapter three contains two parts A and B. Part A comprises ESCWA estimates of gross domestic product (GDP) by expenditure and economic activity at 1985 constant prices in national currencies and Part B includes the above estimates valued in United States Dollars for the purpose of comparison. Owing to differences in base years used in the countries of the Commission the year 1985 has been chosen as a base year for computing the gross domestic product (GDP) for all these countries.

The Economic and Social Commission for Western Asia hopes that this study will be useful to economists, researchers and planners, and welcomes any comment or suggestion.

المقدمة

يسر اللجنة الاقتصادية للجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا ان تقدم البشرة الحادية عشر من الحسابات القومية لقطاع اللحة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا. وتتضمن هذا العدد الحسابات المتكاملة للحسابات الموجودة للدولة لكل بلد من بلدان منطقة اللجنة للفترة 1984-1992.

وتجدر الاشارة الى ان هذه البشرة تضمنت كما في الاعداد السابقة بيانات الحسابات القومية عن فلسطين (الضفة الغربية وقطاع غزة) والضفة الغربية واليهود المؤقتين وحسابات وحسابات كل من الجمهورية العربية السورية واليمن الشماليين في حدود موحده تحت اسم دولة الوجوده «الجمهورية اليمنية».

وقد جمعت معظم هذه البيانات كما في الاعداد السابقة من المنشورات الوطنية والمصادر الرسمية الاخرى. وفي حال عدم توفر بيانات الحسابات الاخرى من المنطقة، تضمنت البشرة تقديرات الالكونا للبيانات المحلية والاتفاق عليه. وتحت المنطقة الاقتصادية بالاعمار الحارية والناحية والاتفاق عليه.

وتتضمن هذه البشرة الى خلاصة لمول

يتضمن العمل الاول مؤشرات مختارة تظهر بعض تجميعات الحسابات القومية وتوزيعها النسبي مثل الناتج المحلي الاجمالي بالدولار الامريكى وبالمعربس الحاروي والناتج ومتوسط نصيب الفرد منها والاتفاق الاستهلاكي النهائي الحاروي والتكوسى والرأسمالي الحاروب الاجمالي والمحدترات القومية وذلك على مستوى كل بلد من بلدان المنطقة على حدة وللمجموعة دول اللجنة ككل، بالاعامة الى جدول اعمار المروف الرسمية للدولار الامريكى لبلدان المنطقة والتي استخدم في هذه البشرة لافراي تحويل العملات الاجنابية الى الدولار الامريكى.

ويحتوي العمل الثاني على الحسابات الموحدة للدولة، بالحسابات المحلية وبالاعمار الحارية حسبها هو منتج من البيانات لعدان منطقة المنطقة وتتضمن هذه الحسابات الناتج المحلي الاجمالي والاتفاق عليه، والدخل القومي الممكن التمرن فيه وتضميناته، وتحويل راي الايمان، والصفقات الحاروية، والناتج المحلي الاجمالي على مستوى البعاط الاقتصادية. وتضمن المنتج، والتكوسى والرأسمالي الاجمالي على مستوى البعاط الاقتصادية.

اما العمل الثالث فيحتوي على جزئين (أ) و(ب) يتضمن الجزء (أ) تقديرات اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا للناتج المحلي الاجمالي والاتفاق عليه. وحت البعاط الاقتصادية بالاعمار الحارية لعام 1985 وبالعملة الوطنية. اما الجزء (ب) فيتضمن سبن التقديرات الواردة بالحصر، (أ) مقمية بالدولار الامريكى لتحويل اعرافى المقارنة. وبطرا لاختلاف مستويات الايمان المستحقة من بلدان اللجنة فقد تم اختيار عام 1985 كسنة الايمان موحدة لتجميع عدان المنطقة وعلى هذا الايمان اجتمعت ارقام الناتج المحلي الاجمالي والاعمار الحارية لهذه البلدان.

هذا وتتامل اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا ان تحقق هدفه الدرارة للاقتصاديين والباحثين والمخططين العامة المبروة منها كما تحريه سالي التبراع او ملاحظة

العلم الاول
Chapter One

مؤشرات مختارة
Selected Indicators



السلع المحطة الاعمال للبلدان منطقة الاسواق الخارجية
Gross domestic product for the ESCWA Region at current prices

Mn US \$

مليون دولار امريكي

Country	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992
Bahrain	3971	3705	3163	3164	3447	3702	4032	4249	4364
EGYPT	34387	26296	28306	29802	24537	26053	29147	30358	31407
Iraq ^{1/}	47577	49835	48450	57577	63127	67629	76684	66130	70759
Jordan	4851	4987	6025	5420	5900	4038	3928	4074	4797
Kuwait	21705	21429	17941	22342	20518	24327	18031	11016	21730
Lebanon	2519	2168	2676	3298	2546	2718	2952	3624	3805
Oman	8831	10011	7274	7799	7600	8391	10521	10175	11474
Qatar	6870	6153	5053	5446	6038	6488	7360	6884	7473
Saudi Arabia	99716	86665	73184	73565	75300	82216	104673	1122834	119012
Syria	17603	16985	14195	12582	11194	11088	13896	12263	12570
United Arab Emirates	27743	27081	21674	23799	23728	27506	33653	33621	33958
Republic of Yemen ^{2/}	-	-	-	-	-	-	6870	8095	9865
Democratic Yemen (A)	1121	1099	1024	1159	1204	1237	-	-	-
Yemen Arab Republic (B)	4625	4145	3957	4270	5251	6456	-	-	-
TOTAL	281519	260559	232921	250223	250390	271848	311748	302772	331213

1/ According to official exchange rate per US \$

(1) حسب سعر الصرف الرسمي للدولار الامريكي

2/ People's Democratic Republic of Yemen (a) and Yemen Arab Republic (b) were unified as of 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen"

(2) تم توحيد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية (أ) والجمهورية العربية اليمنية (ب) في 22 أيار 1990 تحت اسم الجمهورية اليمنية

متوسط نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي من بلدان منطقة الامكو سالامس الجارية
Gross domestic product per capita for the ESCWA Region at current prices

US \$ دولار امريكى

Country	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Bahrain	9756	8738	7172	6924	7288	7586	8017	8204	8188	السعودية
Egypt	732	544	568	580	464	481	525	534	540	مصر
Iraq ^{1/}	3156	3198	3007	3525	3739	3880	4286	3590	3734	العراق ⁽¹⁾
Jordan	1870	1851	2155	1871	1966	1298	1138	1048	1196	الأردن
Kuwait	13259	12517	10017	11928	10479	11879	8414	5281	11031	الكويت
Lebanon	953	813	1004	1238	956	1016	1093	1302	1341	لبنان
Oman	7421	8073	5639	5864	5507	5868	7099	6440	7009	عمان
Qatar	21880	17940	13439	13582	14108	14228	15239	13658	14234	قطر
Saudi Arabia	8001	6752	5535	5402	5368	5694	7038	7330	7542	السعودية
Syria	1772	1654	1338	1147	987	946	1147	979	970	سوريا
United Arab Emirates	21931	20060	15537	16470	15840	17712	21192	20439	19928	الإمارات العربية المتحدة
Republic of Yemen	-	-	-	-	-	-	609	697	825	الجمهورية اليمنية
Democratic Yemen (A)	532	507	464	512	530	530	-	-	-	اليمن الديمقراطية (1)
Yemen Arab Republic (B)	601	522	482	504	600	717	-	-	-	الجمهورية العربية اليمنية (ب)
TOTAL	2699	2422	2099	2194	2131	2249	2513	2369	2527	المجموع

1/ According to official exchange rate per US \$

(1) حسب سعر الصرف الرسمي للدولار الامريكى

البيانات الإحصائية للبلدان منطقتنا الإقتصادية للعام ١٩٨٥
Gross domestic product for the ESCWA Region at constant prices 1985

مليون دولار أمريكي

Country	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	المليارد
Bahrain	3816	3705	3801	3809	4225	4275	3798	4521	4611	البحرين
Egypt	24015	26296	27476	30448	31411	34550	37510	38860	40414	مصر
Iraq	44839	48301	51773	60598	53282	56651	56403	18547	19103	العراق
Jordan	4573	4987	5373	5510	5485	4743	4825	4910	5466	الأردن
Kuwait	22370	21429	23244	25136	22610	25616	17932	10400	19759	الكويت
Lebanon	2519	2169	2676	3298	2546	2718	2952	3624	3805	لبنان
Oman	8731	10011	10467	10397	10995	11414	12271	13400	14309	عمان
Qatar	6394	6153	6352	6323	6619	6967	7152	7096	7380	قطر
Saudi Arabia	98399	86665	85975	82634	91165	94478	109000	117000	122000	السعودية
Syria	16006	16985	16145	16453	18635	16966	18262	19896	20955	سوريا
United Arab Emirates	27721	27081	21946	23319	22760	25480	30497	29804	30102	الإمارات العربية المتحدة
Republic of Yemen	-	-	-	-	-	-	6692	6960	7280	الجمهورية اليمنية
Democratic Yemen (A)	1151	1099	961	1019	1047	1065	-	-	-	اليمن الديمقراطي (أ)
Yemen Arab Republic (B)	3947	4145	4616	4836	5390	5834	-	-	-	الجمهورية العربية اليمنية (ب)
TOTAL	264481	259025	260804	273780	276170	290756	307294	275018	295184	المجموع

متوسط نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي للبلدان منطقتي الإسكوا بالعملة المحلية ١٩٨٥
Gross domestic product per capita for the ESCWA Region at constant prices 1985

Country	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	دولار أمريكي
Bahrain	9375	8738	8620	8335	8932	8760	7551	8728	8652	البحرين
Egypt	511	544	551	593	595	637	675	683	694	مصر
Iraq	2974	3099	3214	3710	3156	3251	3153	1007	1008	العراق
Jordan	1762	1851	1922	1902	1828	1525	1397	1263	1362	الأردن
Kuwait	13666	12517	12978	13420	11547	12508	8368	4986	10030	الكويت
Lebanon	953	813	1004	1238	956	1016	1093	1302	1341	لبنان
Oman	7337	8073	8114	7817	7967	7982	8280	8481	8741	عمان
Qatar	18374	17681	18253	18170	19020	20020	20552	20391	21207	قطر
Saudi Arabia	7895	6752	6502	6068	6499	6543	7329	7638	7732	السعودية
Syria	1611	1654	1521	1500	1644	1448	1507	1588	1617	سوريا
United Arab Emirates	21914	20060	15732	16138	15194	16407	19205	18118	17665	الإمارات العربية المتحدة
Republic of Yemen	-	-	-	-	-	-	593	599	609	الجمهورية اليمنية
Democratic Yemen (A)	546	507	436	450	461	457	-	-	-	اليمن الديمقراطية (1)
Yemen Arab Republic (B)	513	522	563	571	616	648	-	-	-	الجمهورية العربية اليمنية (ب)
Per capita for ESCWA Region	2535	2408	2350	2400	2350	2405	2477	2152	2252	متوسط نصيب الفرد لمنطقة الإسكوا

الإعناق الإستهلاكي الهامى للبلدان بمنطقة الامكوا للاستهلاك الحارى
Private final consumption expenditure for the ESCWA Region at current prices

Country	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	الدولار امرىكى
Bahrain	1195	1166	1063	1036	1172	1343	1399	1483	1519	السلفىن
Egypt	24159	18780	20193	23676	19219	21303	24338	25073	26066	مصر
Iraq ^{1/}	20697	26049	27011	29606	32491	36129	37827	30914	34405	السراق (1)
Jordan	3952	4013	4892	4211	4448	3061	3580	3724	4450	الاردن
Kuwait	9239	10246	9463	10054	10842	10897	9739	7378	8589	الكووىت
Lebanon	2150	2132	2475	2233	1817	2047	2906	3283	3561	السلفان
Oman ^{2/}	2720	3263	2649	2415	3064	3277	2807	3858	3835	عمان (2)
Qatar	1628	1546	1494	1748	1766	2087	2048	2159	2299	قطر
Saudi Arabia	45233	43788	37834	36262	36956	38238	41629	42991	46409	السعودىة
Syria	11106	11153	9521	9704	9187	7549	9707	9530	9306	سورىا
United Arab Emirates	7487	7714	8619	9221	10516	11580	12902	14948	13923	الامارات العربىة المىحدة
Republic of Yemen	-	-	-	-	-	-	5659	5931	7214	الجمهورىة الیهمىة
Democratic Yemen (A)	964	1086	883	929	995	1055	-	-	-	الیوس السقراطى (1)
Yemen Arab Republic (B)	4325	3940	3675	4137	4380	5286	-	-	-	الجمهورىة العربىة الیهمىة (ب)
TOTAL for ESCWA Region	134854	134874	129773	135231	136853	143851	154542	151273	161575	المجموع لمنطقة الامكوا

1/ According to official exchange rate per US \$

2/ Including increase in stocks

(1) حسب سعر الصرف الرسمى للدولار الامرىكى
(2) یشتمل على التكمیر فى المخزون

سنة الامتلاك الاستثماري النهائي للاستهلاك النهائي مسجلة بالأسعار الحالية
 Percentage of private final consumption expenditure to GDP for the ESCWA Region at current prices

Country	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	السنة
Bahrain	30	31	34	33	34	36	35	35	35	البحرين
Egypt	70	71	71	79	78	82	84	83	83	مصر
Iraq	44	52	56	51	51	53	49	47	49	العراق
Jordan	81	80	81	78	75	76	91	91	93	الأردن
Kuwait	43	48	53	45	53	45	54	67	40	الكويت
Lebanon	85	98	92	68	71	75	98	91	94	لبنان
Oman	31	33	36	31	40	39	27	38	33	عمان
Qatar	24	25	30	32	29	32	28	31	31	قطر
Saudi Arabia	45	51	52	49	49	47	40	38	39	السعودية
Syria	63	66	67	77	82	68	70	78	74	سوريا
United Arab Emirates	27	28	40	39	44	42	38	44	41	الإمارات المتحدة
Republic of Yemen	-	-	-	-	-	-	82	73	73	الجمهورية اليمنية
Democratic Yemen (A)	86	99	86	80	83	85	-	-	-	اليمن الديمقراطية (أ)
Yemen Arab Republic (B)	94	95	93	97	83	82	-	-	-	الجمهورية العربية اليمنية (ب)
TOTAL	48	52	56	54	55	53	50	50	49	المجموع

الاتفاق الاستراتيجي الهامشي للحكومة للبلدان منطقة البصرة العراقية
Government final consumption expenditure for the ESCWA Region at current prices

مليون دولار امريكي

Country	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	البلد
Bahrain	804	832	831	827	904	949	1007	1039	1078	البحرين
Egypt	5960	4390	4527	4169	3316	3253	3410	3146	3441	مصر
Iraq ^{1/}	14156	14255	16895	18250	21376	19267	19756	24114	25732	العراق (1)
Jordan	1358	1335	1601	1460	1597	1067	989	1080	1135	الأردن
Kuwait	4545	4800	4839	4924	5456	6191	7126	18024	8220	الكويت
Lebanon	1689	883	651	805	728	922	1308	1361	1527	لبنان
Oman	2342	2719	2413	2373	1483	2534	4013	3623	4506	عمان
Qatar	2478	2165	2303	2411	2743	2518	2418	2454	2470	قطر
Saudi Arabia	34336	31585	28734	28892	24726	25981	32069	41335	41656	السعودية
Syria	4310	4038	3045	2261	1476	1775	1994	1717	1780	سوريا
United Arab Emirates	4821	5327	4789	4839	5100	5393	5481	5829	5773	الإمارات العربية المتحدة
Republic of Yemen	-	-	-	-	-	-	1923	2421	2815	الجمهورية اليمنية
Democratic Yemen	546	411	387	415	459	472	-	-	-	اليمن الديمقراطي
Yemen Arab Republic	948	750	631	804	1153	1222	-	-	-	الجمهورية العربية اليمنية
TOTAL	78292	73490	71646	72428	71516	71544	81494	106144	100133	المجموع

1/ According to official exchange rate per US \$

(1) حسب سعر الصرف الرسمي للدولار الأمريكي

سنة الإسراع الاقتصادي السهائي للحكومة الى الساج المحلى الاصالي للسكان مطبقه الامكو بالاسعار الحارجه
Percentage of government final consumption expenditure to GDP for the ESCWA Region at current prices

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Bahrain	20	22	26	26	26	26	25	24	25	البحرين
Egypt	17	17	16	14	14	12	12	10	11	مصر
Iraq	30	29	35	32	34	28	26	36	36	العراق
Jordan	28	27	27	27	27	26	25	27	24	الأردن
Kuwait	21	22	27	22	27	25	40	164	38	الكويت
Lebanon	67	41	24	24	29	34	44	38	40	لبنان
Oman	27	27	33	30	33	30	38	36	39	عمان
Qatar	28	22	32	31	36	30	23	24	22	قطر
Saudi Arabia	34	36	39	39	33	32	31	37	35	السعودية
Syria	24	24	21	18	13	16	14	14	14	سوريا
United Arab Emirates	17	20	22	20	21	20	16	17	17	الإمارات العربية المتحدة
Republic of Yemen	-	-	-	-	-	-	28	30	29	الجمهورية اليمنية
Democratic Yemen	49	37	38	36	38	38	-	-	-	اليمن الديمقراطي
Yemen Arab Republic	20	18	16	19	22	19	-	-	-	الجمهورية العربية اليمنية
TOTAL	28	28	31	29	29	26	26	35	30	المجموع

التكوين الرأسمالي الناتج الإجمالي للبلدان منطقتنا الاقتصادية المتكاملة الحاربه
Gross fixed capital formation for the ESCWA Region at current prices

مليون دولار امريكي

Country	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	البلد
Bahrain ^{1/}	1691	1297	1039	955	917	1027	1066	1151	1168	البحرين (1)
Egypt ^{2/}	8308	5743	6030	5368	5931	6066	6382	6204	6622	مصر (2)
Iraq ^{3/}	12636	13834	12413	11765	9325	20281	20006	7398	10614	العراق (3)
Jordan	1378	975	1169	1174	1828	949	1040	893	1444	الأردن
Kuwait	4591	4242	3886	3786	2841	4187	3288	5590	7308	الكويت
Lebanon ^{2/}	766	749	748	854	838	1142	1120	1224	1346	لبنان (4)
Oman	2647	2763	2334	1466	1328	1154	1375	1718	1950	عمان
Qatar	1182	1090	935	820	913	927	1250	1199	1346	قطر
Saudi Arabia ^{2/}	32946	18139	14502	14259	16796	17276	20454	20694	21415	السعودية (2)
Syria	4225	4085	3188	2288	1564	1768	2141	1976	1984	سوريا
United Arab Emirates	7933	6663	6367	5532	5694	6095	6555	6816	6791	الإمارات العربية المتحدة
Republic of Yemen	-	-	-	-	-	-	803	861	1008	الجمهورية اليمنية
Democratic Yemen (A)	507	286	281	321	436	384	-	-	-	اليمن الديمقراطي (1)
Yemen Arab Republic (B)	822	618	512	582	721	784	-	-	-	الجمهورية العربية اليمنية (ب)
TOTAL	79634	60483	53403	49169	49131	62041	65480	55723	62997	المجموع

1/ Includes statistical discrepancy
2/ Including increase in stocks
3/ According to official exchange rate per US \$

(1) تتضمن المروق الإحصائية
(2) يتضمن التغيير في المخزون
(3) حسب سعر الصرف الرسمي للدولار الأمريكي

سنة التكوين الرأسمالي الساتج المحلي الإجمالي للبلدان منطقة الامكو الاسعار الحاربه
 Percentage of gross fixed capital formation to gross domestic product for the ESCWA Region at current prices

Country	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Bahrain	43	35	33	30	27	28	26	27	27	البحرين
Egypt	24	22	21	18	24	23	22	20	21	مصر
Iraq	27	28	26	20	15	30	26	11	15	العراق
Jordan	28	20	19	22	31	23	26	22	30	الأردن
Kuwait	21	20	22	17	14	17	18	51	34	الكويت
Lebanon	30	35	28	76	33	42	38	34	35	لبنان
Oman	30	28	32	19	17	14	13	17	17	عمان
Qatar	17	18	18	15	15	14	17	17	18	قطر
Saudi Arabia	33	21	20	19	22	21	20	18	18	السعودية
Syria	24	24	22	18	14	16	15	16	16	سوريا
United Arab Emirates	28	31	29	25	29	23	24	22	19	الإمارات العربية المتحدة
Republic of Yemen	-	-	-	-	-	-	12	11	10	الجمهورية اليمنية
Democratic Yemen (A)	45	26	27	28	36	31	-	-	-	اليمن الديمقراطية (1)
Yemen Arab Republic (B)	18	15	13	14	14	12	-	-	-	الجمهورية العربية اليمنية (ب)
TOTAL	28	23	23	20	20	23	21	18	19	المجموع

المحتجات القومية للبلدان منطقة الإسكوا بالعملة المحلية
National saving for the ESCWA Region at current prices

Country	Mn US \$										
	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992		
Bahrain	1153	868	402	463	335	366	424	395	404	البحرين	
Egypt ^{1/}	4268	3125	3585	1877	2002	1496	1399	2139	1900	(1) مصر	
Iraq ^{2/}		3091	-2165	2090	1158	3580	9682	1297	10611	(3) العراق	
Jordan	755	52	424	182	317	230	-536	-644	-796	الأردن	
Kuwait	10076	7842	8240	9628	8149	12054	2254	-34135	5272	الكويت	
Lebanon ^{1/}	-1321	-847	-451	260	1	-250	-1262	-1020	-1283	(1) لبنان	
Oman	2966	3047	1315	2248	992	1502	2556	1593	1631	عمان	
Qatar	1969	1647	748	616	-148	141	2894	2270	2705	قطر	
Saudi Arabia	2582	-5356	-7534	-4353	240	-120	9613	6328	10921	السعودية	
Syria	2169	1851	1654	543	287	816	1602	567	1030	سوريا	
United Arab Emirates	10458	9236	4065	5542	3979	6325	7491	3005	5105	الإمارات العربية المتحدة	
Republic of Yemen	-	-	-	-	-	-	402	211	212	الجمهورية اليمنية	
Democratic Yemen (A)	66	3	-17	68	-65	-166	-	-	-	اليمن الديمقراطية (1)	
Yemen Arab Republic (B)	356	193	296	47	-67	94	-	-	-	الجمهورية العربية اليمنية (ب)	
TOTAL	35498	24752	10561	19211	17187	26067	36519	-17999	37712	المجموع	

^{1/} Domestic saving

(1) الاحتار المحلي

^{2/} According to official exchange rate per US \$

(2) حسب سعر الصرف الرسمي للدولار الأمريكي

نسبة المدخرات القومية الى الناتج المحلي الاجمالي للبلدان منطقتي الامكنة والاعمار الحاربه
 Percentage of national saving to gross domestic product for the ESCWA Region at current prices

Country	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Bahrain	29	23	13	15	10	10	11	9	9	1/
Egypt	12	12	13	6	8	6	5	7	6	
Iraq		6	-4	4	2	5	13	2	15	
Jordan	16	1	7	3	5	6	-14	-16	-17	
Kuwait	46	37	46	43	40	50	13	-310	24	
Lebanon	-52	-39	-17	8	-	-9	-43	-28	-34	
Oman	34	30	18	29	13	18	24	16	14	
Qatar	29	27	15	11	-2	2	39	33	36	
Saudi Arabia	3	-6	-10	-6	0	0	9	6	9	
Syria	12	11	12	4	3	7	12	5	8	
United Arab Emirates	38	34	19	23	17	23	22	9	15	
Republic of Yemen	-	-					6	3	2	
Democratic Yemen (A)	6	0	-2	6	-5	-13	-	-		
Yemen Arab Republic (B)	8	5	7	1	-1	1	-	-	-	
TOTAL	13	9	5	8	7	10	12	-6	11	

1/ % domestic saving

(1) نسبة الادخار المحلي

الجمهورية العربية اليمنية (ب)

اليمن الديمقراطي (أ)

الجمهورية العربية المتحدة

موريتانيا

قطر

عمان

السعودية

البحرين

مصر

العراق

الأردن

الكويت

لبنان

قطر

عمان

السعودية

البحرين

مصر

العراق

الأردن

الكويت

لبنان

قطر

المطل القومي البتاج سعر السوق للامان منطقة الامارات العربية
National disposable income at market price for the ESCWA Region at current prices

مليون دولار امريكي

Country	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	المصدر
Bahrain	3784	2865	2297	2326	2411	2657	2831	2918	3001	المحريين
Egypt ^{1/}	34387	26296	28306	28584	24537	26053	29147	30358	31407	مصر (1)
Iraq ^{2/}		43395	41742	49945	55025	58976	67264	56320	70759	العراق (2)
Jordan	6064	5906	6917	5853	6362	4358	4032	4161	4179	الأردن
Kuwait	23860	22865	22542	23114	24447	29142	19119	-6730	22081	الكويت
Lebanon ^{1/}	2519	2168	2676	3298	2546	2718	2952	3624	3805	لبنان (1)
Oman	8028	9028	6378	7035	6540	7313	9376	9074	9972	عمان
Qatar	6076	5358	4545	4775	4361	4746	7360	6884	7473	قطر
Saudi Arabia	82151	70017	59033	60801	61923	63017	83311	90654	98985	السعودية
Syria	17586	17042	14220	12508	10949	10570	13303	11814	12116	سوريا
United Arab Emirates	22766	22277	17473	19607	19595	23298	25874	23782	24801	الامارات العربية المتحدة
Republic of Yemen	-	-	-	-	-	-	7985	8563	10242	الجمهورية اليمنية
Democratic Yemen (A)	1576	1500	1252	1411	1389	1361	-	-	-	اليمن الديمقراطية (1)
Yemen Arab Republic (B)	5679	4863	4602	4989	5466	6602	-	-	-	الجمهورية العربية اليمنية (ب)
TOTAL	213926	233598	211981	224241	225550	240810	272555	239421	298820	المجموع

^{1/} Gross domestic product

^{2/} According to official exchange rate per US \$

(1) الإرقام تخمين البتاج المحلي الاسمي

(2) حسب سعر الصرف الرسمي للدولار الامريكي

متوسط نصيب الفرد من الدخل القومي المتاح للبلاد منطقة الامارات العربية
National disposable income per capita for the PSCWA Region at current prices

Mn US \$

مليون دولار امريكي

Country	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Bahrain	8069	6758	5208	5089	5097	5446	5628	5633	5610	البحرين
Egypt	732	544	568	557	464	481	525	534	540	مصر
Iraq	2784	2591	2591	3058	3259	3384	3760	3058	3734	العراق
Jordan	2337	2192	2474	2020	2120	1401	1168	1070	1042	الأردن
Kuwait	14575	13356	12586	12341	12486	14229	8922	-4185	11208	الكويت
Lebanon	953	813	1004	1238	956	1016	1093	1302	1341	لبنان
Oman	6746	7281	4944	5290	4739	5114	6326	5743	6092	عمان
Qatar	19349	15622	12087	11907	10189	10407	15239	13658	14234	قطر
Saudi Arabia	6592	5455	4465	4464	4414	4364	5601	5918	6273	السعودية
Syria	1770	1660	1340	1140	966	902	1098	943	935	سوريا
United Arab Emirates	17997	16501	12525	13565	13081	15002	16294	14457	14554	الإمارات المتحدة
Republic of Yemen	-	-	-	-	-	-	708	737	857	الجمهورية اليمنية
Democratic Yemen (A)	747	693	567	623	611	584	-	-	-	اليمن الديمقراطي (أ)
Yemen Arab Republic (B)	731	614	561	589	625	733	-	-	-	الجمهورية اليمنية (ب)
TOTAL	2051	2171	1910	1966	1920	1992	2197	1874	2280	المجموع

تقديرات السكان لبلدان منطقة الإسكوا للفترة 1984-1992
 Population estimates for the ESCWA region for the period 1984-1992

000'

بالآلاف

Country	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Bahrain	407	424	441	457	473	488	503	518	533	البحرين
Egypt	46990	48349	49863	51349	52827	54210	55543	56898	58194	مصر
Iraq	15077	15585	16110	16335	16882	17428	17890	18419	18949	العراق
Jordan	2595	2694	2796	2897	3001	3111	3453	3888	4012	الأردن
Kuwait	1637	1712	1791	1873	1958	2048	2143	2086	1970	الكويت
Lebanon	2644	2668	2666	2663	2663	2674	2701	2784	2838	لبنان
Oman	1190	1240	1290	1330	1380	1430	1482	1580	1637	عمان
Qatar	314	343	376	401	428	456	483	504	525	قطر
Saudi Arabia	12463	12836	13222	13619	14028	14440	14873	15319	15779	السعودية
Syria	9934	10267	10612	10969	11338	11719	12116	12529	12958	سوريا
United Arab Emirates	1265	1350	1395	1445	1498	1553	1598	1645	1704	الإمارات المتحدة
Republic of Yemen	-	-	-	-	-	-	11279	11612	11951	الجمهورية اليمنية
Democratic Yemen (A)	2109	2166	2206	2264	2272	2331	-	-	-	اليمن الديمقراطية (أ)
Yemen Arab Republic (B)	7696	7947	8205	8472	8747	9009	-	-	-	الجمهورية العربية اليمنية (ب)
TOTAL	104321	107581	110973	114074	117495	120897	124054	127782	131050	المجموع

جدول أسعار الصرف الرسمية للدولار الأمريكي للبلدان مسقط الامتراك للمتر 1983-1992
Official exchange rate table per US dollar for the ESCWA Region for the period 1983-1992

Country	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	البلد
Bahrain (Dinars) ^{1/}	0 376	0 376	0 376	0 376	0 376	0 376	0 376	0 376	0 376	البحرين (دينار) ⁽¹⁾
Egypt (Pounds) ^{2/}	0 8317	1.301	1 3503	1 583	2 2233	2 5171	2 7072	3 250	3 330	مصر (جنيه) ⁽²⁾
Iraq (Dinars) ^{2/}	0 3109	0 3109	0 3109	0 3109	0 3109	0 3109	0 3109	0 3109	0 3109	العراق (دينار) ⁽²⁾
Jordan (Dinars) ^{1/}	0 385	0 395	0 351	0 399	0 376	0 577	0 665	0 682	0 679	الأردن (دينار) ⁽¹⁾
Kuwait (Dinars) ^{1/}	0 296	0 301	0 290	0 279	0 278	0 293	0 291	0 289	0 293	الكويت (دينار) ⁽¹⁾
Lebanon (Pounds) ^{2/}	6 511	16 417	38 377	224 600	409 23	496 69	701 76	928 23	1712 800	لبنان (ليرة) ⁽²⁾
Oman (Rials) ^{1/}	0 345	0 345	0 385	0 385	0 385	0 385	0 85	0 385	0 385	عمان (ريال) ⁽¹⁾
Qatar (Rials) ^{1/}	3 640	3 640	3 640	3 640	3 640	3 640	3 640	3 640	3 640	قطر (ريال) ⁽¹⁾
Saudi Arabia (Rials) ^{1/}	3 524	3 622	3 703	3 745	3 745	3 745	3 745	3 745	3 745	السعودية (ريال) ⁽¹⁾
Syria (Pounds) ^{2/}	4 280	4 900	7 04	10 150	16 620	18 840	19 310	24 920	27 690*	موريا (ليرة) ⁽²⁾
United Arab Emirates (Dirhams) ^{1/}	3 671	3 671	3 671	3 671	3 671	3 671	3 671	3 671	3 671	الإمارات العربية المتحدة (درهم) ⁽¹⁾
Republic of Yemen	-	-	-	-	-	-	11 70	12 010	12 30	الجمهورية اليمنية
Democratic Yemen (Dinars) (A)	0 345	0 345	0 345	0 345	0 345	0 345	-	-	-	اليمن الديمقراطي (دينار) ⁽¹⁾
Yemen Arab Republic (Rials) (B)	5.353	7 363	9 639	10 342	9 772	9 76	-	-	-	الجمهورية العربية اليمنية (ريال) ^(ب)

* ESCWA estimates

Sources:

^{1/} IMF estimates

^{2/} Arab Monetary Fund

(1) تقديرات صندوق النقد الدولي

(2) تقديرات صندوق النقد العربي (1981-1991)

المصادر

* تقديرات الامتراك

العمل الثاني
Chapter Two

المشارك الموحدة للدولة للبلدان مساهمة الامم المتحدة الاقتصادية
Consolidated Accounts for the nation for the ESCWA Region in National Currencies



Bahrain

البحرين

Mn Dinars

مليون دينار

المبيعات المحلي والاقتصاد على - بالاصغر الخارجية
Gross domestic product and expenditure at current prices

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*	
Compensation of employees	604.5	613.0	620.1	606.0	620.5	653.2	707.8	699.6	741.6	تعويضات العاملين
Operating surplus	629.5	529.1	329.1	347.8	419.3	481.0	539.2	588.6	594.3	مناخ التشغيل
Consumption of fixed capital	200.7	206.0	212.6	207.6	222.2	222.1	230.7	258.4	260.0	استهلاك رأسمال الثابت
Indirect taxes										الضرائب غير المباشرة
Subsidies	58.3	45.0	27.4	28.3	34.1	35.6	38.5	51.2	45.0	الإعانات
Gross domestic product	1493.0	1393.1	1189.2	1189.7	1296.1	1391.9	1516.2	1597.8	1640.9	المبيعات المحلي الإجمالي
Government final consumption expenditure	302.2	312.8	312.4	310.9	339.8	356.7	378.7	390.7	405.4	الاقتصاد الاستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	499.2	438.3	399.8	389.5	440.7	505.0	526.2	557.7	571.1	الاقتصاد الاستهلاكي النهائي الخاص
Increase in stocks	-18.1	-9.6	-74.3	6.7	18.9	73.4	-31.0	165.2	90.7	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	636.0	487.8	390.8	359.2	344.8	386.0	400.8	432.7	439.2	التكوين الرأسمالي الثابت
Exports of goods & services	1455.0	1397.4	1133.9	1216.5	1228.6	1341.7	1742.4	1688.1	1787.8	المصادر من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	1381.3	1233.6	973.4	1093.1	1076.7	1270.9	1500.9	1636.6	1653.3	ساعات الواردات من السلع والخدمات
Expenditure on G D P	1493.0	1393.1	1189.2	1189.7	1296.1	1391.9	1516.2	1597.8	1640.9	الاقتصاد على المبيعات المحلي الإجمالي

* ESCWA estimates

* تقديرات الإسكوا

Mn Dinars

الحمل القومي الممكن التعمير فيه وتخصيماته
National disposable income and its appropriation

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Compensation of employees	604 5	613 0	620 1	606 0	620 5	653 2	707 8	699 6	تعويضات الموظفين
Compensation of employees from the rest of the world, net ^{1/}	-57 5	-109 7	-113.1	-107.7	-167 4	-170 6	-221 0	-242 3	مما هي تعويضات العاملين من العالم الخارجي (1)
Operating surplus	629 5	529 1	329 1	347 8	419 3	481 0	539 2	588 6	مما هي الفائضات
Property & entrepreneurial income from the rest of the world, net ^{1/}	.	.	.	.	.	.	.	.	مما هي دخل الملكية وعائد الاستثمار من العالم الخارجي (1)
Indirect taxes	58 3	45 0	27 4	28 3	34 1	35 6	38 5	51 2	الضرائب غير المباشرة
Less subsidies									سائما الإعانات
Other current transfers from the rest of the world, net									مما هي التحويلات الاخرى الخارجية من العالم الخارجي
Disposable income ^{2/}	1234 8	1077 4	863 5	874 4	906 5	999 2	1064 5	1097 1	الحمل المتاح (2)
Government final consumption expenditure	302 2	312 8	312 4	310 9	339 8	356 7	378 7	390 7	الاستهلاك النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	499 2	438 3	399 8	389.5	440 7	505 0	526 2	557 7	الاستهلاك النهائي الخاص
Saving ^{2/}	433 4	326 3	151 3	174 0	126 0	137 5	159 6	148 7	الادخار (2)
Appropriation of disposable income ^{2/}	1234 8	1077 4	863 5	874 4	906 5	999 2	1064 5	1097 1	تخصيمات الدخل (2)

1/ Net factor income

(1) مما هي مدفوعات عوامل الحمل للخارج

2/ Excluding other current transfers from the rest of the world, (net)

(2) لا يتضمن مما هي التحويلات الاخرى الخارجية من العالم الخارجي

Bahrain

البحرين

تحويل رأسي المال
Capital finance

Mn Dinars

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Saving	433.4	326.3	151.3	174.0	126.0	137.5	159.6	148.7	الادخار
Consumption of fixed capital	200.7	206.0	212.6	207.6	222.2	222.1	230.7	258.4	املاك رأسي المال الخارجة
Capital transfers from the rest of the world, net									مالي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Finance of gross accumulation ^{1/}	634.1	532.3	363.9	381.6	348.2	359.6	390.3	407.1	تحويل التراكم الاجمالي ⁽¹⁾
Increase in stocks	-18.1	-9.6	-74.3	6.8	18.9	73.4	-31.0	165.2	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	636.0	487.8	390.8	359.2	344.8	386.0	400.8	432.7	التكوين الرأسمالي الخاضع للاحصاء
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net									مالي مشتريات الاموال المعنوية من العالم الخارجي
Net lending to the rest of the world ^{1/}	16.2	54.1	47.4	15.6	-15.5	-99.8	20.5	-190.8	مالي الاقراض الى العالم الخارجي ⁽¹⁾
Gross accumulation ^{1/}	634.1	532.3	363.9	381.6	348.2	359.6	390.3	407.1	اجمالي التراكم ⁽¹⁾
Net lending to the rest of the world	16.2	54.1	47.4	15.6	-15.5	-99.8	20.5	-190.8	مالي الاقراض الى العالم الخارجي
Net incurrance of liabilities									مالي الاضمان الى العموم العالمية
Net incurrance of liabilities + net lending to the rest of the world									العموم العالمية + مالي الاقراض الى العالم الخارجي
Net acquisition of foreign financial assets									مالي الاضمان الى الاموال العالمية

^{1/} Excluding capital transfers from the rest of the world, net

(1) لا يتضمن مالي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي

Mn Dinars

External transactions at current prices
المعاملات الخارجية - بالاسعار الحالية

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Export of goods and services	1455 0	1397 4	1133 9	1216 5	1228 6	1341 7	1742 4	1688 1	المصادر من السلع والخدمات
Compensation of employees from the rest of the world ^{1/}									تحويلات العاملين من العالم الخارجي (1)
Property & entrepreneurial income from the rest of the world ^{1/}									دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي (1)
Other current transfers from the rest of the world									تحويلات حالية اخرى من العالم الخارجي
Current receipts ^{2/}	1455 0	1397 4	1133 9	1216 5	1228 6	1341 7	1742 4	1688 1	المجموعات الخارجية (2)
Imports of goods and services	1381 3	1233 6	973 4	1093 1	1076 7	1270 9	1500 9	1636 6	الواردات من السلع والخدمات
Compensation of employees to the rest of the world ^{2/}	57 5	109 7	113 1	107 7	167 4	170 6	221 0	242 3	تحويلات العاملين الممنوعة الى العالم الخارجي (2)
Property & entrepreneurial income to the rest of the world ^{2/}									دخل الملكية وعائد التنظيم الممنوع الى العالم الخارجي (2)
Other current transfers to the rest of the world									تحويلات حالية اخرى الى العالم الخارجي
Surplus of the nation on current transactions ^{1/}	16 2	54 1	47 1	15 7	-15 5	-99 8	20 5	-190 8	عائلي الدولة من المعاملات الخارجية (1)
Disposal of current receipts	1455 0	1397 4	1133 9	1216 5	1228 6	1341 7	1742 4	1688 1	المتصرف في المجموعات الخارجية

1/ Excluding other current transfers from the rest of the world

(1) لا يتضمن التحويلات الاخرى من العالم الخارجي

2/ Net factor income

(2) صافي مدفوعات عوامل الدخل للخارج

Bahrain

البحرين

Mn Dinars

مليون دينار

External transactions at current prices (Cont'd)

المعامل الخارجية - بالأسعار الحارئة (تابع)

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Surplus of the nation on current transactions ^{1/}	16.2	54.1	47.1	15.7	-15.5	-99.8	20.5	-190.8	مالي الدولة من المعاملات الخارجية ⁽¹⁾
Capital transfers from the rest of the world, net									مالي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Net incurrence of foreign liabilities									مالي الإعامات إلى الدول الأجنبية
Receipts									المحصولات
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net									مالي مشتريات الأصول الملموسة من العالم الخارجي
Net acquisition of foreign financial assets					..				مالي الاستثمارات الأجنبية
Disbursements									التمردات

^{1/} Excluding capital transfers from the rest of the world, (net)

(1) لا يتضمن مالي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي

Mn Dinars

السائح المحلي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي ضمن المنتج - بالاسعار الحارية
 Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*	
a) Industries										1 - الصناعات
Agriculture, forestry and hunting	16 4	16 4	16 4	16 0	15 3	15 8	14 3	14 7	15 1	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	355 7	398 6	231 7	225 0	196 0	236 2	323 9	296 4	293 2	الصناعات الاستخراجية (التعدين)
Manufacturing	182 8	138 8	166 1	191 0	235 3	239 8	252 7	264 1	270 9	الصناعات التحويلية
Electricity, gas & water	24 5	25 4	20 9	21 9	23 2	27.8	28 7	24 3	26 5	الكهرباء، والغاز والمياه
Construction	156 7	133 7	102 8	86 8	90 1	87 6	94 1	91 7	92 5	البنية التحتية
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	141 9	119 5	109 0	117 8	135 5	137 0	147 9	168 6	173 4	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والضيافة
Transport, storage and communication	182 2	165 9	147 9	139 9	147 2	152 5	140 2	192 8	211 0	النقل والبريد والتلغراف
Financial institutions and insurance	295 1	242 8	214 5	157 1	221 2	216 6	195 4	189 3	193 0	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	119 0	92 7	73 5	68 1	69 6	73 5	78 2	84 9	87 0	خدمات عقار وخدمات الاعمال
Community, social & personal services	55 8	62 0	61 1	63 8	69 5	70 4	78 9	81 2	84 0	خدمات المجتمع وخدمات شخصية
Less imputed bank service charge	278 2	256 4	216 0	169 0	194 8	164 9	152 4	133 1	135 7	سائما الخدمات المصرفية المحتملة
Total Industries	1251 9	1139 4	927 9	918.4	1008 1	1092 3	1201 9	1274 9	1310 9	اجمالي الصناعات

* ESCWA estimates

* تقديرات الامكا

Bahrain

البحرين

Mn Dinars

مليون دينار

الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بمرور الوقت - بالأسعار الحارية (تابع)
Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices (Cont'd)

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*	
b) Producers of government services	241 1	253 7	261 3	271 3	288 0	299 6	314 3	322 9	330 0	ب- منتجو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households										ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وتخدم الأسر
d) Domestic services of households										د- الخدمات المنزلية
Gross domestic product without import duties										الناتج المحلي الإجمالي بدون رسوم الواردات
Import duties										رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	1493 0	1393 1	1189 2	1189 7	1296 1	1391 9	1516 2	1597 8	1640 9	الناتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

* ESCWA estimates

* تقديرات الإسكوا

(1) الإنتاج المحلي الإجمالي والامتناع عليه - بالاصناف الجارية (1)
Gross domestic product and expenditure at current prices/

Mn Pounds	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992+
مليون جنيه									
Compensation of employees									
Operating surplus									
Consumption of fixed capital									
Indirect taxes									
Less subsidies									
Gross domestic product	28600 0	34211 0	38221 0	45249 0	54553 0	65577 0	78907 0	98664 0	104583 8*
Government final consumption expenditure	4957 0	5712 0	6113 0	6330 0	7373 0	8189 0	9232 0	10225 0	11459 3
Private final consumption expenditure	20093 0	24433 0	27267 0	35947 0	42729 0	53623 0	65886 0	81488 0	86799 4
Increase in stocks	6910 0	7472 0	8142 0	8150 0	13187 0	15269 0	17276 0	20164 0	22050 5
Gross fixed capital formation	6371 0	6598 0	6034.0	8006 0	12944 0	14010 0	18922 0	30008 0	28819 1
Exports of goods & services	9731 0	10004 0	9335 0	13184 0	21680 0	25514 0	32411 0	43221 0	44544 5
Less imports of goods and services									
Expenditure on G D P	28600 0	34211.0	38221 0	45249 0	54553 0	65577 0	78907 0	98664 0	104583 8*

1/ Arab Monetary Fund estimates (1981-1991)

* ESCWA estimates

(1) تقديرات صندوق النقد العربي (1981-1991)

* تقديرات الامكا

الدخل القومي المبكر المنقح وتصحيحاته
National disposable income and its appropriation

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	مليون جنيه
Compensation of employees									تعويضات الموظفين
Compensation of employees from the rest of the world, net									مالي تعويضات العاملين من العالم الخارجي
Operating surplus									مالي الفائض
Property & entrepreneurial income from the rest of the world, net									مالي دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي
Indirect taxes									الضرائب غير المباشرة
Less subsidies									سابقا الإعانات
Other current transfers from the rest of the world, net									مالي التحويلات الأخرى الخارجية من العالم الخارجي
Disposable income ^{2/}	28600	34211	38221	45249	54553	65577	78907	98664	الدخل المتاح ⁽²⁾
Government final consumption expenditure	4957	5712	6113	6330	7373	8189	9232	10225	الإنفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	20093	24433	27267	35947	42729	53623	65888	81488	الإنفاق الاستهلاكي النهائي الخاص
Saving ^{1/}	3550	4066	4841	2972	4451	3765	3787	6951	الادخار ⁽¹⁾
Appropriation of disposable income	28600	34211	38221	45249	54553	65577	78907	98664	تخصيمات الدخل

^{1/} Domestic saving = GDP - final consumption expenditure

(1) الأرباح المحلي - الإنفاق الاستهلاكي النهائي

^{2/} GDP = الناتج المحلي الإجمالي - الإنفاق المحلي الإجمالي

(2) الناتج المحلي الإجمالي

Egypt

تمويل رأسي المال
Capital finance

Mn Pounds

مليون جنيه

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Savings ^{1/}	3550	4066	4841	2972	4451	3765	3787	6951	الادخار ⁽¹⁾
Consumption of fixed capital									اهلاك رأسي المال الثابت
Capital transfers from the rest of the world, net	.	.	.	.	.	.	.	.	مالي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Finance of gross accumulation	.	.	.	.	.	.	.	.	تمويل التراكم الاحصائي
Increase in stocks			.	.	.	.	.	.	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	6910	7472	8142	8150	13187	15269	17276	20164	التكوين الرأسمالي الثابت الاحصائي
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net				.	..	.			مالي مقترنيات الاموال المسمومة من العالم الخارجي
Net lending to the rest of the world									مالي الاقراض الى العالم الخارجي
Gross accumulation									احصائي التراكم
Net lending to the rest of the world									مالي الاقراض الى العالم الخارجي
Net incurrence of liabilities			.	.	.	.	.	.	مالي الاصابات الى الصوم العالمية
Net incurrence of liabilities + net lending to the rest of the world			.	.	.	.	.	.	الصوم العالمية + مالي الاقراض الى العالم الخارجي
Net acquisition of financial assets	..	.	..	..	..	.	.	.	مالي الاصابات الى الاموال المالية
Net acquisition of financial assets	.	.	..	..	..	.	.	.	مالي الاصابات الى الاموال المالية
^{1/} Domestic saving									الادخار المحلي ⁽¹⁾

المعاملات الخارجية - بالعملة الخارجية
External transactions at current prices

Mn Pounds	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	مليون جنيه
Export of goods and services	6371	6598	6034	8006	12944	14010	18922	3008	المصادر من السلع والخدمات
Compensation of employees from the rest of the world									تحويلات العاملين من العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income from the rest of the world									دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي
Other current transfers from the rest of the world									تحويلات حارية اخرى من العالم الخارجي
Current receipts									المجموع الخارجي
Imports of goods and services	9731	10004	9335	13184	21680	25514	32411	43221	الواردات من السلع والخدمات
Compensation of employees to the rest of the world									تحويلات العاملين المدمومة الى العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income to the rest of the world									دخل الملكية وعائد التنظيم المدموم الى العالم الخارجي
Other current transfers to the rest of the world									تحويلات حارية اخرى الى العالم الخارجي
Surplus of the nation on current transactions									فائض الدولة من المعاملات الخارجية
Disposal of current receipts									المصرف من المجموع الخارجية

Egypt

mn Pounds

السائج المحلي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - سائج المنتج - سائج المنتج الخارجية (1)
Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices/

مليون جنيه

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*	
a) Industries										١- الصناعيات
Agriculture, forestry and hunting	5567 8	6072 3	7230 0	8640 0	10052 0	11345 0	13324 0	16522.0	17577 4	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	7048 6	8456 2	8882.1	9822 0	12623 0	14645.0	17381 0	21774.0	23064 8	الصناعات الاستخراجية (التعدين)
Manufacturing										الصناعات التحويلية
Electricity, gas & water	228 6	315 5	383 2	527 0	675 0	775 0	1033 0	1415 0	1443 2	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	1493 0	1691 0	1970 0	1989 0	2406 0	2746 0	3136 0	3900 0	4143 6	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	5968 2	6949 5	7874 5	9646 0	12679 0	15395 0	18474 0	23244 0	24569 9	تجارة التجزئة والتجزئة والمطاعم والضيافة
Transport, storage and communication	2548 5	2687 8	2985 1	2756 0	4489 0	5353 0	6440 0	8114 0	8571 7	النقل والتواصل والتخزين
Financial institutions and insurance										المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services/	467 3	521 5	583 1	820 0	1141 0	1444 0	1660 0	2074.0	2198 4	خدمات عقارية والتأمين وخدمات الاعمال (٢)
Community, social & personal services/	1257 5	1525 5	1901 6	22320 0	2887 0	3442 0	4072 0	5087 0	5393 4	خدمات المجتمع اجتماعية وخدمات شخصية (٣)
Less imputed bank service charge										سائج الخدمات المصرفية الميكنة
Total Industries	24579 5	28219 3	31809 6	57520 0	46952 0	55145 0	65520 0	82130 0	86962 4	اجمالي الصناعيات

Mn Pounds

البيانات الإحصائية الإقتصادية - سالاسار الخارجية (1) (تابع)
 Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices/ (Cont'd)

مليون جنيه

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*
b) Producers of government services	3189 4	3834 8	4150 3	4599 3	5102 0	5900 0	7233 0	9057 0	9593 5
c) Producers of private non-profit services to households									
d) Domestic services of households									
Gross domestic product without import duties	27768 9	32054.1	35959 9	42031 0	52054 0	61045 0	72753 0	91187 0	96555.9
Import duties ^{4/}	831 1	2156 9	2261 1	3218 0	2499 0	4532 0	6154 0	7477 0	8027 9
Gross domestic product in purchasers' values	28600 0	34211.0	38221 0	45249.0	54553 0	65577 0	78907 0	98664 0	104583 8

* BSCWA estimates

* تقديرات الإسكوا

1/ Arab Monetary Fund estimates for 1981-1991

(1) تقديرات صندوق النقد العربي (1981-1991)

2/ Housing only

(2) الإسكان فقط

3/ Includes other services

(3) يتضمن الخدمات الأخرى

4/ Indirect taxes less subsidies

(4) الضرائب غير المباشرة ناقصا الإعانات

مستمرة

السائح المحلي الاجمالي والامفاق عليه - بالاسعار الجارية
Gross domestic product and expenditure at current prices

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*	
Compensation of employees	4709 4	4889 9	5151 2	5697 0	6316 8	6705 2	8042 6	9091 5	11000 7	تعويضات الموظفين
Operating surplus	8051 1	8830 9	8196 8	10319 0	11250 7	11866 0	13244 6	10891 3	10098 3	مناخ التشغيل
Consumption of fixed capital	1659 6	1291 0	1304.0	1584 0	1737 4	1836 7	2105 3	1976 3	2600 0	امهلاك راس المال الثابت
Indirect taxes	678 0	837 5	783 3	708 2	650 9	1035 0	1024 8	432 8	800 0	المرافق غير المسافرة
Less subsidies	306 5	355 5	372 3	407 6	329 5	417 1	576 3	1832 2	2500 0	الامانات (ساقطاً)
Gross domestic product	14791 6	15493 8	15063 0	17900 6	19626 3	21025 8	23841 0	20559 7	21999.0	السائح المحلي الاجمالي
Government final consumption expenditure	4401 0	4431 8	5252 8	5673 8	6645 8	5990 1	6142.0	7497 0	8000 0	الامفاق الاستهلاكي السبائي للحكومة
Private final consumption expenditure	6434 6	8098 7	8397 7	9204 4	10101 4	11232 4	11760 5	9611 1	10700 0	الامفاق الاستهلاكي السبائي الخاص
Increase in stocks	591 6	-636 5	-990 9	-124 1	1193 5	-2317 5	-432 7	1761 5	500 0	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	3928 4	4301 1	3859 2	3657 8	2899 2	6305 5	6220 0	2300 1	3300 0	التكوين الراسمالي الثابت
Exports of goods & services	3549 0	3774.7	2417 8	4087 1	3824 5	4482 6	4305 4	666 6	500 0	الصادرات من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	4113 0	4476 0	3873.6	4598 4	5038 1	4667.3	4154 2	1276 6	1001 0	ساقطاً الواردات من السلع والخدمات
Expenditure on G D P	14791 6	15493 8	15063 0	17900 6	19626.3	21025 8	23841 0	20559 7	21999 0	الامفاق على السائح المحلي الاجمالي

* ESCWA estimates

* تقديرات الامكا

المحل القومي الممكن التعمير فيه وتخصياته
National disposable income and its appropriation

Mn Dinars

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Compensation of employees	4709 4	4889 9	5151 2	5697 0	6316 8	6705 2	8042 6	9091 5	تعويضات العاملين
Compensation of employees from the rest of the world, net									سامي تعويضات العاملين من العالم الخارجي
Operating surplus	8051 1	8830 9	8196 8	10319 0	11250 7	11866 0	13244 6	10891 3	ماتبق المبيعات
Property & entrepreneurial income from the rest of the world, net ^{1/}									سامي دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي (1)
Indirect taxes	678 0	837 5	783 3	708 2	650 9	1035 0	1024 8	432 8	الضرائب غير المباشرة
Less subsidies	306 5	355 5	372 3	407 6	329 5	417 1	576 3	1832 2	سابقا الإعانات
Other current transfers from the rest of the world, net									سامي التحويلات الاخرى الخارجية من العالم الخارجي
Disposable income	13491 4	12977 5	15527 9	17107 2	18335 5	20912 5	17509 9		المحل المتبقي
Government final consumption expenditure	4431 8	5252 8	5673 8	6645 8	5990 1	6142 0	7497 0		الانفاق الاستهلاكي السباسي للحكومة
Private final consumption expenditure	8098 7	8397 7	9204 4	10101 4	11232 4	11760 5	9611 1		الانفاق الاستهلاكي السباسي الخاص
Saving	960 9	-673 0	649 7	360 0	1113 0	3010 0	401 8		الادخار
Appropriation of disposable income	13491 4	12977 5	15527 9	17107 2	18335 5	20912 5	17509 9		تخصيمات الدخل

1/ Including compensation of employees from the rest of the world, net

(1) يشمل سامي تعويضات العاملين من العالم الخارجي

تحويل رأسي المال
Capital finance

Mn Dinars

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989*	1990	1991	
Saving		960 9	-673 0	649 7	360 0	1113 0	3010 0	401 8	الادخار
Consumption of fixed capital	1659 6	1291 0	1304 0	1584 0	1737 4	1836 7	2105 3	1976 3	املاك رأسي المال المتناقص
Capital transfers from the rest of the world, net									مساوي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Finance of gross accumulation	2251 9	631 0	2233 7	2097 4	2949.7	5115 3	2378 1		تمويل التراكم الاجمالي
Increase in stocks	591 6	-636 5	-990 9	-124.1	1193 5	-2317 5	-432 7	-1761 5	التصير في المخزون
Gross fixed capital formation	3928 4	4301 1	3859 2	3657 8	2899 2	6305 5	6220 0	2300 1	التكوين الرأسمالي الخاضع الاجمالي
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net									مساوي مشتريات الاموال الممنوعة من العالم الخارجي
Net lending to the rest of the world	-1412 7	-2237 3	-1300 0	-1995 3	-1038 3	-672 0	-1683 5		مساوي الاقراض الى العالم الخارجي
Gross accumulation	2251 9	631 0	2233 7	2097 4	2949 7	5115 3	2378 1		اجمالي التراكم
Net lending to the rest of the world	-1412 7	-2237 3	-1300 0	-1995 3	-1038 3	-672 0	-1683 5		مساوي الاقراض الى العالم الخارجي
Net incurrence of liabilities									مساوي الاضمانات الى الصوم العالمية
Net incurrence of liabilities + net lending to the rest of the world									الصوم العالمية + مساوي الاقراض الى العالم الخارجي
Net acquisition of financial assets									مساوي الاضمانات الى الاموال العالمية
Net acquisition of financial assets									مساوي الاضمانات الى الاموال العالمية

Mn Dinars

المعاملات الخارجية - بالاعمال الخارجية
External transactions at current prices

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Export of goods and services	3549 0	3774 7	2417 8	4087 1	3824 5	4482 6	4305 4	666 6	المصادر من السلع والخدمات
Compensation of employees from the rest of the world	.	.	.	.	.	.	.	.	تحويلات العاملين من العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income from the rest of the world ⁽¹⁾	27 9	39 7	23 7	23 7	14 5	.	.	.	دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي ⁽¹⁾
Other current transfers from the rest of the world, net ⁽²⁾	-152 6	-89.1	-84 0	15 7	.	.	.	.	تحويلات حارية اخرى من العالم الخارجي، صافي ⁽²⁾
Current receipts	3650 0	2368 4	4026 8	3854 7					الاجتمعات الخارجية
Imports of goods and services	4113 0	4476 0	3873 6	4598 4	5038 1	4667 3	4154 2	1276 6	الواردات من السلع والخدمات
Compensation of employees to the rest of the world	.	.	.	.	.	.	.	.	تحويلات العاملين المسموعة الى العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income to the rest of the world ⁽³⁾	586 7	732 1	728 4	811 9					دخل الملكية وعائد التنظيم المسموع الى العالم الخارجي ⁽³⁾
Other current transfers to the rest of the world	.	.	.	.	.	.	.	.	تحويلات حارية اخرى الى العالم الخارجي
Surplus of the nation on current transactions	-1412 7	-2237 3	-1300 0	-1995 3					مناطق الدولة من المعاملات الخارجية
Disposal of current receipts	3650 0	2368 4	4026 8	3854 7					التصرف في الاجتمعات الخارجية

Iraq

العراق

Mn Dinars

مليون دينار

المعاملات الخارجية - لالعامر الخارجي (تابع)
External transactions at current prices (Cont'd)

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Surplus of the nation on current transactions									ماضي الدولة في المعاملات الخارجية
		-1412 7	-2237 3	-1300 0	-1995 3				ماضي التعويضات الرأسمالية من المعاملات الخارجية
Capital transfers from the rest of the world, net									ماضي الامدادات الى الصوم الاجنبية
Net Incurrence of foreign liabilities									التصريفات
Receipts									ماضي مقتربات الاموال المجموعية من المعاملات الخارجية
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net									ماضي الاستحواذ من الاموال المالية الاجنبية
Net acquisition of foreign financial assets									التصرفات
Disbursements									

- 1/ Including compensation of employees from the rest of the world
- 2/ Other current transfers from the rest of the world, net
- 3/ Including compensation of employees to the rest of the world

- (1) يشمل تعويضات العاملين من المعاملات الخارجية
- (2) ماضي التعويضات الحالية الاخرى من المعاملات الخارجية
- (3) يشمل تعويضات العاملين المجموعية الى المعاملات الخارجية

السائج المحطس الاجمالي على مستوى السعاط الاقتصادي سمر المبتع - سالامار الحاربه⁽¹⁾
 Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices^{1/}

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992 ^{2/}	
a) Industries										١- المصامك
Agriculture, forestry and hunting	1941 9	2160.3	2173 7	2518 7	2791 3	3346 1	4613 3	6171 6		الزراعه والمصامك والصيد
Mining and quarrying	3565 5	3484 5	2181 2	3594 8	3390 0	3894 8	3330 6	97 8		المصامك الصناعيه (التمنس)
Manufacturing	1255 4	1479 9	1755 8	2071 1	2073 2	2694 2	2058.7	911 6		المصامك الصناعيه
Electricity gas & water	163 3	200 3	219 9	298 5	343 7	269 0	247 5	66 7		الكهرباء، والغاز والمياه
Construction	1416 8	1413 6	1374 1	1430 8	1061 8	1417 8	1693 2	612 0		البنائ
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	1854 9	1931 1	1916 3	2182 7	1867 3	2376 4	3454.7	4465 0		تجاره الجملة والتجزئه والمصامك والمصامك والمصامك
Transport, storage and communication	807 9	772 3	1104 3	1269 7	1290 9	1533 3	2103 9	2854 1		النقل والمواصلات والتجريس
Financial institutions and insurance	977 9	708 6	1647 5 ^{3/}	1788 6 ^{3/}	1653 8 ^{3/}	1602 0	1748.9	2417 5		المؤسسات الماليه والتأمين
Real estate and business services	557 0	591 6				782 8	1032 3	996 5		خدمات عقاريه وخدمات الاعمال
Community, social & personal services ^{4/}	2600 4	2840 7	3046 2	3428 4	3426 2	3904 1	4115 7	5333 3		خدمات المجتمع اجتماعيه وخدمات الاعمال (E)
Less imputed bank service charge		571.1	767 0	983 3	862 9	1412 6	1550 5	1967 0		سابقا الخدمات المصرفيه المحتمه
Total Industries	15141 0	15011 8	14652 0	17600 0	17034 8	20407 9	22848 3	21959 1	23496 2	اجمالي المصامك

Mn Dinars

السائغ المحلي الاجمالي على مستوى الجماع الاقتصادي بسعر المنتج - بالاعطار الحاربه (1) (سائغ)
 Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices/ (Cont'd)

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992
b) Producers of government services									
c) Producers of private non-profit services to households									
d) Domestic services of households									
Gross domestic product without import duties									
Import duties									
Gross domestic product in purchasers' values ^{1/}	15141 0	15011 8	14652 0	17600 0	17034 8	20407 9	22848 3	21959 1	23496.2

ب- مستحق الخدمات الحكومية

ج- مستحق الخدمات العامة التي لا تبهم الى الربح وتضم المائتات

د- الخدمات المنزلية

السائغ المحلي الاجمالي بدون رسوم الواردات

رسوم الواردات

السائغ المحلي الاجمالي سقيمه الهنته (1)

(1) السائغ المحلي الاجمالي سكامه عناصر السائغ

(2) تقديرات اوليه

(3) يقبل الخدمات المعاريه وخدمات الاميال

(4) يقبل مستحق الخدمات الحكومية ومستحق الخدمات العامة التي لا تبهم الى الربح وتضم المائتات والخدمات المنزلية

التكوين الرأسمالي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالامصار الحالية
Composition of gross capital formation by kind of economic activity at current prices

Mn Dinars

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991 ^{1/}	1992	
a) Industries										1- المساعات
Agriculture, forestry and hunting	505 7	483 3	416 3	335 0	345 8	471 7	375 6	94 5		الزراعة والصيد
Mining and quarrying	141 6	333 9	181.2	215 3	343 0	608 2	385 1	24 3		المساعات الاستخراجية (التعدين)
Manufacturing	286 1	270.3	282 6	152 8	162 5	913 3	1014 1	429 0		المساعات التحويلية
Electricity, gas and water	454 6	366 8	492 7	357 0	285 5	434.3	311 5	196 3		الكهرباء والماء والغاز
Construction	69 6	50 2	28 2	20 8	24 9	51 0	58 0	16 7		البناء
Wholesale & retail trade, restaurants and hotels	93 4	95 9	103 2	45 7	63 2	223 5	57 6	550 6		تجاره الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	801 5	744 8	727 0	263 0	182 1	310 2	288 6	111 7		النقل والمواصلات والتخزين
Finance, insurance, real estate & business services	725 4	660 7	546 1	521 6	737 6	2251 5	2710 6	861 8		خدمات المال والتأمين والمقاربات وخدمات الاعمال
Community, social & personal services	850 5	1295 2	1081 9	1746 6	754 6	1041 5	1018 8	510 6		خدمات المجتمع وخدمات شخصية
Total Industries	3928 4	4301 1	3859 2	3657.8	2899 2	6305 2	6219 9	2795 5		اجمالي المساعات

التكوين الرأسمالي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - سلاسل الجارية (تابع)
Composition of gross capital formation by kind of economic activity at current prices (Cont'd)

Mn Dinars

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991 ^{1/}	1992
b) Producers of government services									
c) Producers of private non-profit services to households									
Total	3928 4	4301 1	3859 2	3657 8	2899 2	6305 2	6219 9	2795 5	

(1) ارقام أولية

1/ Provisional data

2/ Including producers of government services and producers of private non-profit services to households.

(4) يشمل مستحو الخدمات الحكومية ومستحو الخدمات العامة التي لا تبهم إلى الربح وتضم المساعدات

(5) مستحو الخدمات الحكومية

(6) مستحو الخدمات العامة التي لا تبهم إلى الربح وتضم المساعدات

(7) مستحو الخدمات العامة التي لا تبهم إلى الربح وتضم المساعدات

(8) مستحو الخدمات العامة التي لا تبهم إلى الربح وتضم المساعدات

(9) مستحو الخدمات العامة التي لا تبهم إلى الربح وتضم المساعدات

(10) مستحو الخدمات العامة التي لا تبهم إلى الربح وتضم المساعدات

(11) مستحو الخدمات العامة التي لا تبهم إلى الربح وتضم المساعدات

(12) مستحو الخدمات العامة التي لا تبهم إلى الربح وتضم المساعدات

(13) مستحو الخدمات العامة التي لا تبهم إلى الربح وتضم المساعدات

(14) مستحو الخدمات العامة التي لا تبهم إلى الربح وتضم المساعدات

السائح المحلي الاجمالي والاطلاق عليه - بالعمار الحاربه
Gross domestic product and expenditure at current prices

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989 ^{1/}	1990 ^{1/}	1991 ^{1/}	1992 ^{2/}	
Compensation of employees	740 8	758 8	809 8	844 7	896 6	937 5	986 5	1064 7	1192 8	تعويضات العاملين
Operating surplus	746 2	776 4	774 7	793 9	792 5	901 9	1067 6	1061 1	1245 2	مافى التشغيل
Consumption of fixed capital	166 7	197 3	187 7	193.8	211 9	228 3	221 1	292 3	344 4	املاك رأى المال الثابت
Indirect taxes										المرافق غير المسافرة
LESS subsidies	213.9	237.3	342 4	330 3	317 4	262 1	337 2	360 3	474 6	سائق الاعانات
Gross domestic product	1867 6	1969 8	2114 6	2162 7	2218 4	2329 8	2612 4	2778 4	3257 0	السائح المحلي الاجمالي
Government final consumption expenditure	522 8	527.2	561 9	582 4	600 3	615 4	657 6	736 8	771 0	الاطلاق الاستهلاكي السهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	1521 4	1585 0	1717.1	1680 2	1672.4	1766 3	2380 7	2540 1	3021.6	الاطلاق الاستهلاكي السهائي الخاص
Increase in stocks	31 0	41 6	37.6	76 2	60 9	54 9	60 1	59 2	59 2	التغير فى المخزون
Gross fixed capital formation	530.4	385.2	410 3	468 4	508 2	547 4	691 4	608 7	980 2	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي
Exports of goods & services	743 2	733 5	587.0	675 2	896 3	1150 2	1296 9	1196 2	1399 7	المصدرات من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	1481 2	1502.7	1199 3	1319 7	1519 7	1804 4	2474 3	2362 6	2974 7	ساقى الواردات من السلع والخدمات
Expenditure on G D P	1867 6	1969.8	2114 6	2162 7	2218 4	2329 8	2612 4	2778 4	3257 0	الاطلاق على السائح المحلي الاجمالي

1/ Preliminary figures

(1) ارقام اوليه

2/ Estimated figures

(2) ارقام تقديرية

Mn Dinars

المحل القومي الممكن التعمير منه وتخصيماته
National disposable income and its appropriation

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989 ^{1/}	1990 ^{1/}	1991 ^{2/}
Compensation of employees	740 8	758 8	809 8	844 7	896 6	937 5	986 5	1064 7
Compensation of employees from the rest of the world, net	377 5	29 3	31 1	24 4	26 8	29 7	27 7	25 7
Operating surplus	746 2	776 4	774 7	793 9	792 5	901 5	1067 6	1061 1
Property & entrepreneurial income from the rest of the world, net	-22 4	-34 1	-48 6	-74 6	-115 5	-221 0	267.1	-246 8
Indirect taxes	213 9	237 3	342 4	330 3	317 4	262 1	337 2	360 3
Less subsidies								
Other current transfers from the rest of the world, net ^{1/}	276 8	565 1	518 3	416 6	474 0	604 1	529 7	572 5
Disposable income	2334 8	2332 8	2427 9	2335 3	2392 0	2514 3	2681 6	2837 5
Government final consumption expenditure	522 8	527 2	561 9	582 4	600 3	615 4	657 6	736 8
Private final consumption expenditure	1521 4	1585 0	1717 1	1680 2	1672 4	1766 3	2380 7	2540.1
Saving	290 6	20 6	148 9	72 7	119 3	132 6	-356 7	-439 4
Appropriation of disposable income	2334 8	2332 8	2427 9	2335 3	2392 0	2514 3	2681 6	2837 5

1/ Preliminary figures

(1) ارتفاع أولية

تخصيمات العاملين
من التعمير العالمي
ماتى المصنوعات
ماتى دخل الملكية وعائد التنظيم
من التعمير الخارجي
المصارف غير المباشرة
سائما الاعانات
ماتى التحويلات الاخرى الخارجية
التعمير الخارجي (1)

المحل المنتاج
الامفاق الاستهلاكي السهاسي
للحكوم
الامفاق الاستهلاكي السهاسي
للحكوم
الامفاق
الاصحاح

تخصيمات الدخل
(1) ارتفاع أولية

تمويل رأسي المال
Capital Finance

Mn Dinars

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989 ^{1/}	1990 ^{1/}	1991 ^{1/}	
Saving	290 6	20 6	148 9	72 7	119 3	132 6	-356 7	-439 4	الادخار
Consumption of fixed capital	166 7	197 3	167 7	193 8	211 9	228 3	221 1	292 3	اهلاك رأسي المال الثابتة
Capital transfers from the rest of the world, net	-29 5	89 7	78 7	165 6	84 9	341 2	738 1	1297 3	مالي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Finance of gross accumulation	427 8	307 6	415 3	432 1	416 1	702 1	602 5	1150 2	تمويل التراكم الاجمالي
Increase in stocks	31 0	41 6	37 6	76 2	60 9	54 9	60 1	59 2	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	530 4	385 2	410 3	468.4	508 2	547 4	691 4	608 7	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	مالي مقترنيات الاموال المسموية من العالم الخارجي
Net lending to the rest of the world	-133 6	-119 2	-32 6	-112 5	-153 0	99 8	-149 0	482 3	مالي الاقراض الى العالم الخارجي
Gross accumulation	427.8	307 6	415.3	432 1	416 1	702 1	602 5	1150 2	اجمالي التراكم
Net lending to the rest of the world	-133 6	-119.2	-32 6	-112 5	-153 0	99 8	-149 0	482 3	مالي الاقراض الى العالم الخارجي
Net incurrence of liabilities	64 3	137 6	50 9	75.9	32 8	222 7	404 0	203 4	مالي الاكسابات الى الخصوم المالية
Net incurrence of liabilities + net lending to the rest of the world	-69 3	18 4	18 3	-36 6	-120 2	322 5	255 0	685 7	الخصوم المالية + مالي الاقراض الى العالم الخارجي
Net acquisition of financial assets	-69 3	18 6	18 3	-36 6	-120 2	322 5	255 0	685 7	مالي الاكسابات الى الاموال المالية

1/ Preliminary figures

(1) ارقام اولية

Jordan

الأردن

المعاملات الخارجية - بالعملة الخارجية
External transactions at current prices

Mn Dinars

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989 ^{1/}	1990 ^{1/}	1991 ^{1/}	
Export of goods and services	743 2	733 5	587 0	675 2	896 3	1150 2	1296 2	1399 7	المصدريات من السلع والخدمات
Compensation of employees from the rest of the world	377 5	40 3	41 5	31 8	33 6	35 8	33 2	30 6	تحويلات العاملين من العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income from the rest of the world	39 7	40 5	35 8	19 8	15 3	23 2	44 9	77 9	دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي
Other current transfers from the rest of the world, net	278 8	649 6	597 1	478 6	534 0	658 3	576 1	612 2	تحويلات خارجية أخرى من العالم الخارجي، صافي
Current receipts	1439 2	1463 9	1261 4	1205.4	1479 1	1867 5	1951 1	1916 9	المستحقات الخارجية
Imports of goods and services	1481 2	1502.7	1199 3	1319 7	1519 7	1804 4	2474 3	2362 6	الواردات من السلع والخدمات
Compensation of employees to the rest of the world	-	11 0	10 2	7 4	5.7	6 1	5 5	4 9	تحويلات العاملين المندوبين الى العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income to the rest of the world	62 1	74 6	84 4	94.4	130 6	244.2	311 9	324 7	دخل الملكية وعائد التنظيم الى العالم الخارجي
Other current transfers to the rest of the world	84 5	78.8	62.0	60 1	54 2	46 4	39 7	39 7	تحويلات خارجية أخرى الى العالم الخارجي
Surplus of the nation on current transactions	-104 1	-208 9	-111 3	-278.1	-237.9	-241 4	-887 1	-815 0	مناخ الدولة من العمليات الخارجية
Disposal of current receipts	1439 2	1463 9	1261.4	1205 4	1479 1	1867.5	1951 1	1916 9	التمويل من المستحقات الخارجية

المعامل الخارجية (تابع)
External transactions at current prices (Cont'd.)

Mn Dinars

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989 ^{1/}	1990 ^{1/}	1991 ^{1/}	
Surplus of the nation on current transactions	-104.1	-208.9	-111.3	-278.1	-237.9	-241.4	-887.1	-815.0	ماضي الدولة من المعاملات الخارجية
Capital transfers from the rest of the world, net	-29.5	89.7	78.7	165.6	84.9	341.2	738.1	1297.3	ماضي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Net incurrence of foreign liabilities	64.3	137.6	50.9	75.9	32.8	222.7	404.0	203.4	ماضي الاقاصات الى المصوم الاجنبية
Receipts	-69.3	18.4	18.3	-36.6	-120.2	322.5	255.0	685.7	المستحقات
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net	.	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	ماضي مقتربات الامون الممسووية من العالم الخارجي
Net acquisition of foreign financial assets	-69.3	18.5	18.3	-36.6	-120.2	322.5	255.0	685.7	ماضي الاستحواذ من الامون المالية الاجنبية
Disbursements	-69.3	18.5	18.3	-36.6	-120.2	322.5	255.0	685.7	التعمروقات

^{1/} Preliminary figures

(1) ارقام اولية

Mn Dinars

السلع المصنوعة الإحصائية على مستوى النشاط الاقتصادي - بالأسعار الجارية
 Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989 ^{1/}	1990 ^{1/}	1991 ^{1/}	1992 ^{2/}	
a) Industries										1- المساهمات
Agriculture, forestry and hunting	79 6	84 4	96 2	126 6	114 5	131 7	179 6	174 3	204 0	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	60 8	65 6	68 3	66 9	82 4	154 5	158 8	124 9	116 1	المساهمات الاستخراجية (التعدين)
Manufacturing	23 7	205 4	193 9	213 6	197 6	254 7	345 2	343 7	426 0	المساهمات التصنيعية
Electricity, gas & water	32 0	40 1	44 2	48 5	50 6	52 8	53 3	62 0	70 9	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	177 6	155 7	144 3	126 0	118 0	106 3	111 5	125 7	152 4	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	288 6	289.4	273 1	269 1	257.2	180 6	207 9	254.7	269 9	تجارة التجزئة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	201 1	265 4	274 7	277 4	294 5	359 1	362 0	365 5	428 0	النقل والبريد والتلغراف
Financial institutions and insurance/	268 4	275 9	285 9	293 3	348.0	378 7	374 5	456 1	518 7	المؤسسات المالية والتأمين (3)
Real estate and business services										خدمات عقارية وخدمات الأعمال
Community, social & personal services	34 4	38 4	39 4	40 3	46 1	45 6	51 2	66 2	67 8	خدمات المجتمع وخدمات شخصية
Less imputed bank service charge	34 9	36 3	38 8	39 3	49 5	55 3	39 9	53 7	61 4	ساقط الخدمات المصرفية الميتممة
Total Industries	1341 3	1384 0	1381.6	1422 4	1458 8	1608 7	1804 1	1919 4	2192 4	إحصائيات المساهمات

Mn Dinars

السائح المحلي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسم المنتج - بالامصار الحاربه (تابع)
 Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices (Cont'd)

ملعون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989 ^{1/}	1990 ^{2/}	1991 ^{1/}	1992 ^{2/}	
b) Producers of government services	289 5	323 8	365 1	383 7	415 0	427 8	444 9	469 3	555 0	ب- مستحو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households of households	18 9	19 8	19 7	20 4	21 6	25 2	20 0	24 1	27 6	ج- مستحو الخدمات الخاصة التي لا تبهم الى الربح وتخدم المسائل
d) Domestic services	4 0	4 9	5 8	5 9	5 6	6 0	6 2	5 3	7 4	د- الخدمات المنزلية
Gross domestic product without import duties	1653 7	1732 5	1772 2	1832 4	1901 0	2067 7	2275 2	2418 1	2782 4	السائح المحلي الاجمالي بدون رسوم الواردات
Import duties	213 9	237 3	342 4	330 3	317 4	262 1	337 2	360 3	474 6	رسوم الواردات
Gross domestic product in producers' values	1867 6	1969 8	2114 6	2162 7	2218 4	2329 8	2612 4	2778 4	3257 0	السائح المحلي الاجمالي بقيمة المنتج

1/ Preliminary figures

(1) ارقام اولية

2/ Estimated figures

(2) ارقام تقديرية

3/ Including real estate and business services

(3) يشمل الخدمات العقارية وخدمات الاعمال

Kuwait

الكويت

البيانات المحلى الاجمالي والامتناع عليه - بالامتناع الحاربه
Gross domestic product and expenditure at current prices

Mn Dinars

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990 ^{1/}	1991 ^{1/}	1992 ^{1/}	
Compensation of employees										تصويقات العاملين
Operating surplus ^{2/}	6000 5	5974 3	4723 1	5712 0	5172 3	6602 5	4831 6	2794 2	5867 0	ماتقى الشتميل ⁽³⁾
Consumption of fixed capital	424 1	475 7	479 7	521 3	531 7	525 4	415 4	389 4	500 0	اهتلاك راس المال الثابت
Indirect taxes										المراتب غير المسافره
Less subsidies										الامتناع
Gross domestic product	6424 6	6450 0	5202 8	6233 3	5704 0	7127 9	5247 0	3183 6	6367 0	البيانات المحلى الاجمالي
Government final consumption expenditure	1345 2	1444 9	1403 2	1373 7	1516 8	1814 1	2073 6	5209 0	2408 4	الامتناع الاستهلاكي السبائي للحكومة
Private final consumption expenditure	2734 7	3084 0	2744 3	2805 1	3014 1	3192 7	2834 0	2132 2	2516 5	الامتناع الاستهلاكي السبائي الخاص
Increase in stocks	-8 3	-60 7	23 4	37 4	116 3	106 4	-21 4	155 8	129 9	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	1359 0	1276 8	1127 0	1056 2	789 9	1226 7	956 8	1615 6	2141 2	المكونين الراسمالي الثابت
Exports of goods & services	3862 0	3462 0	2403 0	3275 0	2746 0	3743 0	2382 0	489 0	2280 0	المصادر من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	2868 0	2757 0	2498 0	2314 0	2479 0	2955 0	2978 0	6418 0	3109 0	سابقا الواردات من السلع والخدمات
Expenditure on G D P	6424 6	6450 0	5202 8	6233 3	5704 0	7127 9	5247 0	3183 6	6367 0	الامتناع على البيانات المحلى الاجمالي

1/ Provisional data

(1) بيانات اولية

2/ Includes compensation of employees, indirect tax (net)

(2) يتضمن تصويقات العاملين، وماتقى المراب غير المسافره

الدخل القومي المبني التعميمية وتخصيماته
National disposable income and its appropriation

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990 ^{1/}	1991 ^{1/}	
Compensation of employees									تصميمات العاملين
Compensation of employees from the rest of the world, net									ماهي تصميمات العاملين من العالم الخارجي
Operating surplus ^{2/}	6000 5	5974 3	4723 1	5712 0	5172.3	6602 5	4831 6	2794 2	ماهي المبيعات (٢)
Property & entrepreneurial income from the rest of the world, net	1470 0	1388 0	2182 0	1504.0	1992.0	2375 0	2160.0	1469 0	ماهي دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي
Indirect taxes									المرات غير المسافرة
Less subsidies									باقعا الاعانات
Other current transfers from the rest of the world, net	-408 0	-473 0	-368 0	-351 0	-368 0	-439 0	-1428 0	-6787 0	ماهي التحويلات الاخرى الخارجية من العالم الخارجي
Disposable Income	7062 5	6889 3	6537 1	6865 0	6796 3	8538 5	5563 6	-2523 0	الدخل المتاح
Government final consumption expenditure	1345.2	1444 9	1403 2	1373 7	1516 8	1814 1	2073 6	5209.0	الاصفاق الاستهلاكي السبائي للحكومة
Private final consumption expenditure	2734 7	2084 0	2744 3	2805 1	3014 1	3192 7	2834 0	2132 2	الاصفاق الاستهلاكي السبائي المنزلي
Saving	2982 6	2360 4	2389 6	2686 2	2265.4	3531 7	656 0	-9865 0	الادخار
Appropriation of disposable income	7062 5	6889.3	6537 1	6865 0	6796 3	8538 5	5563 6	-2523.0	تصميمات الدخل

1/ Provisional data.

(١) بيانات اولية

2/ Includes compensation of employees, indirect taxes (net)

(٢) يتضمن تصميمات العاملين وماهي المرآت غير المسافرة

تمويل رأس المال
Capital finance

Mn Dinars

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990 ^{1/}	1991 ^{1/}	
Saving	2982 6	2360 4	2389 6	2686 2	2265 4	3531 7	656 0	-9865 0	الادخار
Consumption of fixed capital	424 1	475 7	479 7	521 3	531 7	525 4	415 4	389 4	اهلاك رأس المال الثابت
Capital transfers from the rest of the world, net									مالي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Finance of gross accumulation	3406 7	2836 1	2869 3	3207 5	2797 1	4057 1	1071 4	-9475 6	تمويل التراكم الإجمالي
Increase in stocks	-8 3	-60 7	23 4	37 4	116 3	106 4	-21 4	155 8	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	1359 0	1276 8	1127 0	1056 2	789 9	1226 7	956 8	1615 6	التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net									مالي مقتربات الأصول غير الملموسة من العالم الخارجي
Net lending to the rest of the world	2056 0	1620 0	1719 0	2114 0	1891 0	2724 0	136 0	-11247 0	مالي الاقراض إلى العالم الخارجي
Gross accumulation	3406 7	2836 1	2869 3	3207 5	2797 1	4057 1	1071 4	-9475 6	إجمالي التراكم
Net lending to the rest of the world	2056 0	1620 0	1719 0	2114 0	1891 0	2724 0	136 0	-11247 0	مالي الاقراض إلى العالم الخارجي
Net incurrence of liabilities									مالي الاضمان إلى المصنوع المالية
Net incurrence of liabilities + net lending to the rest of the world									المصنوع المالية + مالي الاقراض إلى العالم الخارجي
Net acquisition of financial assets									مالي الاضمان إلى الأصول المالية

^{1/} Provisional data

(1) بيانات أولية

Mn Dinars

المعامل الخارجية - المعامل الخارجية
External transactions at current prices

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990 ^{1/}	1991 ^{2/}	
Export of goods and services	3862.0	3462.0	2403.0	3275.0	2746.0	3743.0	2382.0	489.0	المصادر من السلع والخدمات
Compensation of employees from the rest of the world	-	-	-	-	-	-	-	-	تمويلات العاملين من العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income from the rest of the world	1718.0	1588.0	2357.0	1635.0	2128.0	2597.0	2372.0	1655.0	دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي
Other current transfers from the rest of the world	-	-	-	-	-	-	-	-	تمويلات حارية اخرى من العالم الخارجي، ماضي
Current receipts	5580.0	5050.0	4760.0	4910.0	4874.0	6340.0	4754.0	2144.0	الامتصاصات الخارجية
Imports of goods and services	2868.0	2757.0	2498.0	2314.0	2479.0	2955.0	2978.0	6418.0	الواردات من السلع والخدمات
Compensation of employees to the rest of the world	285.0	314.0	315.0	307.0	329.0	377.0	222.0	143.0	تمويلات العاملين المندوبة الى العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income to the rest of the world	248.0	200.0	175.0	131.0	136.0	222.0	212.0	186.0	دخل الملكية وعائد التنظيم المندوب الى العالم الخارجي
Other current transfers to the rest of the world (net)	123.0	159.0	53.0	44.0	39.0	62.0	1206.0	6644.0	تمويلات حارية اخرى الى العالم الخارجي
Surplus of the nation on current transactions	2056.0	1620.0	1719.0	2114.0	1891.0	2724.0	136.0	-11247.0	مناخ الدولة من المعاملات الخارجية
Disposal of current receipts	5580.0	5050.0	4760.0	4910.0	4874.0	6340.0	4754.0	2144.0	التمويل من الامتصاصات الخارجية

^{1/} Preliminary

(1) بيانات أولية

البيانات الخارجية - بالعملة الخارجية (تابع)
External transactions at current prices (Cont'd)

Mn Dinars

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990 ^{1/}	1991 ^{1/}	
Surplus of the nation on current transactions	2056 0	1620 0	1719 0	2114 0	1891 0	2724 0	136 0	-11247 0	ماضي الدولة في العمليات الخارجية
Capital transfers from the rest of the world, net									ماضي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Net incurrence of foreign liabilities									ماضي الاكساب الى الصوم الاجنبية
Receipts	2056 0	1620 0	1719 0	2114 0	1891 0	2724 0	136 0	-11247 0	البيانات
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net									ماضي مقتريات الاموال المسموية من العالم الخارجي
Net acquisition of foreign financial assets									ماضي الاستحواذ من الاموال المالية الاجنبية
Disbursements	2056 0	1620 0	1719 0	2114 0	1891 0	2724 0	136 0	-11247 0	التصريفات

^{1/} Provisional data

(1) بيانات اولية

Mn Dinars

مليون دينار

المنتجات المحلي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي يسمى المنتج - بالامصار الحالية
Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990 ^{1/}	1991 ^{1/}	1992 ^{1/}	
a) Industries										1- المصنوعات
Agriculture, forestry and hunting	27 6	39 4	40 0	29 1	27 9	45 8	32 1	8 0	22 3	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	3397 0	3185 0	1679 1	2311 1	1648 5	2782 7	1978 3	448 0	2719 4	المصانع الاستخراجية (النفط)
Manufacturing	309 8	383 2	596 1	802 5	784 7	1018 6	628 1	226 4	931 9	المصانع التحويلية
Electricity, gas & water	-179 7	-152 3	-64 5	-30 4	-23 0	-26 5	-38 4	-100 0	-95 2	الكهرباء والماء والغاز
Construction	270 8	259 2	181 3	156 6	138 4	133 7	108 9	192 4	127 3	البناء
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	564 5	567 7	559.5	590 9	657 3	651 9	402 6	527 8	488 7	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والضيافة
Transport, storage and communication	266 8	271 5	263 3	253 1	283 0	273 1	197 6	87 0	128 0	النقل والمواصلات والتخزين
Financial institutions and insurance	150 0	187 9	137 8	158 9	173 3	195 1	111 7	141 1	178 3	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	579 1	621 2	630 7	714 2	718 8	690 2	616 1	486 7	528 9	خدمات عقارية وخدمات الاموال
Community, social & personal services ^{2/}	1068 7	1154 5	1212 3	1292 6	1297 9	1417 4	1251 1	1245 0	1422 0	خدمات المجتمع اجتماعية وفصليتها (أ)
Less imputed bank service charge	94 5	127 7	92 5	98 2	60 9	117 7	75 6	97 2	122 7	سائما الخدمات المصرفية المحتملة
Total Industries	6360 2	6389 6	5143 1	6180 4	5698 4	7064 3	5212 5	3165 2	6328 9	اجمالي المصنوعات

Mn Dinars

المنتجات المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالعملة المحلية (تابع)
Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices (Cont'd.)

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990 ^{1/}	1991 ^{1/}	1992 ^{1/}
b) Producers of government services			..	.	.	.	.	..
c) Producers of private non-profit services to households	.	.	.	.	.	.	.	.
d) Domestic services of households	.	.	..	.	.	.	..	..
Gross domestic product without import duties	6360.2	6389.6	5143.1	6180.4	5698.4	7064.3	5212.5	3165.2	6328.9
Import duties	64.4	60.4	59.7	52.9	58.1	63.6	34.5	18.4	38.1
Gross domestic product in purchasers' values	6424.6	6450.0	5202.8	6233.3	5704.0	7127.9	5247.0	3183.6	6367.0

المنتجات المحلي الإجمالي
تقييمه الشهري

ب- منتج الخدمات الحكومية

ج- منتج الخدمات الخاصة التي لا
تجدها الربح وتخدم المنافع

د- الخدمات المنزلية

المنتجات المحلي الإجمالي
سواء رسوم الواردات

رسوم الواردات

1/ Provisional data

(1) بيانات أولية

2/ Including producers of government services and producers of private and domestic services of households.

(2) يشمل منتج الخدمات الحكومية ومنتج الخدمات الخاصة التي لا تجدها الربح وتخدم المنافع والمنافع المنزلية

Mn Dinars

مليون دينار

التكوين الرأسمالي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالاصناف الحارثة
Composition of gross capital formation by kind of economic activity at current prices

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
a) Industries										1- المصناعات
Agriculture, forestry and hunting	..	.	.	.	.	.	.	.	.	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	94.2	42.2	.	.	.	.	.	..	..	المصناعات الاستخراجية (التصنيع)
Manufacturing	274.6	327.2	.	.	..	.	.	.	.	المصناعات التحويلية
Electricity, gas and water	364.9	367.7	.	.	..	.	.	.	.	الكهرباء والماء والغاز
Construction	45.1	17.1	.	.	.	.	.	..	..	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants and hotels	23.1	10.3	.	.	.	.	.	.	.	تجاره الجملة والتجزئة والمطاعم والضيافة والسفريات
Transport, storage and communication	107.5	127.6	.	..	.	.	.	.	.	النقل والمواصلات والتخزين
Finance, insurance, real estate & business services	5.8	0.3	.	.	.	.	.	..	..	خدمات المال والتأمين والتمويل وخدمات الأعمال
Community, social & personal services	4.4	4.6	.	.	.	.	.	.	.	خدمات المجتمع اجتماعية وخدمات شخصية
Total Industries	919.6	897.1	.	.	.	.	.	.	.	اصناف المصناعات

التكوين الرأسمالي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - سالامار الخارجية (تابع)
Composition of gross capital formation by kind of economic activity at current prices (Cont'd.)

Mn Dinars	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992
b) Producers of government services	386.7	398.4	.	.	..	..	..	..	...
c) Producers of private non-profit services to households	.	..	..	..	.	..	...	.	.
Discrepancies	52.7	-18.7	-	-	-	-	-	-	-
Total	1359.0	1276.8	1126.5	1010.8	960.3	1292.1	752.5	...	..

1/ Provisional data.

(1) بيانات أولية

(1) الناتج المحلي الاجمالي والامداد عليه - بالاسعار الحاربية (1)
Gross domestic product and expenditure at current prices/

بليون ليرة

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*	
Compensation of employees	.	.	.	.	.	.	.	.	.	تعميمات العاملين
Operating surplus	.	...	.	.	.	.	.	.	.	مافى التشغيل
Consumption of fixed capital	..	..	..	.	..	.	.	.	.	امتلاك راس المال الثابت
Indirect taxes	..	..	..	.	..	..	..	..	..	المرافق غير المساهمة
Less subsidies	..	..	..	.	..	..	..	..	..	الاعانات
Gross domestic product	16 4	35.6	102.7	740.7	1041.7	1350.0	2071.5	3363.6	6517.0	الناتج المحلي الاجمالي
Government final consumption expenditures	11.0	14.5	25.0	180.7	297.8	457.7	917.9	1263.6	2615.6	الامداد الاستهلاكي السبائي للحكومة
Private final consumption expenditure	14.0	35.0	95.0	501.5	743.4	1016.6	2039.3	3047.3	6099.0	الامداد الاستهلاكي السبائي الخاص
Increase in stocks										التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	5.0	12.3	28.7	191.9	343.0	567.0	785.7	1136.4	2304.7	التكوين الراسمالي الثابت الاجمالي
Exports of goods and services	3.9	9.8	26.8	266.7	515.4	918.0	754.3	1636.4	2866.6	المصادر من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	17.5	36.0	72.8	400.0	857.9	1609.2	2425.7	3720.0	7368.9	ساقما الواردات من السلع والخدمات
Expenditure on G D P	16.4	35.6	102.7	740.7	1041.7	1350.0	2071.4	3363.7	6517.0	الامداد على الناتج المحلي الاجمالي

* ESCWA estimates

* تقديرات الامكا

1/ Arab Monetary Fund estimates.

(1) تقديرات صندوق النقد العربي

Bn Pounds

بليون ليرة

المدخل القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته
National disposable income and its appropriation

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*	
Compensation of employees	.	.	.	.	.	.	.	.	.	تعويضات العاملين
Compensation of employees from the rest of the world, net	.	.	.	.	.	.	.	.	.	مالي تعويضات العاملين من العالم الخارجي
Operating surplus	.	.	.	..	.	.	.	.	...	مالي الفائض
Property & entrepreneurial income from the rest of the world, net	.	.	.	..	.	.	.	.	.	مالي دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي
Indirect taxes	.	.	.	.	.	.	.	.	.	الضرائب غير المباشرة
Less subsidies	.	.	.	.	.	.	.	.	.	بالمقابل الإعانات
Other current transfers from the rest of the world, net	.	.	.	.	.	.	.	.	.	مالي التحويلات الاخرى الخارجية من العالم الخارجي
Disposable income	.	.	.	.	.	.	.	.	.	المدخل المتاح
Government final consumption expenditure	11 0	14 5	25 0	180.7	297 8	457 7	917 9	1263 6	2615 6	الانفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	14 0	35 0	95 0	501.5	743 4	1016 6	2039 3	3047 3	6099 0	الانفاق الاستهلاكي النهائي الخاص
Savings ^{1/}	-8 6	-13 9	-17 3	58 5	0 5	-124.3	-885 8	-947 2	-2197.6	الادخار ⁽¹⁾
Appropriation of disposable income ^{2/}	16 4	35 6	102.7	740.7	1041 7	1350.0	2071 4	3363.6	6517 0	تخصيمات المدخل ⁽²⁾

* BSCNA estimates

* تقديرات البسنا

^{1/} Domestic saving

(1) الادخار المحلي

^{2/} Gross domestic product

(2) الناتج المحلي الاجمالي

Bn Pounds

(1) المبيعات المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالأسعار الجارية (1)
Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices/

مليون ليرة

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*	
a) Industries										١- المصناعات
Agriculture, forestry and hunting	1 5	3.1	9 1	65 2	91 7	118 8	182 9	297 3	575 8	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	.	.	.	.	.	.	.	.	.	المصناعات الاستخراجية (التعدين)
Manufacturing	2 1	4 5	13 0	93.6	131 3	170 1	261 4	425 5	823 7	المصناعات التحويلية
Electricity, gas and water	0 9	1 9	5.4	38 9	55 2	71 6	109 3	177.3	343 6	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	0 5	1 2	3 4	24 6	34 4	44 6	68 6	111 8	216 3	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants and hotels	4 6	10.1	29.2	210 6	295 7	383 3	589 2	956 3	1853.2	تجارة الجملة والتجزئة والطعام والمقاهي
Transport, storage and communication	0 6	1 3	3 9	27 9	39 6	51 3	77 9	127 3	246 0	النقل والمواصلات والتجديد
Financial institutions and insurance	1 3	2 8	7 9	57 2	80 2	104.0	160 0	260 0	503 6	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	1 5	3 2	9 2	66 3	92 7	120 2	185 7	300 9	583.5	خدمات عقاريات وخدمات الأعمال
Community, social & personal services	1 8	3.9	11 1	80 5	114.6	148 5	224 3	362 7	703 9	خدمات المجتمع وخدمات شخصية
Less imputed bank service charge	.	.	.	.	.	.	.	.	.	سائما الخدمات المصرفية المحتملة
Total Industries	14 7	32 0	92 2	664 8	935 4	1212 3	1859 3	3019 1	5849.6	إجمالي المصناعات

Lebanon

لبنان

Bn Pounds

السلع المحلي الاجمالي على مستوى الاعطاء الاقتصادي بسعر المنتج - بالاعمار الحارية (1) (تابع)
 (Cont'd) / Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices

بليون ليرة

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*
b) Producers of government services	1.7	3.6	10.5	75.9	106.3	137.7	212.1	344.5	667.4
c) Producers of private non-profit services to households									
d) Domestic services of households									
Gross domestic product without import duties	16.4	35.6	102.7	740.7	1041.7	1350.0	2071.4	3363.6	6517.0
Import duties									
Gross domestic product in purchasers' values	16.4	35.6	102.7	740.7	1041.7	1350.0	2071.4	3363.6	6517.0

* BSCWA estimates

1/ Arab Monetary Fund estimates

* تقديرات الامكا
 (1) تقديرات صندوق النقد العربي

السلع المحلي الاجمالي
 بليون ليرة

د- الخدمات المنزلية

ج- منتج الخدمات الخاصة التي لا
 تذهب الى الربح وتخدم المنازل

ب- منتج الخدمات الحكومية

السلع المحلي الاجمالي
 بدون رسوم الواردات

رسوم الاستيراد

السلع المحلي الاجمالي
 بقيمة المشتري

Mn Riials

المنتجات المحلي الاجمالي والامداد عليه - بالاعمال التجارية
Gross domestic product and expenditure at current prices

مليون ريال

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992
Compensation of employees	884 8	994 1	996 7	942.5	1004 3	1031 1	1212 9	1291 8	1458.0
Operating surplus ^{1/}	2130 2	2418 6	1766 7	2025 1	1881 6	2170.1	2804 9	2586 1	2911 6
Consumption of fixed capital						29 4	32 9	39 5	47 8
Indirect taxes									
Less subsidies	31 7	41 1	37 0	35 0	40 0	29.4	32 9	39 5	47 8
Gross domestic product	3046 7	3453.8	2800 4	3002 6	2925 9	3230 6	4050.7	3917 4	4417.4
Government final consumption expenditure	808 0	938 1	929.0	913.7	956 0	975 6	1544 9	1394 7	1734.7
Private final consumption expenditure ^{2/}	938 5	1125 6	1020 0	929.6	1179 8	1261 8	1080 6	1485.3	1476.6
Increase in stocks									
Gross fixed capital formation	913 2	953 1	898 4	564 3	511 1	444 2	529 2	661 4	750.9
Exports of goods & services	1532 0	1721.0	1098 0	1468 0	1291 0*	1565.0	2118 0	1873.0	2136 0
Less imports of goods and services	1145 0	1284.0	1145.0	873.0	1012 0*	1016.0	1222 0	1497.0	1681 0
Expenditure on G D P	3046 7	3453 8	2800 4	3002.6	2925 9	3230 6	4050 7	3917.4	4417 4

الامداد على المنتجات المحلي الاجمالي

1/ Including consumption of fixed capital

(1) يشمل اهلاك رأسي المال الثابت

2/ Including increase in stocks

(2) يشمل التغير في المخزون

Mn Riials

مليون ريال

الدخل القومي المهيكل للمصرف فيه وتخصيماته
National disposable income and its appropriation

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992
Compensation of employees	884.8	994.1	996.7	942.5	1004.3	1031.1	1212.9	1291.8	1458.0
Compensation of employees from the rest of the world, net	-282.0	-312.0	-323.0	-270.0	-293.0	-304.0	-314.0	-335.0	-43.0
Operating surplus ^{1/}	2130.2	2418.6	1766.7	2025.1	1881.6	2170.1	2804.9	2586.1	2911.6
Property & entrepreneurial income from the rest of the world, net	-68.0	-87.0	-29.0	-40.0	-131.0	-117.0	-105.0	-88.0	-144.0
Indirect taxes	31.7	41.1	37.0	35.0	40.0	29.4	32.9	39.5	47.8
Less subsidies									
Other current transfers from the rest of the world, net ^{2/}	73.0	60.0	7.0	16.0	16.0	16.0	-22	-1	-4
Disposable income	2769.7	3114.8	2455.4	2708.6	2517.9	2815.6	3609.7	3493.4	3839.4
Government final consumption expenditure	808.0	938.1	929.0	913.7	956.0	975.6	1544.9	1394.7	1734.9
Private final consumption expenditure ^{3/}	938.5	1125.6	1020.0	929.6	1179.8	1261.8	1080.6	1485.3	1476.6
Saving ^{1/}	1023.2	1051.1	506.4	865.3	382.1	578.2	984.2	613.4	627.9
Appropriation of disposable income	2769.7	3114.8	2455.4	2708.6	2517.9	2815.6	3609.7	3493.4	3839.4

الدخل المتاح

الامتياز الاستهلاكي المنهائي

للحكومة

الامتياز الاستهلاكي المنهائي

للحكومة (٢)

الادخار (١)

تخصيمات الدخل

- 1/ Including consumption of fixed capital.
- 2/ Including errors and omissions
- 3/ Including increase in stocks

- (١) يشمل امتلاك رأسي المال الثابت
- (٢) يشمل ماضي السهو والنسب
- (٣) يشمل التغير في المخزون

تمويل رأسي المال
Capital finance

مليون ريال

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Saving	1023.2	1051.1	506.4	865.3	382.1	578.5	984.2	613.4	الادخار
Consumption of fixed capital	.	.	.	.	.	.	.	.	املاك رأسي المال الخارجة
Capital transfers from the rest of the world, net	.	.	.	.	.	.	.	.	مالي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Finance of gross accumulation ^{1/}	1023.2	1051.1	506.4	865.3	382.1	578.2	984.2	613.4	تمويل التراكم الاجمالي (1)
Increase in stocks									التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	913.2	953.1	898.4	564.3	511.1	444.2	529.2	661.4	التكوين الرأسمالي القطاع الاجمالي
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net									مالي مشتريات الاموال الملموسة من العالم الخارجي
Net lending to the rest of the world ^{1/}	110.0	98.0	-392.0	301.0	-129	134.0	455.0	-48.0	مالي الاقراض الى العالم الخارجي (1)
Gross accumulation ^{1/}	1023.2	1051.1	506.4	865.3	382.1	578.2	984.2	613.4	اجمالي التراكم (1)
Net lending to the rest of the world ^{1/}	110.0	98.0	-392.0	301.0	-129	134.0	455.0	-48.0	مالي الاقراض الى العالم الخارجي (1)
Net incurrence of liabilities	.	.	.	.	.	.	.	.	مالي الاضامات الى اللجوء المالية
Net incurrence of liabilities + net lending to the rest of the world									اللجوء المالية + مالي الاقراض الى العالم الخارجي
Net acquisition of financial assets	.	.	.	.	.	.	.	.	مالي الاضامات الى الاموال المالية
Net acquisition of financial assets	.	.	.	.	.	.	.	.	مالي الاضامات الى الاموال المالية

^{1/} Including net errors and omissions

(1) يشمل مالي السهو والنمط

Oman

عمان

المعامل الخارجية - بالعمان الخارجية
External transactions at current prices

Mn Riials

مليون ريال

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Export of goods and services	1532 0	1722 0	1098 0	1468 0	1291 0	1565 0	2118 0	1873 0	المصادر من السلع والخدمات
Compensation of employees from the rest of the world	15 0	15 0	15 0	15 0	15 0	15 0	15 0	15 0	تحويلات العاملين منس العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income from the rest of the world, net	119 0	125 0	221 0	192 0	88 0	109 0	137 0	138 0	دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي، مائي
Other current transfers from the rest of the world, net/	73 0	60 0	7 0	16 0	16 0	6 0	-22	-1	تحويلات حارية اخرى من العالم الخارجي، مائي(1)
Current receipts	1739 0	1922 0	1341 0	1691 0	1410 0	1695 0	2248 0	2025 0	المتحصلات الخارجية
Imports of goods and services	1145 0	1285 0	1145 0	873 0	1012 0	1016 0	1222 0	1497 0	الواردات من السلع والخدمات
Compensation of employees to the rest of the world	297 0	327 0	338.0	285 0	308 0	319 0	329 0	350 0	تحويلات العاملين المجموع الى العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income to the rest of the world	187 0	212 0	250 0	232 0	219 0	226 0	242 0	226 0	دخل الملكية وعائد التنظيم المجموع الى العالم الخارجي
Other current transfers to the rest of the world									تحويلات حارية اخرى الى العالم الخارجي
Surplus of the nation on current transactions	110 0	98 0	-392 0	301 0	-129	134 0	455 0	-48 0	حاجي الدولة من المتطلبات الخارجية
Disposal of current receipts	1739 0	1922 0	1341 0	1691 0	1410 0	1695 0	2248 0	2025 0	التصرف من المتحصلات الخارجية

المعاملات الخارجية - بالعملة الخارجية (تابع)
External transactions at current prices (Cont'd.)

Mn Riials	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	مليون ريال
Surplus of the nation on current transactions	110.0	98.0	-392.0	301.0	-129	134	455	-48	مافي الدولة في المعاملات الخارجية
Capital transfers from the rest of the world, net									مافي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Net incurrence of foreign liabilities									مافي الاضمانات الى المصنوع الاجنبية
Receipts									المدفوعات
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net									مافي مشتريات الاموال الملموسة من العالم الخارجي
Net acquisition of foreign financial assets									مافي الاستحواذ من الاموال المالية الاجنبية
Disbursements									التعميمات

1/ Including net errors and omissions.

(1) يشمل مافي السهو والخطا

Mn Riials

مليون ريال

السلع المحلي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارية
Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
a) Industries										1- المساومات
Agriculture, forestry and hunting	89 0	93 7	95 9	105.4	123 6	117 1	133 8	143 9	143 7	الزراعة والسمك والصيد
Mining and quarrying	1468 6	1684 9	1072 4	1413 0	1202 1	1478 6	2002 2	1669 2	1887.6	المعادن استخراجية (المتدين)
Manufacturing	72 1	82 3	103 1	111.5	122 7	137 1	152 4	168 3	190 2	الصناعات التحويلية
Electricity, gas & water	32 7	36 8	40.3	43 5	46 2	48.2	59 7	62 7	67 5	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	226 9	242 2	220 8	137 0	126 0	106.0	123 3	154 5	178.6	البناء
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	369 0	428 0	383 2	327 3	388 8	393.6	468 5	540 6	615.9	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	84 5	99 6	103 4	97 7	108 3	112.3	129 3	146 7	160.9	النقل والمواصلات والتخزين
Financial institutions and insurance	78 5	90 9	93 5	84 5	88 5	126 3	166 2	147 5	160.9	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	197 4	205 0	187 7	175 8	180 9	165 2	188 5	196 0	211.6	خدمات عقارية وخدمات الاعمال
Community, social & personal services	31 6	36 0	38 5	40.4	45 7	49 1	57.1	71 5	75.5	خدمات المجتمع اجتماعية وظيفية
Less imputed bank service charge	59 2	63 6	71 2	70 3	71 7	81 0	121.8	92 5	95.3	ساقط الخدمات المصرفية المحتملة
Total Industries	2591 1	2934 8	2267.6	2465 8	2361 1	2652 5	3359 2	3208 4	3597.1	اجمالي المساومات

Mn Riials

المنتجات المحلي الاجمالي على مستوى المعاد الاقتصادي بسعر المنتج - بالعملة الجارية (تابع)
 Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices (Cont'd)

مليون ريال

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
b) Producers of government services	423 9	477.9	495 8	509.9	535 2	548 7	658 6	669 5	772 5	ب- منتج المعادن الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households	..	.	.	..	..	..	..	..	..	ج- منتج المعادن الخاصة التي لا تهدف الى الربح وخدم المنازل
d) Domestic services of households	.	..	.	.	.	.	.	.	.	د- المعادن المنزلية
Gross domestic product without import duties	3015 0	3412 7	2763 4	2975 7	2896.3	3201 2	4017 8	3877.9	4369.6	المنتجات المحلي الاجمالي بدون رسوم الواردات
Import duties	31.7	41 1	37.0	26 9	29 6	29 4	32 9	39 5	47 8	رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	3046 7	3453.8	2800.4	3002 6	2925 9	3230.6	4050 7	3917.4	4417 4	المنتجات المحلي الاجمالي بقيمة المشتري

Mn Dinars

مليون دينار

التكوين الرأسمالي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالامصار الحاربه
Composition of gross capital formation by kind of economic activity at current prices

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992 ^{1/}
a) Industries									
Agriculture, forestry hunting & fishing	19 3	17 9	17 7	11 9	11 5	12 1	15 6	18 7	19 6
Mining and quarrying	236 2	236 6	316 0	183 6	196 2	184 7	243 3	293 6	294 4
Manufacturing	23 9	27 2	26 9	27 7	21 1	17 5	25 5	25 5	30 0
Electricity, gas and water	49 5	52 2	46 3	31 2	24 3	17 0	27 8	51 2	51 9
Construction	16 9	20 9	13 5	7 3	2 5	2 4	3 5	4 0	4 0
Wholesale & retail trade, restaurants and hotels	48 2	60 3	29 8	21 8	19 3	15 0	13 6	17 8	15 2
Transport, storage and communication	131 5	178 3	125 6	81 7	68 2	19 4	22 1	23 5	37 0
Finance, insurance, real estate & business services	89 8	89 0	79 3	46 7	48 5	49 6	67 2	81 8	82 1
Community, social & personal services	95 4	92 0	101 4	62 3	35 8	.	.	.	.
Total Industries	710 7	714 5	756 6	474 2	427 4	317 7	418 6	516 1	482 3
b) Producers of government services	202 5	178 7	141 8	90 1	83 7	126 5	110.3 ^{2/}	145 3 ^{2/}	268.6 ^{2/}
c) Producers of private non-profit services to households									
Total	913 2	953 1	898 4	564 3	511 1	444 2	529 2	661 4	750 9

1- المصانع

الزراعة والصيد

المصانع الاستخراجية (التعدين)

المصانع التحويلية

الكهرباء والماء والسيارات

التشييد

تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والضيافة

النقل والمواصلات والتخزين

خدمات المال والتأمين والمعارف وخدمات الاعمال

خدمات المجتمع اجتماعية ورفهية

اجمالي المصانع

ب- مستحو المصانع الحكومية

ج- مستحو المصانع الخاصة التي لا تربط الى الربح وتخدم المصالح

جملة

(1) بيانات اولية

(2) يتضمن خدمات المجتمع

السائح المحلي الاجمالي والاسواق عليه - بالامطار الحارية
 (العملة الرسمية وطاق عملة)
 Gross domestic product and expenditure at current prices
 (West Bank and Gaza Strip)
 مليون دولار امريكي

	1983	1984	1985	1986	1987	1988-92	
Compensation of employees	.	.	.	.	.	( )	تصويغات الماسطين
Operating surplus ^{1/}	1044.4	991.2	945.7	1438.2	1687.7	()	ماسح التشغيل (1)
Consumption of fixed capital	.	.	.	.	.	( )	اهتلال رأسي الهان المصانت
Indirect taxes	66.9	76.5	53.7	63.8	60.8	()	المصراث غير المسافرة
Less subsidies						()	الاصانت
Gross domestic product	1111.3	1067.7	999.4	1502.0	1748.5	()	السائح المحلي الاجمالي
Government final consumption expenditure	164.0	177.0	130.4	148.7	195.6	()	الاصاق الاستهلاكي السهاسي للحكومة
Private final consumption expenditure	1265.1	1192.6	1195.4	1628.6	2001.3	()	الاصاق الاستهلاكي السهاسي الخاص
Increase in stocks	-8.5	-8.2	-19.5	63.7	-25.7	()	التصير من المصرون
Gross fixed capital formation	338.1	318.3	300.8	409.7	554.4	()	التكون الراسمالي المصانت الاجمالي
Exports of goods & services	404.7	339.7	304.9	403.9	432.1	()	المصارات من السلع والمصانت
Less: Imports of goods and services	1052.1	951.8	912.6	1152.6	1409.2	()	ساقعا الواردات من السلع والاصانت
Expenditure on G.D.P.	1111.3	1067.7	999.4	1502.0	1748.5	()	الاصاق على السائح المحلي الاجمالي

^{1/} Including compensation of employees & consumption of fixed capital

(1) يشمل تصويغات الماسطين واهتلال رأسي الهان المصانت

الدخل القومي الممكن التمتع فيه وتخصيماته
(اللمحة المرصية وقطاع غزة)
National disposable income and its appropriation at current prices
(West Bank and Gaza Strip)

Mn US Dollars

مليون دولار أمريكي

	1983	1984	1985	1986	1987	1988-92	
Compensation of employees ^{1/}	1044.4	991.2	945.7	1438.2	1687.7	()	تمويلات العاملين ⁽¹⁾
Compensation of employees from the rest of the world, net						(.)	مالي تمويلات العاملين من العالم الخارجي
Operating surplus						()	مابق العمليّات
Property & entrepreneurial income from the rest of the world, net ^{2/}	547.2	431.5	361.6	468.3	719.3	()	مالي دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي ⁽²⁾
Indirect taxes	66.9	76.5	53.7	63.8	60.8	()	المراتب غير المسافرة سابقا الاعارةات
Less subsidies						(.)	مالي التحويلات الاخرى الخارجية من العالم الخارجي
Other current transfers from the rest of the world, net	85.5	89.8	60.7	72.1	130.5	(.)	
Disposable income	1744.0	1589.0	1421.7	2042.4	2598.3	(.)	الدخل المتتاح
Government final consumption expenditure	164.0	177.1	130.4	148.7	195.6	()	الاصفاق الاستهلاكي السهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	1265.1	1192.6	1195.4	1628.6	2001.3	(.)	الاصفاق الاستهلاكي السهائي الخاص
Saving	314.9	219.3	95.9	265.1	401.4	(.)	الادخار
Appropriation of disposable income	1744.0	1589.0	1421.7	2042.4	2598.3	(.)	تخصيمات الدخل

^{1/} Including consumption of fixed capital and operating surplus

(1) يشمل استهلاك رأسي المال الثابت ومابق العمليّات

^{2/} Including compensation of employees from the rest of the world, net

(2) يشمل مالي تمويلات العاملين من العالم الخارجي

تمويل رأسي المال - الاستثمار الخارجية
(العمد الخارجية وقطاع غزة)
Capital finance
(West Bank and Gaza Strip)

مليون دولار امريكي

	1983	1984	1985	1986	1987	1988-92	
Savings ^{1/}	314.9	219.3	95.9	265.1	401.4	()	الادخار (1)
Consumption of fixed capital	.	.	.	.	.	( )	اهلاك رأسي المال الثابت
Capital transfers from the rest of the world, net	.	.	.	.	.	( )	مالي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Finance of gross accumulation	314.9	219.3	95.9	265.1	401.4	()	تمويل التراكم الاجمالي
Increase in stocks	-8.5	-8.2	-19.5	63.7	-25.7	()	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	338.1	318.3	300.8	409.7	554.4	()	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net	.	.	.	.	.	( )	مالي مقتربات الامون المعنوية من العالم الخارجي
Net lending to the rest of the world	-14.7	-90.8	-185.4	-208.3	-127.3	()	مالي الاقراض الى العالم الخارجي
Gross accumulation			اجمالي التراكم				
Net lending to the rest of the world	-14.7	-90.8	-185.4	-208.3	-127.3	()	مالي الاقراض الى العالم الخارجي
Net incurrence of liabilities	.	.	.	.	.	( )	مالي الاضاحات الى الصوم المالية
Net incurrence of liabilities + net lending to the rest of the world	-14.7	-90.8	-185.4	-208.3	-127.3	()	الصوم المالية + مالي الاقراض الى العالم الخارجي
Net acquisition of financial assets	.	.	.	.	.	( )	مالي الاضاحات الى الامون المالية

^{1/} Including consumption of fixed capital

(1) يشمل اهلاك رأسي المال الثابت

المعاملات الخارجية - سالامار الحاربية
(العملة المرشحة وقطاع عمرة)
External transactions at current prices
(West Bank and Gaza Strip)

Mn US Dollars

مليون دولار امريكى

	1983	1984	1985	1986	1987	1988-92	
Export of goods and services	404.7	339.7	304.9	403.9	432.1	(.)	الصادرات من السلع والخدمات
Compensation of employees from the rest of the world/	561.1	446.5	371.7	477.6	732.5	()	تحويلات العاملين من العالم الخارجى (1)
Property & entrepreneurial income from the rest of the world						()	دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجى
Other current transfers from the rest of the world, net/	85.5	89.8	60.7	72.1	130.5	()	تحويلات حاربية اخرى من العالم الخارجى، صافى (2)
Current receipts	1051.3	876.0	737.3	953.6	1295.1	(.)	المتحصلات الحاربية
Imports of goods and services	1052.1	951.8	912.6	1152.6	1409.2	()	الواردات من السلع والخدمات
Compensation of employees to the rest of the world/	13.9	15.0	10.1	9.3	13.2	(.)	تحويلات العاملين المدموجة الى العالم الخارجى (2)
Property & entrepreneurial income to the rest of the world						()	دخل الملكية وعائد التنظيم الى العالم الخارجى
Other current transfers to the rest of the world						(..)	تحويلات حاربية اخرى الى العالم الخارجى
Surplus of the nation on current transactions	-14.7	-90.8	-185.4	-208.3	-127.3	()	مابقى الدولة من المعاملات الحاربية
Disposal of current receipts	1051.3	876.0	737.3	953.6	1295.1	()	التمويل من المتحصلات الحاربية

الممتلكات الخارجية - الأعمار الخارجية (تابع)
(القطعة المربيعه وطماح غزة)
External transactions at current prices (Cont'd)
(West Bank and Gaza Strip)

ملايين دولار امريكي

	1983	1984	1985	1986	1987	1988-92	
Surplus of the nation on current transactions	-14 7	-90 8	-185 4	-208 3	-127 3	()	مالي الدولة من المعاملات الخارجية
Capital transfers from the rest of the world, net						()	مالي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Net incurrence of foreign liabilities	..					()	مالي الاضامات الى المصوم الاجنبية
Receipts						()	المتحصلات
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net						()	مالي مقتنيات الاموال المسمومة من العالم الخارجي
Net acquisition of foreign financial assets						()	مالي الاستحواذ من الاموال المالية الاجنبية
Disbursements						()	التصرفات

- 1/ Including property and entrepreneurial income from the rest of the world
 2/ Other current transfers from the rest of the world.
 3/ Including property and entrepreneurial income to the rest of the world
- (1) يشمل دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي
 (2) مالي التحويلات الخارجية الاخرى من العالم الخارجي
 (3) يشمل دخل الملكية وعائد التنظيم الى العالم الخارجي

السلع المحلي الاحصائي على مستوى النشاط الاقتصادي بمر السبع - بالاصار الجارية

(اللمة المرشبة وطاق عمرة)

Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices (West Bank and Gaza Strip)

مليون دولار امريكي

	1983	1984	1985	1986	1987	1988-92	
Mn US Dollars							
a) Industries							1- الصامسات
Agriculture, forestry and hunting	248 8	184 7	187 8	438 4	381 9	(.)	البراعة والعمسات والصيد
Mining and quarrying ^{1/}	81 0	77 4	76 2	124 8	155.5	(.)	الصامسات الاحصائية (التعمين) (1)
Manufacturing						(.)	الصامسات التصويديه
Electricity, gas & water						()	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	188 1	175 3	160 7	226 6	302 3	(.)	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels ^{2/}	343 6	348 3	356 5	477 7	604 8	()	تجارة الجملة والتجزئة والطعام والضيافة ⁽²⁾
Transport, storage and communication						()	النقل والمواملات والتعمين
Financial institutions and insurance						(.)	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services						()	خدمات عقارية وخدمات الاعمال
Community, social & personal services ^{3/}	182 9	205 5	164 5	170 7	243 2	()	خدمات المجتمع اجتماعية وقصصية ⁽³⁾
Less imputed bank service charge						()	ساقما الخدمات المصرفية المحتملة
Total industries	1044 4	991 2	945 7	1438 2	1687 7	()	اصحائي الصامسات

الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بعمق المنتج - بالاصار الحاربية (تابع)
 (العمدة المرورية وقطاع غزة)
 Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices (Cont'd)
 (West Bank and Gaza Strip)

مليون دولار امريكى

	1983	1984	1985	1986	1987	1988-92	
b) Producers of government services	.	.	.	.	.	.	ب- متخو الضمان الحكوريه
c) Producers of private non-profit services to households	.	.	.	.	.	.	ج- متخو الضمان العامه التي لا تربو الي الربح وتخدم المناسك
d) Domestic services of households	.	.	.	.	.	.	د- الضمان المنزليه
Gross domestic product without import duties	1044 4	991 2	945.7	1438 2	1687 7	()	الناتج المحلي الاجمالي بدون رسوم الواردات
Import duties	66 9	76 5	53.7	63 8	69 8	()	رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	1111 3	1067 7	999 4	1502 0	1748 5	()	الناتج المحلي الاجمالي بقيمة المشتري

- 1/ Including manufacturing يشمل المساهمات التصنيعيه
- 2/ Including transport, storage, communication, financial institutions, insurance, real estate and business services يشمل النقل والمواصلات والتخزين والموسمات الماليه والتأمين والضمان العقاريه وضمان الاعمال
- 3/ Including electricity, gas and water يشمل الكهرباء والغاز والمياه

Qatar

Mn Riials

السلع المحلي الاجمالي والامفاق عليه - بالامصار الخارجية
Gross domestic product and expenditure at current prices

مليون ريال

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992 ^{1/}
Compensation of employees	24909 6	22286 3	18292 0	19725 0	9524 0	9063 0	9624 0	8978.0	9760 0*
Operating surplus					9228 0	11381 0	13933 0*	13236 0	14254 0*
Consumption of fixed capital					3102 0	3056 0	3120 0*	2666 0	3036 0*
Indirect taxes ^{3/}	98 4	111 7	101.0	100.0	156 0	160 0	165 0*	215 0	226 0*
Less: subsidies					31 0	44 0	-50 0*	-39 0	-54 0*
Gross domestic product	25008 0	22398 0	18393 0	19825 0	21979 0	23616 0	26792 0	25056 0	27202 0 ^{1/}
Government final consumption expenditure	9021 0	7882 0	8384 0	8776 0	9983 0	9165 0	8802 0	8934 0	8990 0
Private final consumption expenditure	5927 0	5626 0	5437 0	6362 0	6428 0	7597 0	7456 0	7860 0	8367 0
Increase in stocks	-155 0	30 0	7 0	-126 0	191 0	237 0	263 0	415 0	275 0
Gross fixed capital formation	4302 0	3968 0	3402 0	2984 0	3323 0	3375 0	4551 0	4365 0	4900 0
Exports of goods & services	13450 0	11502 0	7330 0	8188 0	8239 0	9986 0	14323 0	11886 0	13920 0
Less: imports of goods and services	7537 0	6610 0	6167 0	6359 0	6185 0	6744.0	8603 0	8404.0	9250.0
Expenditure on G D P	25008 0	22398 0	18393 0	19825 0	21979 0	23616 0	26792 0	25056 0	27202 0 ^{1/}

* ESCWA estimates

^{1/} Preliminary estimates

^{2/} Including operating surplus and consumption of fixed capital.

^{3/} Net indirect taxes

قطر

السلع المحلي الاجمالي

الامفاق الاستهلاكي السهاس
للحكومة

الامفاق الاستهلاكي السهاس
الشاه

التغير من المصرون

التكوين الراسمالي السهاس
الاجمالي

الصادرات من السلع والخدمات

ساقما الواردات من السلع
والخدمات

الامفاق على السلع المحلي
الاجمالي

* تقديرات الاممكو

(1) تقديرات اولية

(2) يشمل عاصي التضميل واهتلا راسي الامان السهاس

(3) ساهي الصرات غير السهاس

Mn Riials

الدخل القومي الممكن التمتع به وتخصياته
National disposable income and its appropriation

مليون ريال

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992 ^{1/}
Compensation of employees	24909 6	22286 3	18292.0	19725 0	9524.0	9063.0	9624 0*	8978 0	9760.0*
Compensation of employees from the rest of the world, net					9228 0	11381.0			
Operating surplus				...	9228 0	13933.0	13236 0	14254 0*	
Property & entrepreneurial income from the rest of the world, net ^{2/}	-2893 0	-2894 0	-1850.0	-2445 0	3004.0	-3286.0			
Indirect taxes	98 4	3/ 111.7	3/ 101 0	3/ 100 0	3/ 156 0	160.0	165 0	215 0	226 0*
Less subsidies					31 0	44 0	-50 0*	-39 0	-54 0*
Other current transfers from the rest of the world, net									
Disposable income	22115 0	19504 0	16543 0	17380 0	15873 0	17274 0	26792 0	25056 0	27202 0
Government final consumption expenditure	9021 0	7882 0	8384 0	8776 0	9983 0	9165 0	8802 0	8934 0	8990 0
Private final consumption expenditure	5927 0	5626 0	5437 0	6362 0	6428.0	7597 0	7456 0	7860 0	8367 0
Saving	7167 0	4/ 5996 0	4/ 2722 0	4/ 2242 9	4/ -538.0	512 0	10534 0	8262 0	9845 0
Appropriation of disposable income	22115 0	19504 0	16543 0	17380 0	15873 0	17274 0	26792 0	25056 0	27202 0

* ESCWA estimates.

1/ Including operating surplus and consumption of fixed capital

2/ Including compensation of employees, other current transfers from the rest of the world and net errorsand omissions

3/ Net indirect taxes.

4/ Including consumption of fixed capital

5/ Domestic savings = (GDP - final consumption)

6/ Gross domestic product

* تقديرات الإسكوا

(1) يشمل حاسب العمليات وأهلاك رأسي المال الثابت

(2) يشمل حاسب تعويضات الموظفين من الخارج وحاسب التحويلات الخارجية الأخرى من العالم الخارجي وحاسب الخطأ والشهو

(3) حاسب الضرائب غير المضافة

(4) يشمل اهلاك رأسي المال الثابت

(5) الادخار المحلي = (الناتج المحلي - الاستهلاك المحلي)

(6) الناتج المحلي الإجمالي

Qatar

قطر

تمويل رأسي المال
Capital finance

Ma Rials

ملجون ريال

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Saving	7167 0	1/ 5996 0	1/ 2722 0	1/ 242 0	1/ -538 0	512 0	10534 0	8262 0	الادخار
Consumption of fixed capital					3102 0	3056 0			اقتطاعات رأسي المال العامة
Capital transfers from the rest of the world, net	-2005 0	-2360 0	-1085 0	-1031 0	-1286 0	-92 0			مالي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Finance of gross accumulation	5162 0	3636 0	1637 0	1211 0	1278 0	3476 0			تمويل التراكم الاجمالي
Increase in stocks	-155 0	30 0	7 0	-126 0	191 0	237.0			التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	4302 0	3968 0	3402 0	2984.0	3323 0	3375 0			التكوين الرأسمالي العامة الاجمالي
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net									مالي مقتربات الاموال المسموية من العالم الخارجي
Net lending to the rest of the world	1015 0	-362 0	-1772 0	-1647 0	-2236 0	-136 0			مالي الاقراض الى العالم الخارجي
Gross accumulation	5162 0	3636 0	1637 0	1211 0	1278 0	3476 0			اجمالي التراكم
Net lending to the rest of the world	1015 0	-362 0	-1772 0	-1647.0	-2236 0	-136 0			مالي الاقراض الى العالم الخارجي
Net incurrence of liabilities									مالي الاقتطاعات الى الضوم المالية
Net incurrence of liabilities + net lending to the rest of the world									الضوم المالية + مالي الاقراض الى العالم الخارجي
Net acquisition of financial assets									مالي الاقتطاعات الى الاموال المالية

1/ Including consumption of fixed capital.

(1) يشمل اقتطاع رأسي المال العامة

Qatar

قطر

Mn Rials

مليون ريال

المعاملات الخارجية - بالعملة الجارية
External transactions at current prices

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Export of goods and services	13450 0	11502 0	7330.0	8188.0	8239 0	9986 0	14323 0	11886 0	المواد من السلع والخدمات
Compensation of employees from the rest of the world	.	.	.	.	.	.	.	.	تحويلات العاملين من العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income from the rest of the world/	-2893 0	-2894.0	-1850 0	-2445.0	-3004.0	-3286.0	.	.	دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي(1)
Other current transfers from the rest of the world	.	.	.	...	.	.	.	.	تحويلات جارية اخرى من العالم الخارجي
Current receipts	10557 0	8608 0	5480 0	5743.0	5235 0	6700 0	.	.	الاستثمارات الخارجية
Imports of goods and services	7537 0	6610 0	6167 0	6359 0	6185 0	6744 0	8603 0	8404 0	الواردات من السلع والخدمات
Compensation of employees to the rest of the world	.	.	.	.	.	.	.	.	تحويلات العاملين المندرجة الى العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income to the rest of the world	.	.	.	.	.	.	.	.	دخل الملكية وعائد التنظيم الى العالم الخارجي
Other current transfers to the rest of the world	.	.	.	.	.	.	.	.	تحويلات جارية اخرى الى العالم الخارجي
Surplus of the nation on current transactions/	3020 0	1998.0	-687 0	-616 0	-950.0	-13 0	1115 0	.	ماتش الدولة من المعاملات الخارجية(2)
Disposal of current receipts	10557 0	8608 0	5480.0	5743.0	5235 0	6700.0	.	.	التصرف من الاستثمارات الخارجية

Qatar

in Rials

المبيعات الخارجية - بالعملة الخارجية (تابع)
External transactions at current prices (Cont'd.)

قطر
مليون ريال

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991
Surplus of the nation on current transactions ^{2/}	3020 0	1998 0	-687 0	-616 0	-950 0	-13 0	1115.0	
Capital transfers from the rest of the world, net	-2005 0	-2360.0	-1085 0	-1031 0	-1286 0	-92.0		
Net incurrence of foreign liabilities								
Receipts	1015.0	-362 0	-1772 0	-1647 0	-2236.0	-136 0		
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net								
Net acquisition of foreign financial assets	1015 0	-362 0	-1772 0	-1647.0	-2236 0	-136.0		
Disbursements ^{3/}	1015 0	-362.0	-1772 0	-1647 0	-2236 0	-136 0		

(1) يشمل مبيعات تصويبات المالكين مساهما اليه ماني دخل المملوكة مساهما اليه ماني التصويبات الخارجية الاخرى من العالم الخارجي + الحساب والسو

(2) مبالغ الحساب الجاري سميان المجموعات

(3) يتضمن الحساب والسو

Mn Riials

السائح المحلي الاحصالي على مستوى القطاع الاقتصادي بعمق المنتج - سالاامار الجارية
Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices

مليون ريال

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992 ^{1/}	
a) Industries										١- المصاعات
Agriculture, forestry and hunting	206.0	213.0	237.0	237.0	232.0	214.0	210.0	238.0	242.0	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	11330.0	9595.0	5395.0	5869.0	5591.0	7103.0	10187.0	8154.0	9750.0	المصاعات استخراجية (التعدين)
Manufacturing	1829.0	1770.0	1777.0	2100.0	3138.0	3333.0	3451.0	3337.0	3450.0	المصاعات التحويلية
Electricity, gas & water	165.0	191.0	363.0	362.0	365.0	349.0	411.0	309.0	309.0	الكهرباء والماء والغاز
Construction	1411.0	1313.0	1054.0	993.0	1030.0	972.0	1130.0	1029.0	1110.0	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	1506.0	1186.0	1149.0	1319.0	1338.0	1618.0	1480.0	1674.0	1822.0	تجارة التجزئة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	480.0	450.0	410.0	508.0	659.0	669.0	683.0	769.0	798.0	النقل والوسائط والتخزين
Financial institutions and insurance	725.0	676.0	1972.0 ^{2/}	1988.0 ^{2/}	2236.0 ^{2/}	2455.0 ^{2/}	2553.0 ^{2/}	2833.0 ^{2/}	2943.0 ^{2/}	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	1194.0	1223.0	.	.	.	.	.	.	.	خدمات عقارية وخدمات الاعمال
Community, social & personal services	222.0	201.0	214.0	214.0	233.0	222.0	251.0	283.0	310.0	خدمات المجتمع وفضليه
Less imputed bank service charge	543.0	484.0	553.0	533.0	540.0	571.0	629.0	672.0	685.0	سائما الخدمات المصرفية المحتملة
Total Industries	18525.0	16334.0	12018.0	13057.0	14282.0	16364.0	19727.0	17954.0	20049.0	احصالي المصاعات

Qatar

قطر

Mn Riels

مليون ريال

الناتج المحلي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بمرء المنتج - بالاعمار الحارية (تابع)
Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices (Cont'd.)

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992 ^{1/}	
b) Producers of government services	6189 0	5748 0	6047 0	6425 0	7321 0	6848 0	6651 0	6623 0	6650 0	ب- مستحق الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households										ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وتخدم العائلات
d) Domestic services of households	176 0	187 0	198 0	213 0	233 0	259 0	268 0	286 0	298 0	د- الخدمات المنزلية
Gross domestic product without import duties	24890 0	22269 0	18263 0	19695 0	21836 0	23471 0	26646 0	24863 0	26997 0	الناتج المحلي الإجمالي بدون رسوم الواردات
Import duties	118 0	129 0	130 0	130 0	143 0	145 0	146 0	193 0	205 0	رسوم الاستيراد
Gross domestic product in purchasers' values	25008 0	22398 0	18393 0	19825 0	21979 0	23616 0	26792 0	25056 0	27207 0	الناتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

1/ Preliminary estimates

(1) تقديرات أولية

2/ Including real estate and business services

(2) يشمل الخدمات العقارية وخدمات الأعمال

Saudi Arabia

السعودية

Bn Rials

بillion Riels

السلع المحلي الاجمالي والامفاق عليه - بالاعمار الحاربه
Gross domestic product and expenditure at current prices

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990 ^{1/}	1991 ^{2/}	1992*	
Compensation of employees	131.3	133.2	128.4	127.2	129.0	130.0	131.2*	133.0*	128.0*	توزيعات العاملين
Operating surplus	173.9	138.5	101.5	111.7	108.9	136.1	217.8*	244.3*	273.4*	عاش التشغيل
Consumption of fixed capital	42.2	38.3	37.9	33.1	36.6	34.8	35.9*	36.0*	37.0*	استهلاك رأسمال الثابت
Indirect taxes										المراتب غير المتداولة
Less subsidies	4.0	3.9	3.2	3.5	7.5	7.0	7.1*	7.2*	7.3*	الامفاقات
Gross domestic product	351.4	313.9	271.0	275.5	282.0	307.9	392.0 ^{1/}	420.5 ^{2/}	445.7*	السلع المحلي الاجمالي
Government final consumption expenditure	121.0	114.4	106.4	108.2	92.6	97.3	120.1	154.8	156.0	الامفاق الاستهلاكي السبائي للحكومة
Private final consumption expenditure	159.4	158.6	140.1	135.8	138.4	143.2	155.9	161.0	173.8	الامفاق الاستهلاكي السبائي الخاص
Increase in stocks										التغير في المخزون
Gross fixed capital formation ^{2/}	116.1	65.7	53.7	53.4	62.9	64.7	76.6	77.5	80.2	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي (٢) (١٩٩١-١٩٨١)
Exports of goods & services	145.5	113.1	86.0	99.2	103.0	118.4	181.1	185.7	201.5	المصادر من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	190.6	137.9	115.2	121.1	114.9	115.7	141.7	158.5	165.8	سلف الواردات من السلع والخدمات
Expenditure on G D P	351.4	313.9	271.0	275.5	282.0	307.9	392.0	420.5	445.7	الامفاق على السلع المحلي الاجمالي

* ESCWA estimates.

* تقديرات الاممكا

1/ Arab Monetary Fund estimates Arab Countries, (1981-1991)

National Accounts of

الحسابات القومية للسعودية

(١) تقديرات صندوق النقد العربي (١٩٩١-١٩٨١)

2/ Including increase in stocks

(٢) يشمل التغير في المخزون

Saudi Arabia

Bn Riels

الدخل القومي الممكن التبرن فيه وتخصياته
National disposable income and its appropriation

الموردية
بليون ريال

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990*	1991*	1992*
Compensation of employees	131.3	133.2	128.4	127.2	129.0*	130.0*	131.2	133.0	128.0
Compensation of employees from the rest of the world, net	-18.6	-18.8	-13.8	-18.5	-23.1	-24.8	-29.6	-30.0	-21.0
Operating surplus	173.9	138.5	101.5	111.7	108.9*	136.1*	217.8	244.3	273.4
Property & entrepreneurial income from the rest of the world, net	36.1	38.6	39.1	37.0	37.6	37.0	35.5	36.6	36.0
Indirect taxes	4.0	3.9	3.2	3.5	7.5	7.0*	7.1	7.2	7.3
Less: subsidies									
Other current transfers from the rest of the world, net ^{1/}	-37.2	-41.8	-39.8	-33.2	-28.0	-49.3	-50.0	-51.6	-53.0
Disposable income ^{1/}	289.5	253.6	218.6	227.7	231.9	236.0	312.0	339.5	370.7
Government final consumption expenditure	121.0	114.4	106.4	108.2	92.6	97.3	120.1	154.8	156.0
Private final consumption expenditure	159.4	158.6	140.1	135.8	138.4	143.2	155.9	161.0	173.8
Saving	9.1	-19.4	-27.9	-16.3	0.9	-4.5	36.0	23.7	40.9
Appropriation of disposable income	289.5	253.6	218.6	227.7	231.9	236.0	312.0	339.5	370.7

* ESCWA estimates

^{1/} Including errors and omissions

* تقديرات الإسكوا
(1) يشمل مائس السهو والخطا

الدخل المتاح (1)
الدخل المتاح للاستهلاك السهاسي للحكومي
الدخل المتاح للاستهلاك السهاسي الخاص
الادخار (1)

مائس التحويلات الاخرى الخارجية من العالم الخارجي (1)
مائس دخل الملكية وعائد الاستثمار من العالم الخارجي
المراتب غير المساهمة
باقعا الامارات

تخصيات العاملون
مائس تخصيصات العاملون من العالم الخارجي
مائس المتاح

تخصيات الدخل

تحويل رأسي المال
Capital Finance

Bn Riials

بليون ريال

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990*	1991*	
Saving	9 1	-19 4	-27.9	-16 3	0 9	-4 5	36 0	23 7	الادخار
Consumption of fixed capital	42 2	38 3	37 9	33.1	36 6	34 8	35 9	36 0	املاح رأسي المال المعالفة
Capital transfers from the rest of the world, net	...	...	...	..	..	..	..	..	مالي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجى
Finance of gross accumulation	51 3	18 9	10.0	16 8	37 5	30 3	71 9	59 7	تمويل التراكم الاجمالي
Increase in stocks	.	.	..	.	.	.	.	.	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation ^{1/}	116 1	65.7	53 7	53 4	62 9	64 7	76 6	77 5	التكوين الرأسمالي الاجمالي (1)
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net	.	.	.	.	.	.	.	.	مالي مشتريات الاموال الملموسة من العالم الخارجى
Net lending to the rest of the world	-64.8	-46.8	-43 7	-36 6	-25 4	-34 4	-4 7	-17 8	مالي الاقراض الى العالم الخارجى
Gross accumulation	51 3	18 9	10 0	16 8	37 5	30 3	71 9	59.7	اجمالي التراكم
Net lending to the rest of the world	-64.8	-46.8	-43 7	-36 6	-25 4	-34 4	-4 7	-17 8	مالي الاقراض الى العالم الخارجى (1)
Net incurrence of liabilities	..	.	.	.	.	.	.	.	مالي الامتيازات الى المصوم المالية
Net incurrence of liabilities + net lending to the rest of the world	..	.	.	.	.	.	.	.	المصوم المالية + مالي الاقراض الى العالم الخارجى
Net acquisition of financial assets	.	.	.	.	.	.	.	.	مالي الامتيازات الى الاموال المالية
Net acquisition of financial assets	..	..	..	..	..	..	..	..	مالي الامتيازات الى الاموال المالية

* ESCWA estimates.

* تقديرات الاسكوا

^{1/} Including Increase in stocks.

(1) يشمل التغير في المخزون

Saudi Arabia

المؤبدية

Bn Riials

المؤبدات الخارجية - بالأسعار الجارية
External transactions at current prices

بليون ريال

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Export of goods and services	145.5	113.1	86.0	99.2	103.0	118.4*	181.1	185.7	المصادر من السلع والخدمات
Compensation of employees from the rest of the world	-	-	-	-	-	-	-	-	تحويلات العاملين من العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income from the rest of the world	47.1	45.0	41.1	39.5	38.8	38.7	38.0	39.0	دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي
Other current transfers from the rest of the world	.	.	.	.	.	.	.	.	تحويلات جارية اخرى من العالم الخارجي
Current receipts	192.6	158.1	127.1	138.7	141.8	157.1	219.1	224.7	المجموع الخارجي
Imports of goods and services	190.6	137.9	115.2	121.1	114.9	115.7*	141.7	158.5	الواردات من السلع والخدمات
Compensation of employees to the rest of the world	18.6	18.8	13.8	18.5	23.1	24.8	29.6	30.0	تحويلات العاملين المؤبدية الى العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income to the rest of the world	11.0	6.4	2.0	2.5	1.2	1.7	2.5	2.4	دخل الملكية وعائد التنظيم الى العالم الخارجي
Other current transfers to the rest of the world	37.2	41.8	39.8	33.2	28.0	49.3*	50.0	51.6	تحويلات جارية اخرى الى العالم الخارجي (1)
Surplus of the nation on current transactions	-64.8	-46.8	-43.7	-36.6	-25.4	-34.4*	-4.7	-17.8	عائق الدولة من العمليات الخارجية
Disposal of current receipts	192.6	158.1	127.1	138.7	141.8	157.1	219.1	224.7	التمرن من المجموع الخارجي

* ESCWA estimates.

* تقديرات الإسكوا

1/ Including errors and omissions

(1) يشمل الخطأ والسهو

Saudi Arabia

السعودية

Bn Riels

بليون ريال

External transactions at current prices (Cont'd.)
المعامل الخارجية - بالاعمال الخارجية (تابع)

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Surplus of the nation on current transactions	-64.8	-46.8	-43.7	-36.6	-35.4	-34.4*	-4.7	-17.8	مناخ التورق في المعاملات الخارجية
Capital transfers from the rest of the world, net									مناخ التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Net incurrence of foreign liabilities	..						...		مناخ الاضمان الى القوم الاجنبية
Receipts	.						..		المجموعات
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net									مناخ مقتريات الاموال المبتوية من العالم الخارجي
Net acquisition of foreign financial assets							..		مناخ الاستحواذ من الاموال المالية الاجنبية
Disbursements									المصرفات

* ESCWA estimates

* تقديرات الامكوا

Saudi Arabia

الموردية

Bn Riels

بليون ريال

السائح المحلي الاقتصادي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالاسعار الحارثة
Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices

	1984	1985	1986	1987	1988	1989*	1990 ^{1/}	1991 ^{1/}	1992*	
a) Industries										1- المناعات
Agriculture, forestry and hunting	11.6	13.8	15.9	18.3	20.7	23.0	25.1	26.9	27.6	الزراعة والسمك والصيد
Mining and quarrying	122.2	90.1	63.0	65.1	63.5	80.1	141.1	151.2	159.0	المناعات الاستخراجية (التعدين)
Manufacturing	27.4	24.5	19.7	22.8	24.7	27.3	27.3	29.8	31.0	المناعات التحويلية
Electricity, gas & water	-0.6	0.3	0.5	0.7	0.7	0.8	0.8	0.8	0.9	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	45.0	38.8	34.0	35.6	31.6	32.0	34.1	36.4	37.9	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	30.4	30.2	29.1	27.8	26.7	25.6	27.4	28.7	30.7	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والضيافة
Transport, storage and communication	23.8	23.7	22.8	22.1	22.7	23.8	24.7	25.9	28.9	البرق والهواتف والتبريد
Financial institutions and insurance	12.7	12.0	10.2	9.9	12.2	13.3	17.9	18.3	20.0	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	13.1	10.6	7.9	6.5	5.9	6.0	6.3	6.7	7.5	خدمات عقارية وخدمات الاعمال
Community, social & personal services	9.7	11.0	10.6	10.1	11.0	11.6	7.7	7.5	8.4	خدمات المجتمع وفضمية
Less imputed bank service charge	.	.	.	.	.	.	.	.	.	ساقطاً الخدمات المصرفية المحتملة
Total Industries	295.3	255.0	213.7	218.9	219.7	243.5	312.4	332.2	351.9	اجمالي المناعات

Saudi Arabia

السعودية

السلع المحلي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بسعر المنتج - بالعملة الحارية (تابع)
Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices (cont'd)

بليون ريال

	1984	1985	1986	1987	1988	1989*	1990 ^{1/}	1991 ^{1/}	1992*
b) Producers of government services	52.1	55.0	54.1	53.1	54.8	57.4	72.6	80.7	86.1
c) Producers of private non-profit services to households	.	.	.	.	.	.	.	.	.
d) Domestic services of households	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Gross domestic product without import duties	347.4	310.0	267.8	272.0	274.5	300.9	385.0	412.9	438.0
Import duties	4.0	3.9	3.2	3.5	7.5	7.0	7.0	7.6	7.7
Gross domestic product in purchasers' values	351.4	313.9	271.0	275.5	282.0	307.9	392.0	420.5	445.7

* ESCWA estimates

م تقديرات الامكا

^{1/} Arab Monetary Fund National Accounts for Arab Countries, (1981-1991)

(1) تقديرات صندوق النقد العربي، الحسابات القومية للدول العربية، (1981-1991)

السلع المحلي الاجمالي

بقيمة المشتري

السلع المحلي الاجمالي

بدون رسوم الواردات

رسوم الواردات

د- الخدمات المنزلية

ج- مستوى الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم المنازل

ب- مستوى الخدمات الحكومية

السلع الحكومية

Mn. Pounds

الناتج المحلي الإجمالي والامتناع عليه - بالامتناع الحاربية
Gross domestic product and expenditure at current prices

مليون ليرة

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991 ^{1/}	1992*	
Compensation of employees ^{2/}	73369 0	81413 0	96678.0	118141.0	170599 0	187688 0	244755 0	282829 0	319944.0	تعميمات العاملين (3)
Operating surplus										سابق التشغيل
Consumption of fixed capital	2334.0	2731.0	3065.0	4212.0	6299.0	4843 0	9824 0	10824 0	12523.0	استهلاك رأسمال الثابت
Indirect taxes	-361 0	-919.0	190.0	5359.0	9149.0	13361 0	13749 0	11952 0	15586 0	المرافق غير المباشرة
Less subsidies										سابق الإعانات
Gross domestic product	75342 0	83225 0	99933 0	127712 0	186047 0	208892.0	268328.0	305605.0	348053 0	الناتج المحلي الإجمالي
Government final consumption expenditure	18448.0	19785.0	21440 0	22945 0	24529 0	33433 0	38502 0	42779 0	49291 0	الامتناع الاستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	47535.0	54650 0	67026.0	98496.0	152683.0	142213 0	187433 0	237488.0	257688 0	الامتناع الاستهلاكي النهائي الخاص
Increase in stocks	.	.	..	..	..	..	..	..	..	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	18082.0	20016.0	22443 0	23223.0	25992 0	33312.0	41351.0	49231 0	54933 0	التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي
Exports of goods & services	9360.0	9949.0	11256.0	20003.0	31212.0	62811 0	76042 0	76038.0	92227 0	المبيعات من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	18083.0	21175.0	22232 0	36955 0	48369 0	62877 0	75000.0	99931.0	106086 0	سابق الواردات من السلع والخدمات
Expenditure on G.D.P.	75342.0	83225.0	99933.0	127712.0	186047 0	208892 0	268328 0	305605.0	348053 0	الامتناع على الناتج المحلي الإجمالي

* ESCWA estimates.

* تقديرات الإسكوا.

^{1/} Preliminary figures

(1) أرقام أولية

^{2/} Including operating surplus

(2) يشمل سابق العمليات

Mn Pounds

السلطان القومي الممكن التمتع فيه وتخصماته
National disposable income and its appropriation

مليون ليرة

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*
Compensation of employees ^{1/}	73369 0	81413 0	96678.0	118141.0	170599 0	187108.0	244755.0	282829 0	319944 0
Compensation of employees from the rest of the world, net	-35 0	16 0	368.0	709.0	543.0	834 0	1110.0	1929.0	2971 0
Operating surplus	.	...	.	.	.	.	.	..	.
Property & entrepreneurial income from the rest of the world, net	-383 0	-392 0	-499.0	-1703 0	-4924.0	-8113.0	-8821.0	-11577 0	-15050 0
Indirect taxes less subsidies	-361 0	-919 0	190 0	5359 0	9149 0	13361 0	13749.0	11952 0	15586 0
Other current transfers from the rest of the world, net	2676 0	3386 0	3373 0	4451 0	6613 0	5955.0	6082 0	9268.0	12048.0
Disposable income	75266 0	83504 0	100110 0	126957 0	181980 0	199145 0	256875 0	294401.0	335499 0
Government final consumption expenditure	18448 0	19785 0	21440.0	22945 0	24529 0	33433 0	38502 0	42779 0	49291 0
Private final consumption expenditure	47535 0	54650 0	67026 0	98496 0	152683 0	150330 0	187433.0	237488 0	257688.0
Saving	9283 0	9069 0	11644 0	5516 0	4768 0	15382 0	30940 0	14134.0	28520 0
Appropriation of disposable income	75266 0	83504 0	100110 0	126957 0	181980 0	199145 0	256875.0	294401 0	335499.0

توزيعات المعاملات (1)

ماتس ترميمات المعاملات من العالم الخارجي

ماتس المعاملات

ماتس دخل المالكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي

الطراوات غير المسافرة

ماتس الاضرار

ماتس التحويلات الاخرى الجارية من العالم الخارجي

السلطان المتاح

الامفاق الامتلاكى السهاش للحكومة

الامفاق الامتلاكى السهاش للمهاجر

الادخار

تخصيمات السلطان

^{1/} Including operating surplus

(1) يشمل ماتس المعاملات

Syria

Mn Pounds

تمويل رأسي المال
Capital Finance

موردات
ملفون ليرة

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Saving	9283 0	9069.0	11644 0	5516.0	4768 0	15382 0	30940 0	14134 0	الادخار
Consumption of fixed capital	2334 0	2731.0	3065 0	4212 0	6299 0	8272.0	9824 0	10824 0	املاك رأسي المال المعالمت
Capital transfers from the rest of the world, net									مالي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Finance of gross accumulation	11617.0	11800.0	14709.0	9728 0	11067 0	23654.0	40764.0	24958 0	تمويل التراكم الاجمالي
Increase in stocks									التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	18082.0	20016.0	22443.0	23223.0	25992.0	35093 0	41351 0	49231 0	التكوين الرأسمالي المعالمت الاجمالي
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net									مالي مقتربات الاموال المعنوية من العالم الخارجي
Net lending to the rest of the world	-6465 0	-8216.0	-7734.0	-13495.0	-14925 0	-11439.0	-587 0	-24273.0	مالي الاقراض الى العالم الخارجي
Gross accumulation	11617.0	11800.0	14709.0	9728.0	11067.0	23654.0	40764.0	24958 0	اجمالي التراكم
Net lending to the rest of the world	-6465.0	-8216.0	-7734.0	-13495.0	-14925.0	-11439.0	-587.0	-24273 0	مالي الاقراض الى العالم الخارجي(1)
Net incurrence of liabilities									مالي الاضمان الى المصنوع المالية
Net incurrence of liabilities + net lending to the rest of the world									المصنوع المالية + مالي الاقراض الى العالم الخارجي
Net acquisition of financial assets									مالي الاضمان الى الاموال المالية
Net acquisition of financial assets									مالي الاضمان الى الاموال المالية

Mn Pounds

المعامل الخارجية - بالعملة الخارجية
External transactions at current prices

موردية
مليون ليرة

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Export of goods and services	9360 0	9949 0	11256 0	20003 0	31212 0	50597 0	76042 0	76038 0	المصادر من السلع والخدمات
Compensation of employees from the rest of the world ⁽¹⁾	-35 0	16 0	368.0	709 9	543 0	834.0	1110.0	1929.0	تحويلات العاملين من العالم الخارجي ⁽¹⁾
Property & entrepreneurial income from the rest of the world ⁽²⁾	-383 0	-392 0	-499 0	-1703.0	4924 0	-8113 0	-8821.0	-11577 0	دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي ⁽²⁾
Other current transfers from the rest of the world, net ⁽³⁾	2676 0	3386 0	3373.0	4451 0	6613 0	5955 0	6082.0	9268 0	تحويلات حارية اخرى من العالم الخارجي، مافي ⁽³⁾
Current receipts	11618 0	12959 0	14498 0	23460 0	33444.0	49273 0	74413.0	75658 0	الامتصاصات الجارية
Imports of goods and services	18083 0	21175 0	22232 0	36955 0	48369 0	60712 0	75000 0	99931 0	الواردات من السلع والخدمات
Compensation of employees to the rest of the world	.	.	.	.	.	.	.	.	تحويلات العاملين المودومة الى العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income to the rest of the world	.	.	.	.	.	.	.	.	دخل الملكية وعائد التنظيم الى العالم الخارجي
Other current transfers to the rest of the world	.	.	.	.	.	.	.	.	تحويلات حارية اخرى الى العالم الخارجي
Surplus of the nation on current transactions	-3143 0	-4213 0	-3733 0	-1913 0	-2503 0	20348 0	35360 0	19906 0	ماتم الدولة من المعايك الجارية
Disposal of current receipts	11618 0	12959 0	14498.0	23460 0	33444 0	49273 0	74413.0	75658 0	التصرف من الامتصاصات الجارية

Syria

سوريا

External transactions at current prices (Cont'd.)
المعاملات الخارجية - سلاسل الأسعار الخارجية (تابع)

Mn Pounds

مليون ليرة

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Surplus of the nation on current transactions	-3143 0	-4213 0	-3733 0	-1913 0	-2503 0	20348 0	35360 0	19906 0	ساحى الدولة من المعاملات الخارجية
Capital transfers from the rest of the world, net	ساحى التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Net incurrence of foreign liabilities	ساحى الإقاعات الى الصوم الأجنبي
Receipts	المستحقات
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net	ساحى مشتريات الاموال المعنوية من العالم الخارجي
Net acquisition of foreign financial assets	ساحى الاستحواذ من الاموال المالية الأجنبية
Disbursements	التصرفات

- 1/ Net compensation of employees from the rest of the world. ساحى تمويلات العاملين من العالم الخارجي
- 2/ Net property & entrepreneurial income from the rest of the world. ساحى دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي
- 3/ Net other current transfers from the rest of the world. ساحى التحويلات الحالية الأخرى من العالم الخارجي

Mn Pounds

المنتجات المحلي الاحصائي على محتوى النشاط الاقتصادي - بالاعمال الحاربه
Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices

مليون ليرة

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991 ^{1/}	1992*	
a) Industries										1- المصناعات
Agriculture, forestry and hunting	14805 0	17463 0	23816 0	32479 0	56575 0	49548 0	76514 0	94124.0	103476.0	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	.	.	3014 0	9584 0	15493 0	22879 0	37818 0	39312.0	46778.0	المصناعات الانتاجية (التعدين)
Manufacturing	12035 0	12521 0	12149 0	8503 0	13470 0	17228 0	15013 0	16552 0	19143.0	المصناعات الخفيفة
Electricity, gas & water	.	.	203 0	127.0	1305 0	168 0	158 0	108 0	174 0	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	5006 0	5693 0	6607 0	6720 0	7182 0	8172 0	10128 0	12127 0	13505 0	البناء
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	17702 0	18509 0	19800 0	31471 0	45404 0	52845 0	60875 0	69728 0	79217.0	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والضيافة
Transport, storage and communication	6254 0	8196 0	9763.0	11718 0	16767 0	21974 0	25542 0	28081 0	32508 0	النقل والمواصلات والتجارية
Financial institutions and insurance ^{2/}	4402 0	4180 0	4824 0	5864 0	6574 0	7810 0	9996 0	10966.0	12705 0	المؤسسات المالية والتأمين (3)
Real estate and business services										خدمات عقارية وخدمات الاعمال
Community, social & personal services	1818 0	2195 0	2701 0	3159 0	3849 0	3891 0	4986 0	6011 0	6683 0	خدمات المجتمع وفنية
Less imputed bank service charge		1806 0	685 0	1148 0	1197 0	1617 0	1892 0	2138 0	2436.0	سابقا الخصم المصرفية المحتملة
Total Industries	62022 0	66951 0	81902 0	108275 0	165118 0	182903 0	239138 0	274871 0	311753 0	اجمالي المصناعات

Syria

موردية

Mn Pounds

السائج المحلي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بمرور المنتج - بالاعمار الحاريج (تابع)
Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices (Cont'd.)

ملئون ليرة

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991 ^{1/}	1992 ^{2/}	
b) Producers of government services	13268 0	14408 0	16260 0	17808.0	18987 0	23176 0	26127 0	28586 0	33170 0	ب- منتجو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households	52 0	60 0	66 0	73 0	83 0	95.0	103 0	118 0	130.0	ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر
d) Domestic services of households	.	.	.	.	...	...	.	.	.	د- الخدمات المنزلية
Gross domestic product without import duties	75342 0	81419 0	98228 0	126156.0	184188 0	206174.0	265368 0	303575.0	345053 0	السائج المحلي الاجمالي بدون رسوم الواردات
Import duties	1806.0	1705 0	1556 0	1859 0	2718.0	2960 0	2030 0	3000 0		رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	75342 0	83225 0	99933.0	127712 0	186047 0	208892 0	268328 0	305605 0	348053 0	السائج المحلي الاجمالي بقيمة المشتري

* ESCWA estimates

تقديرات الامكا

1/ Preliminary figures

(1) ارقام اولية

2/ Including mining, quarrying, electricity, gas and water.

(2) يشمل التعدين، والحجارة، والكهرباء، والغاز والمياه

3/ Including real estate and business services.

(3) يشمل الخدمات العقارية وخدمات الاعمال

Syria

سوريا

Mn Pounds

مليون ليرة

التكوين الرأسمالي الاقتصادي - بالعملة الجارية
Composition of gross capital formation by kind of economic activity at current prices

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991 ^{1/}	1992*	
a) Industries										-1 المصناعات
Agriculture, forestry and hunting	2065 0	2608 0	2613 0	2498.0	3528 0	6831 0	8930.0	9955 0		الزراعة والصيد
Mining and quarrying	.	953 0	980 0	1612 0	2370 0	1747 0	1996.0	2248 0	.	المعادن المتكثفة (التعدين)
Manufacturing	3220 0 ^{2/}	1394 0	852 0	1007 0	971 0	1842.0	2878.0	3672 0	.	المصناعات التحويلية
Electricity, gas and water		1385 0	1542 0	1931 0	3805 0	3174 0	3020.0	3048 0	..	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	.	835 0	461.0	405 0	285 0	405 0	446.0	535.0	..	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants and hotels		515.0	607 0	574 0	552 0	1876 0	2307.0	2387 0		تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	2212 0	2311 0	2151 0	2122 0	1872 0	2302 0	2795 0	4101 0	.	النقل والمواصلات والتخزين
Finance, insurance, real estate & business services ^{3/}	4678 0	5790 0	9337 0	9705 0	8849 0	10371 0	12719.0	15046 0	.	خدمات المال والتأمين والمعارف وخدمات الاعمال (٣)
Community, social & personal services ^{4/}	5907 0	4225 0	3900 0	3369 0	3860 0	4764 0	6260.0	8239 0		خدمات المجتمع الشخصية وخدمات (٤)
Total Industries	18082 0	20016 0	22443 0	23223 0	25992 0	33312 0	41351 0	49231 0		اجمالي المصناعات

Syria

موريسيا

mn Pounds

مليون ليرة

التكوين الرأسمالي الاجمالي على مستوى النطاق الاقتصادي - بالعمان الحاربه (تابع)
Composition of gross capital formation by kind of economic activity at current prices (Cont'd.)

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992
b) Producers of government services	.	.	..	.	.	.	.	.	.
c) Producers of private non-profit services to households	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Total	18082.0	20016.0	22443.0	23223.0	25992.0	33312.0	41351.0	49231.0	54933.0

* ESCWA estimates

* تقديرات الامكو

1/ Preliminary figures

(1) ارقام اوليه

2/ Including mining and quarrying, electricity, gas and water

(2) تشمل الصناعات الاستخراجيه، التعدين والكهرباء والغاز والمياه

3/ Including houses only

(3) يشمل دور السكن فقط

4/ Includes the remaining other sectors

(4) يشمل باقي القطاعات الاخرى

In Dirhams

الإنتاج المحلي الإجمالي والإصفاق عليه - بالاصفاق الخارجية
Gross domestic product and expenditure at current prices

ملفون درهم

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*	
Compensation of employees	24573	24997	24007	24426	25226	26769	28019	29297	28671	تعويضات العاملين
Operating surplus	62321	59966	43203	51429	49193	60848	80990	78307	80280	ماتو الاستفيل
Consumption of fixed capital	17649	17027	14622	13363	14382	15127	16257	17720	17452	اهتلاك رأى المال الثابت
Indirect taxes	589	571	594	713	833	868	924	990	997	المرات غير المباهرة
Less subsidies	3289	3145	2860	2565	2528	2636	2649	2790	2742	ساقما الإعانات
Gross domestic product	101843	99416	79566	87366	87106	100976	123541	123424	124658	الإنتاج المحلي الإجمالي
Government final consumption expenditure	17696	19554	17581	17762	18722	19798	20120	21400	21192	الإصفاق الاستهلاكي النهائي للحكومة
Private final consumption expenditure	27485	28317	31640	33852	38605	42510	47365	54874	51110	الإصفاق الاستهلاكي النهائي الخاص
Increase in stocks	280	475	500	650	868	1150	1252	1400	1247	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	29123	24458	23372	20306	20902	22376	24064	25020	24931	التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي
Exports of goods & services	59755	57672	37901	48562	46879	59853	81330	80192	81028	المصادر من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	32496	31060	31428	33766	38870	44711	50590	59462	54850	ساقما الواردات من السلع والخدمات
Expenditure on G D P	101843	99416	79566	87366	87106	100976	123541	123424	124658	الإصفاق على الإنتاج المحلي الإجمالي

* ESCWA Estimates

* تقديرات الإسكوا

السلط القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته
National disposable income and its appropriation

Mn Dirhams

مليون درهم

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*	
Compensation of employees	24573	24997	24007	24426	25226	26769	28019	29197	28671	تخصيمات الموظفين
Compensation of employees from the rest of the world, net	-6812	-6900	-7027	-7154	-7410	-7590	-8900	-9100	-9900	مماهي تمويلات العاملين من العالم الخارجي
Operating surplus	62321	59966	43203	51429	49193	60848	80990	78307	80280	مماهي المبيعات
Property & entrepreneurial income from the rest of the world, net	7255	7300	7900	6300	7660	8012	7600	7900	7837	مماهي دخل المالكين وعائد التنظيم من العالم الخارجي
Indirect taxes	589	571	594	713	833	868	924	990	997	المرافق غير المساهمة
Less subsidies	3289	3145	2860	2565	2528	2636	2649	2790	2742	سابقاً الإعانات
Other current transfers from the rest of the world, net	-1064	-1012	-1675	-1190	-1040	-744	-11000	-17200	-14100	مماهي التحويلات الاخرى الخارجية من العالم الخارجي
Disposable income	83573	81777	64142	71959	71934	85527	94948	87304	91043	السلط المتبقي
Government final consumption expenditure	17696	19554	17581	17762	18722	19798	20120	21400	21192	الانفاق الاستهلاكي للمهاجرين للحكومة
Private final consumption expenditure	27485	28317	31640	33852	38605	42510	47365	54874	51110	الانفاق الاستهلاكي للمهاجرين الخاص
Saving	38392	33906	14921	20345	14607	23219	27499	11030	18741	الادخار
Appropriation of disposable income	83573	81777	64142	71959	71934	85527	94984	87304	91043	تخصيمات الدخل

* ESCWA Estimates

* تقديرات الإسكوا

United Arab Emirates

الإمارات العربية المتحدة

تحويل رأسي المال
Capital Finance

Mn Dirhams

مليون درهم

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Saving	38392	33906	14921	20345	14607	23219	27499	11030	الادخار
Consumption of fixed capital	17649	17027	14622	13363	14382	15127	16257	17720	املاك رأسي المال المعالمت
Capital transfers from the rest of the world, net	-	-	-	-	-	-	-	-	مالي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجى
Finance of gross accumulation	56041	50933	29543	33708	28989	38346	43756	28750	تمويل التراكم الاجمالي
Increase in stocks	280	475	500	650	868	1150	1252	1400	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	29123	24458	23372	20306	20902	22376	24064	25020	التكوين الرأسمالي المثلث الاجمالي
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net	-	-	-	-	-	-	-	-	مالي مشتريات الاموال الملموسة من العالم الخارجى
Net lending to the rest of the world	26638	26000	5671	12752	7219	14820	18440	2330	مالي الاقراض الى العالم الخارجى
Gross accumulation	56041	50933	29543	33708	28989	38346	43756	28750	اجمالي التراكم
Net lending to the rest of the world	26638	26000	5671	12752	7219	14820	18440	2330	مالي الاقراض الى العالم الخارجى
Net incurrence of liabilities	3228	2366	3894	1404	5533	353	4084	1084	مالي الاقراضات الى الخصوم العالمية
Net incurrence of liabilities + net lending to the rest of the world	29866	28366	9565	14156	12752	15173	22524	3414	الخصوم العالمية + مالي الاقراض الى العالم الخارجى
Net acquisition of financial assets ^{1/}	29866	28366	9565	14156	12752	15173	22524	3414	مالي الاقراضات الى الاموال المالية ⁽¹⁾

1/ Including net errors and omissions

(1) يشمل مالي السهو والخطا

United Arab Emirates

الإمارات العربية المتحدة

المعاملات الخارجية - بالعملة الخارجية
External transactions at current prices

Mn Dirhams

مليون درهم

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
Export of goods and services	59755	57672	37901	48562	46879	59853	81330	80192	المصادر من السلع والخدمات
Compensation of employees from the rest of the world									تعويضات العاملين من العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income from the rest of the world	10600	10200	9800	8500	9940	10600	7600 ^{1/}	7900 ^{1/}	دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي
Other current transfers from the rest of the world, net									تحويلات حالية أخرى من العالم الخارجي
Current receipts	70355	67872	47701	57062	56819	70453	88930	88092	المجموع الخارجي
Imports of goods and services	32496	31060	31428	33766	38870	44711	50590	59462	الواردات من السلع والخدمات
Compensation of employees to the rest of the world	6812	6900	7027	7154	7410	7590	8900	9100	تعويضات العاملين المدفوعة إلى العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income to the rest of the world	3345	2900	1900	2200	2280	2588			دخل الملكية وعائد التنظيم المدفوع إلى العالم الخارجي
Other current transfers to the rest of the world	1064	1012	1675	1190	1040	744	11000	17200	تحويلات حالية أخرى إلى العالم الخارجي
Surplus of the nation on current transactions	76638	26000	5671	12752	7219	14820	18440	2330	فائز الدولة من المعاملات الخارجية
Disposal of current receipts	70355	67872	47701	57062	56819	70453	88930	88092	التمدد في المعاملات الخارجية

المعامل الخارجية - - المعامل الخارجية (تابع)
External transactions at current prices (Cont'd.)

Mn Dirhams	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	مليون درهم
Surplus of the nation on current transactions	26638	26000	5671	12752	7219	14820	18440	2330	ماضي الدولة في المعاملات الخارجية
Capital transfers from the rest of the world, net	-	-	-	-	-	-	-	-	ماضي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Net incurrence of foreign liabilities	3228	2366	3894	1404	5533	353	4084	1084	ماضي الإسهامات إلى المصنوع الأجنبية
Receipts	29866	28366	9565	14156	12752	15173	22524	3414	الإيرادات
Purchases of intangible assets from the rest of the world net	-	-	-	-	-	-	-	-	ماضي مقترنيات الأصول المبتدئية من العالم الخارجي
Net acquisition of foreign financial assets	14647	6315	9565	14156	12752	15173	22524	3414	ماضي الاستحواذ من الأصول المالية الأجنبية
Disbursements ^{1/}	29866	28366	9565	14156	12752	15173	22524	3414	التصرفات ⁽¹⁾

^{1/} Property & entrepreneurial income from the rest of the world

(1) ماضي دخل الملكية وعائد التشغيل المبتدوع من العالم الخارجي

^{1/} Including net errors and omissions.

(1) يشمل ماضي السهو والمخطأ

Mn. Dirhams

السائح المحلي الاجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي بحدود المنتج - بالاسعار الحاربه
Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices

مليون درهم

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
a) Industries										١- المساهمات
Agriculture, forestry and hunting	1254	1284	1379	1510	1582	1791	1912	2091		الزراعة والصيد
Mining and quarrying	46951	45022	26458	32677	29910	39077	57943	54142		المساهمات الاجمالية (التصديقي)
Manufacturing	9757	9247	7142	8144	8181	8651	9698	9476		المساهمات التصنيعية
Electricity, gas & water	-1016	-734	-452	-297	-188	8	332	254		الكهرباء والغاز والمياه
Construction	9970	8980	9035	8491	8948	9674	9800	10530		التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	9284	8815	9480	9769	10367	10852	11334	12584		تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والحدائق
Transport, storage and communication	4469	4230	4599	4765	5060	5535	6081	6433		النقل والمواديات والتخزين
Financial institutions and insurance	4773	5162	5455	5413	4333	5396	5135	5968		المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	5870	5196	4545	4693	5585	6562	6892	7475		خدمات عقارية وخدمات الاعمال
Community, social & personal services	1607	1650	1764	1847	2000	2216	2425	16600 1/		خدمات المجتمع وخدمات شخصية
Less imputed bank service charge	1968	1025	1029	1374	1336	1986	1950	2594		ساقط الخدمات المصرفية المحتسبة
Total Industries	90951	87827	68376	75688	74442	87776	109602	122959		اجمالي المساهمات

1/ Includes Governmental services.

(1) تشمل الخدمات الحكومية

Mn Dirhams

المنتجات المحلي الوطني الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالعملة المحلية (تابع)
Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices (cont'd)

مليون درهم

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992
b) Producers of government services	10356	11001	10542	10972	11854	12347	12927		
c) Producers of private non-profit services to households	.	.	.	.	.	.	.	.	.
d) Domestic services of households	336	366	382	404	435	466	465		
Gross domestic product without import duties	101643	99194	79300	87064	86731	100589	123029	123424	
Import duties	200	222	266	302	375	387	422		
Gross domestic product in purchasers' values	101843	99416	79566	87366	87106	100976	123451	123424	124658

ب- منتجات الخدمات الحكومية

ج- منتج الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وتقدم للمنازل

د- الخدمات المنزلية

المنتجات المحلي الوطني الإجمالي بدون رسوم الواردات

رسوم الواردات

المنتجات المحلي الوطني الإجمالي بقيمة المشتري

Mn Dirhams

مليون درهم

التكوين الرأسمالي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالامصار الحارية
Composition of gross capital formation by kind of economic activity at current prices

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	
a) Industries									١- الصاعات
Agriculture, forestry and hunting	392	319	199	202	191	235	311	323	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	8201	6955	6420	6565	6968	7316	6989	6945	الصاعات الامتدادية (التعدين)
Manufacturing	6970	5700	4785	2770	3150	3334	3956	4208	الصناعات التحويلية
Electricity, gas and water	3253	2599	2106	2328	2228	2310	2444	2521	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	736	592	600	435	800	830	871	965	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants and hotels	732	480	702	1011	1059	1268	1467	1972	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	4547	3948	3704	3673	3470	3545	3757	3752	النقل والمواصلات والتخزين
Finance, insurance, real estate & business services	1335	1061	1014	792	787	1065	1040	1155	خدمات المال والتأمين والخدمات الاعمال والمعاملات وخدمات الاعمال
Community, social & personal services	41	80	100	115	121	133	3232 ^{1/}	3179 ^{2/}	خدمات المجتمع اجتماعية وخصومية
Total Industries	26207	21734	19630	17891	18774	20036	24064	25020	اجمالي الصاعات

1. Including producer's of government services.

١- تشمل منتجو الخدمات الحكومية

التكوين الرأسمالي الإجمالي على مستوى النشاط الاقتصادي - بالأسعار الحارية (تابع)
 Composition of gross capital formation by kind of economic activity at current prices (Cont'd)
 مليون درهم

Mn Dirhams	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991
b) Producers of government services	2916	2724	3742	2415	2128	2340	..	..
c) Producers of private non-profit services to households								
Total	29123	24458	23377	20306	20902	22376	24064	25020

ب- مستوى الخدمات الحكومية

ج- مستوى الخدمات الخاصة التي لا تربطها إلى الربح وتقدم للمنازل

مجموعه

Republic of Yemen

الجمهورية اليمنية

1984-1986 - الساتج المحلي الاجمالي والامتاق عليه - الصادرات الخارجية للاموال
 Gross domestic product and expenditure at current prices for 1984-1992

Currency of (A) Mm. Dinars
 Currency of (B) Mm. Riials

عملة (أ) مليون دينار
 عملة (ب) مليون ريال

	1984		1985		1986		1987						
	A*	B	A*	B	A	B	A	B					
Compensation of employees	218 7	21593 0	1/	226 4	26768 0	1/	235 0	33225 0	1/	174 5	39733 0	1/	تعميمات العاملين
Operating surplus	80.3	.		69 6			33 6			135 6		ماتس التشغيل	
Consumption of fixed capital	20 9	743 0		21 4	839 0		33.3	1038 0		36 0	1173 0		اقتلاع رأسي المال الثابت
Indirect taxes													المراتب غير المسافرة
Less subsidies	66 9	2420 0		61 7	2912 0		51 4	3881 0		53 6	3255 0		ساقط الاعانات
Government final consumption expenditure	188 5	5073 0		141 9	5520 0		133 4	6086 0		143 1	8318 0		الامتاق الاستهلاكي للحكومة
Private final consumption expenditure	332 4	23154 0		374 6	29007 0		304 5	35427 0		320 5	42787 0		الامتاق الاستهلاكي السهائي الخاص
Increase in stocks		-90 0		0 7	-75 0		-8 6	50 0		-6 8	322 0		التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	175 0	4401 0	2/	98 5	4547 0		96 8	4938 0		110 9	6016 0		التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي
Exports of goods & services	45 2	1149 0		52 4	1164 0		42 6	1155 0		61 8	1822 0		الصادرات من السلع والخدمات
Less imports of goods and services	354 3	8931 0		289 0	9644 0		215 4	9512 0		229 8	15104 0		ساقط الواردات من السلع والخدمات
Expenditure on G D P	386 8	24756 0		379 1	30519 0		353 3	38144 0		399 7	44161 0		الامتاق على الساتج المحلي الاجمالي

Note

ملحوظة

People's Democratic Republic of Yemen (a) and Yemen Arab Republic (b) were unified as of 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen"

تم توحيد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية (أ) والجمهورية العربية اليمنية (ب) تحت اسم الجمهورية اليمنية

Currency of (A): Mn Dinars
Currency of (B): Mn. Rials

السلع المحلي الاجمالي والامداد عليه - بالاسعار الحاربه لعام 1984-1992 (Cont'd)
Gross domestic product and expenditure at current prices for 1984-1992 (Cont'd)

عملة (أ) مليون دينار
عملة (ب) مليون ريال

	1988		1989		1990		1991		1992 ^{3/}	
	A	B	A	B	In Mn Rials	In Mn Rials	In Mn Rials	In Mn Rials	In Mn Rials	
Compensation of employees	187 1	45956 0 ^{1/}	195.9	56341.0 ^{1/}	68362.0 ^{1/}	80877.0 ^{1/}	103030 0 ^{1/}	تصريفات الموظفين		
Operating surplus	136 6		136 1					ماتج التشغيل		
Consumption of fixed capital	35 6	1260 0	35 7	1503 0	4202.0	5225 0	5852 0	استهلاك رأسي المال الثابت		
Indirect taxes	56 0	4096 0	58 9	5166 0	7811 0	11115 0	12459.0	الضرائب غير المباشرة		
Less subsidies								ساقط الإعانات		
Government final consumption expenditure	158 4	11263 0	162 7	11929 0	22501 0	29078 0	34630.0	الامداد الاستهلاكي للحكومة		
Private final consumption expenditure	343 2	42801 0	364 0	51588 0	66216 0	71236 0	88728 0	الامداد الاستهلاكي السهائي الخاص		
Increase in stocks	2 2	354 0	-10 1	416 0	165 0	141 0	125 0	التغير في المخزون		
Gross fixed capital formation	150 5	7041 0	132 6	7655 0	9397 0	10335 0	12400 0	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي		
Exports of goods and services	77 5	6038 0	85 9	7915 0	9972 0	10797.0	6774 0	المصدرات من السلع والخدمات		
Less imports of goods and services	316 5	16185 0	308 5	16493 0	27876 0	24370 0	21316 0	ساقط الواردات من السلع والخدمات		
Expenditure on G D P	415 3	51312 0	426 6	63010 0	80375 0	97217 0	121341 0	الامداد على الناتج المحلي الاجمالي		

* BSCWA estimates

* تقديرات الاسكوا

- 1/ Including operating surplus
- 2/ Including increase in stocks
- 3/ Preliminary figures

- (1) يشمل ماتج التشغيل
- (2) يشمل التغير في المخزون
- (3) ارقام أولية

Note

ملاحظة

People's Democratic Republic of Yemen (a) and Yemen Arab Republic (b) were unified as of 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen"

تم توحيد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية (أ) والجمهورية العربية اليمنية (ب) في 22/5/1990 تحت اسم الجمهورية اليمنية

الحد القومي الممكن التبرن فيه وتخصياته (1984-1992)
National disposable income and its appropriation (1984-1992)

Currency of (A) Mm Dinars
Currency of (B) Mm Rials

عملة (أ) مليون دينار
عملة (ب) مليون ريال

	1984		1985		1986		1987		
	A	B	A	B	A	B	A	B	
Compensation of employees	218 7	21593 0	226 4	26768.0	235 0	33225 0 ^{1/}	174 5	39733 0 ^{1/}	تعميمات العاملين
Compensation of employees from the rest of the world, net		6119.0 ^{2/}	139 0	6270 2 ^{2/}	96 2	7255 0	100 4	8605 0	مالي ترميمات العاملين من العالم الخارجي
Operating surplus	80 3		69 6		33 6	.	135 6		مالي المتبقيات
Property & entrepreneurial income from the rest of the world, net	6 0		0 8		.		0 8		مالي دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي
Indirect taxes									المرات غير المسافرة
Less subsidies	66 9	2420 0	61 7	2912 0	51 4	3881 0	53 6	3255 0	سابقا الاعانات
Other current transfers from the rest of the world, net	171 9 ^{3/}		20 0*		15 7	.	22 0		مالي التحويلات الاخرى الخارجية من العالم الخارجي
Disposable income	543 8	30132 0	517 5	35950.0	431 9	44361 0	486 9	51593 0	الحد المتتاح
Government final consumption expenditure	188 5	5073 0	141.9	5520.0	133 4	6086 0	143 1	8318 0	الانفاق الاستهلاكي السهاسي للحكومة
Private final consumption expenditure	332 4	23154 0	374.6	29007 0	304.5	35427.0	320 5	42787 0	الانفاق الاستهلاكي السهاسي المنهاس
Saving	22.9	1905 0	1 0	1423 0	-6.0	2848 0	23 3	488 0	الانحدار
Appropriation of disposable income	543 8	30132 0	517 5	35950 0	431 9	44361 0	486 9	51593 0	تخصيمات الحد المتتاح

Note

ملاحظة

People's Democratic Republic of Yemen (a) and Yemen Arab Republic (b) were unified as of 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen".

تم توحيد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية (أ) والجمهورية العربية اليمنية (ب) تحت اسم الجمهورية اليمنية بتاريخ 22 أيار 1990.

Republic of Yemen
 Currency of (A) Mm. Dinars
 Currency of (B) Mm. Riials

الجمهورية العربية اليمنية
 الدخل القومي الممكن التصرف فيه وتخصيماته (تابع)
 National Disposable Income and its appropriation (1984-1992) (Cont'd)

الجمهورية العربية اليمنية
 عملة (أ) مليون دينار
 عملة (ب) مليون ريال

	1988		1989		1990		1991		1992	
	A	B	A	B	In Mm. Riials	In Mm. Riials	In Mm. Riials	In Mm. Riials	In Mm. Riials	
Compensation of employees	187.1	45956 0	195 9	56341 0	68362 0	80877.0	103030 0			
Compensation of employees from the rest of the world, net	83 2	3362 0 ^{2/}	51.1	2927 0 ^{2/}	1658.0 ^{4/}	755.0 ^{4/}	665 0			
Operating surplus	136 6		136 1							
Property & entrepreneurial income from the rest of the world, net	-0.4		0 3							
Indirect taxes	56.0	4096 0	58 9	5166 0	7811 0	11115.0	12459.0			
Less subsidies										
Other current transfers from the rest of the world, net	16 7		27 3		15594.0	10096.0	9817 0			
Disposable income	479 2	53414 0	469 6	64434 0	93425 0	102843 0	125971 0			
Government final consumption expenditure	158 4	11263 0	162 7	11929 0	22501 0	29078.0	34630 0			
Private final consumption expenditure	343 0	42801 0	364 0	51588.0	66216 0	71236.0	88728 0			
Saving	-22 4	-650 0	-57.1	917.0	4708.0	2529.0	2613 0			
Appropriation of disposable income	479.2	53414 0	469 6	64434 0	93425 0	102843.0	125971 0			

- 1/ Including operating surplus
- 2/ (Net compensation of employees + net property & entrepreneurial income + net other current transfers) from the rest of the world
- 3/ Including compensation of employees from the rest of the world, net
- 4/ Net factor income from the rest of the world
- 5/ Provisional

Note
 People's Democratic Republic of Yemen (a) and Yemen Arab Republic (b) were unified as of 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen"

ملاحظة
 تم توحيد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية (أ) والجمهورية العربية اليمنية (ب) تحت اسم الجمهورية اليمنية في 22 أيار 1990

Republic of Yemen

تحويل رأسي المال (1984-1991)
Capital finance (1984-1991)

Currency of (A) Mm Dinars
Currency of (B) Mm Rials

الجمهورية اليمنية

عملة (أ) مليون دينار
عملة (ب) مليون ريال

	1984		1985		1986		1987		
	A	B	A	B	A	B	A	B	
Saving	22.9	1905.0	1.0	1423.0	-6.0	2848.0	23.3	488.0	الادخار
Consumption of fixed capital	20.9	743.0	21.4	839.0	33.3	1038.0	36.0	1173.0	اقتناء رأسي المال الثابت
Capital transfers from the rest of the world, net	-	471.0	-1.1	196.0	-3.6	774.0	1.5	249.0	مبادي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Finance of gross accumulation	43.8	3119.0	21.3	2458.0	23.7	4660.0	60.8	1910.0	تمويل التراكم الاجمالي
Increase in stocks	-	-90.0	0.7	-75.0	-8.6	50.0	-6.8	322.0	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	175.0 ^{1/}	4401.0	98.5	4547.0	96.8	4938.0	110.9	6016.0	التكوين الرأسمالي الخالص
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net	-	-	-	-	-	-	-	-	مبادي مشتريات الاموال الملموسة من العالم الخارجي
Net lending to the rest of the world	-131.2	-1192.0	-77.9	-2014.0	-64.5	328.0	-43.3	-4428.0	مبادي الاقراض الى العالم الخارجي
Gross accumulation	43.8	3119.0	21.3	2458.0	23.7	4660.0	60.8	1910.0	اجمالي التراكم
Net lending to the rest of the world	-131.2	-1192.0	-77.9	-2014.0	-64.5	328.0	-43.3	-4428.0	مبادي الاقراض الى العالم الخارجي (1)
Net incurrence of liabilities	548.0	37.7	864.0	43.8	1947.0	59.3	3813.0	مبادي الاضمان الى المصنوع المالية	
Net incurrence of liabilities + net lending to the rest of the world	-644.0	-40.2	-1150.0	-20.7	1619.0	16.0	-615.0	المصنوع المالية + مبادي الاقراض الى العالم الخارجي	
Net acquisition of financial assets	-644.0	-	-1150.0	-	1619.0	-	-615.0	مبادي الاضمان الى الاموال المالية	
Net acquisition of financial assets	-644.0	-	-1150.0	-	1619.0	-	-615.0	مبادي الاضمان الى الاموال المالية	

Note

People's Democratic Republic of Yemen (a) and Yemen Arab Republic (b) were unified as of 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen"

تم توحيد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية (أ) والجمهورية العربية اليمنية (ب) تحت اسم الجمهورية اليمنية 22/5/1990

ملاحظة

Republic of Yemen

الجمهورية اليمنية

تحويل رأسي المال (1984-1991) (Cont'd.)
Capital Finance (1984-1991)

Currency of (A) Mn Dinars
Currency of (B) Mn. Riials

عملة (أ) مليون دينار
عملة (ب) مليون ريال

	1988		1989		1990		1991	
	A	B	A	B	بالملجون ريال In Mn. Riials	بالملجون ريال In Mn. Riials	بالملجون ريال In Mn. Riials	
Saving	-22 4	-650 0	-57.1	917 0	4708 0	2529 0	الادخار	
Consumption of fixed capital	35 6	1260 0	35 7	1503 0	4202 0	5225 0	اهلاك رأسي المال الثابت	
Capital transfers from the rest of the world, net	18 6	-648 0	-1 3	668 0	-867 0	1094.0	مالي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي	
Finance of gross accumulation	31 8	-38 0	-22 7	3088 0	8043 0	8848.0	تمويل التراكم الاجمالي	
Increase in stocks	2 2	354 0	101 0	416 0	165 0	141.0	التغير في المخزون	
Gross fixed capital formation	150 5	7041 0	132 6	7655 0	9397.0	10335 0	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي	
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net	.	.	.	.	.	.	مالي مقتربات الاموال الممنوعة من العالم الخارجي
Net lending to the rest of the world	-120 9	-7433 0	-145 2	-4983 0	-1519 0	-1628 0	مالي الاقراض الى العالم الخارجي	
Gross accumulation	31 8	-38 0	22 7	3088 0	8043 0	8848.0	اجمالي التراكم	
Net lending to the rest of the world	-120 9	-7433 0	-145 2	-4983 0	-1519 0	-1628 0	مالي الاقراض الى العالم الخارجي	
Net incurrence of liabilities	98 1	4750 0	120 2	4820 0	4850.0	2216 0	مالي الاضمانات الى المصنوع المالية	
Net incurrence of liabilities + net lending to the rest of the world	-22 8	-2683 0	-25 0	-163 0	3331 0	1588 0	المصنوع المالية + مالي الاقراض الى العالم الخارجي	
Net acquisition of financial assets	-2683 0	-163 0	-163 0	-163 0	.	.	مالي الاضمانات الى الاموال المالية	

1/ Including increase in stocks

(1) يشمل التغير في المخزون

Note

ملاحظة

People's Democratic Republic of Yemen (a) and Yemen Arab Republic (b) were unified as of 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen"

تم توحيد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية (أ) والجمهورية العربية اليمنية (ب) تحت اسم الجمهورية اليمنية

Republic of Yemen

الجمهورية اليمنية

External transactions at current prices (1984-1991)

المعاملات الخارجية - بالأسعار الحالية (1984-1991)

Currency of (A) Mh. Dinars
Currency of (B) Mh. Riials

عملة (أ) مليون دينار
عملة (ب) مليون ريال

	1984		1985		1986		1987		
	A	B	A	B	A	B	A	B	
Export of goods and services	45.2	1149 0	52 4	1164 0	42 6	115 0	61 8	1822 0	المصدرات من السلع والخدمات
Compensation of employees from the rest of the world	..	6119.0 ^{1/}	139 8	6270.0 ^{1/}	96 8	7255 0 ^{1/}	101 2	8605 0 ^{1/}	تمويلات العاملين من العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income from the rest of the world	6 0 ^{2/}	.	6 0	.	5 5	..	5 5	.	دخل الملكية وعائد الاستثمار من العالم الخارجي
Other current transfers from the rest of the world	176.9 ^{2/}	..	20 4 ^{4/}	.	15 7	.	22 0	.	تحويلات حالية اخرى من العالم الخارجي
Current receipts	228 1	7268.0	218 2	7434 0	160 6	8410 0	190 5	10427 0	الامتصاصات الخارجية
Imports of goods & services	354 3	8931.0	289 0	9644.0	215 4	9512 0	229 8	15104 0	الواردات من السلع والخدمات
Compensation of employees to the rest of the world	..	.	0 8	.	0 6	.	0 8	.	تحويلات العاملين الممومة الى العالم الخارجي
Property & entrepreneurial income to the rest of the world	..	.	5 2	.	5 5	..	4 7	.	دخل الملكية وعائد الاستثمار الى العالم الخارجي
Other current transfers to the rest of the world	5.0 ^{5/}	.	..	..	..	..	.	.	تحويلات حالية اخرى الى العالم الخارجي
Surplus of the nation on current transactions	-131.2	-1663 0	-76.8	-2210 0	-60 9	-1102.0	-44 8	-4677 0	مناقص الدولة من المعاملات الخارجية
Disposal of current receipts	228 1	7268 0	218.2	7434 0	160 6	8410 0	190 5	10427 0	المصرف في الامتصاصات الخارجية

Note

ملاحظة

People's Democratic Republic of Yemen (a) and Yemen Arab Republic (b) were unified as of 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen".

تم توحيد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية (أ) والجمهورية العربية اليمنية (ب) تحت اسم الجمهورية اليمنية في 22 أيار 1990.

Currency of (A): Mm. Dinars
Currency of (B): Km. Riials

(تابع) (1984-1991) الممتلكات الخارجية - بالأسعار الخارجية (Cont'd.)
External transactions at current prices (1984-1991) (Cont'd.)

عملة (أ) مليون دينار
عملة (ب) مليون ريال

	1984		1985		1986		1987		
	A	B	A	B	A	B	A	B	
Surplus of the nation on current transactions	-131.2	-1663.0	-76.8	-2210.0	-60.9	-1102.0	-44.0	-4677.0	مناخ الدولة في الحسابات الجارية
Capital transfers from the rest of the world, net	.	471.0	-1.1	196.0	-3.6	774.0	-1.5	249.0	مناخ التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Net Incurrence of foreign liabilities	548.0	37.7	864.0	43.8	1947.0	62.3	3813.0	مناخ الاضمانات الى المصنوع الاجنبية	
Receipts	-644.0	-40.2	-1150.0	-20.7	1619.0	16.0	-615.0	الامتصاصات	
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net	...	...	...	...	...	...	...	مناخ مقتريات الاموال الممنوعة من العالم الخارجي
Net acquisition of foreign financial assets	-644.0	-40.2	-1150.0	-20.7	1619.0	16.0	-615.0	مناخ الاستحواذ من الاموال الوالدية الاجنبية	
Disbursements	-644.0	-40.2	-1150.0	-20.7	1619.0	16.0	-615.0	التمويلات	

- 1/ (Net compensation of employees + net property & entrepreneurial income + net other current transfers) from the rest of the world
- 2/ Property & entrepreneurial income from the rest of the world, net
- 3/ Including compensation of employees from the rest of the world.
- 4/ Other current transfers from the rest of the world, net.
- 5/ Including compensation of employees to the rest of the world

Note

People's Democratic Republic of Yemen (a) and Yemen Arab Republic (b) were unified as of 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen"

ملاحظة

تم توحيد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية (أ) والجمهورية العربية اليمنية (ب) في 22 أيار 1990 تحت اسم الجمهورية اليمنية

Republic of Yemen

الجمهورية اليمنية

External transactions at current prices (1984-1991) (Cont'd)

المعامل الخارجية - الأسعار الحالية (تابع)

Currency of (A) Mn. Dinars
Currency of (B) Mn. Rials

عملة (أ) مليون دينار
عملة (ب) مليون ريال

	1988		1989		1990		1991	
	A	B	A	B	سالمون ريال In Mn. Rials	سالمون ريال In Mn. Rials	سالمون ريال In Mn. Rials	
Export of goods and services	77.5	6038.0	85.9	7915.0	9972.0	10797.0	المصادر من السلع والخدمات	
Compensation of employees from the rest of the world	84.0	3362.0 ^{1/}	51.8	2927.0 ^{1/}	1658.0 ^{3/}	755.0 ^{3/}	تحويلات العاملين من العالم الخارجي	
Property & entrepreneurial income from the rest of the world	5.2	.	4.9	.	.	.	دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي	
Other current transfers from the rest of the world, net ^{2/}	16.7	.	27.3	.	15594.0	10096.0	تحويلات حالية اخرى من العالم الخارجي، صافي ⁽²⁾	
Current receipts	183.4	9400.0	169.9	10842.0	27224.0	21648.0	المستحقات الخارجية	
Imports of goods and services	316.5	16185.0	308.5	16493.0	27876.0	24370.0	الواردات من السلع والخدمات	
Compensation of employees to the rest of the world	0.8	.	0.7	.	.	.	تحويلات العاملين المدموجة الى العالم الخارجي	
Property & entrepreneurial income to the rest of the world	5.6	.	4.6	.	.	.	دخل الملكية وعائد التنظيم المدموج الى العالم الخارجي	
Other current transfers to the rest of the world	.	.	.	.	.	.	تحويلات حالية اخرى الى العالم الخارجي
Surplus of the nation on current transactions	-139.5	-6785.0	-143.9	-5651.0	-652.0	-2722.0	فائض الدولة من المعاملات الخارجية	
Disposal of current receipts	183.4	9400.0	169.9	10842.0	27224.0	21648.0	التصرف من المستحقات الخارجية	

Note

People's Democratic Republic of Yemen (a) and Yemen Arab Republic (b) were unified as of 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen"

تم توحيد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية (أ) والجمهورية العربية اليمنية (ب) في 22 أيار 1990 تحت اسم الجمهورية اليمنية

ملاحظة

Republic of Yemen

الجمهورية اليمنية

External transactions at current prices (1984-1991) (Cont'd.)
المعامل الخارجية - بالعملة الحاربية (1984-1991) (تابع)

Currency of (A) Mn Dinars
Currency of (B) Mn Riials

عملة (أ) مليون دينار
عملة (ب) مليون ريال

	1988		1989		1990		1991	
	A	B	A	B	In Mn Riials	In Mn Riials	In Mn Riials	In Mn Riials
Surplus of the nation on current transactions	-139.5	-6785.0	-143.9	-5651.0	-652.0	-2722.0	مبالغ الدولة في المعاملات الحاربية	
Capital transfers from the rest of the world, net	18.6	-648.0	-1.3	668.0	-867.0	1094.0	مالي التحويلات الرأسمالية من العالم الحاربي	
Net incurrence of foreign liabilities	98.1	4750.0	120.2	4020.0	4850.0	3216.0	مالي الاضامات الى الصوم الاجنبية	
Receipts	-22.8	-2683.0	-25.0	-163.0	3331.0	1588.0	الايتمصاصات	
Purchases of intangible assets from the rest of the world, net	.	.	.	.	.	.	مالي مشتريات الاموال المسموية من العالم الحاربي	
Net acquisition of foreign financial assets	-22.8	-2683.0	-25.0	-163.0	3331.0	1588.0	مالي الاستحواذ من الاموال المالية الاجنبية	
Disbursements	-22.8	-2683.0	-25.0	-163.0	3331.0	1588.0	الانصروفات	

1/ (Net compensation of employees + net property & entrepreneurial income + net other transfers) from the rest of the world

(1) مالي تعويضات العاملين + مالي دخل الملكية وعائد التنظيم + مالي التحويلات الحاربية الاخرى من العالم الحاربي

2/ Other current transfers from the rest of the world, net

(2) مالي التحويلات الحاربية الاخرى من العالم الحاربي

3/ Net factor income from the rest of the world

(3) مالي دخل عوامل الانتاج

Note

ملاحظة

People's Democratic Republic of Yemen (a) and Yemen Arab Republic (b) were unified as of 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen".

تم توحيد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية (أ) والجمهورية العربية اليمنية (ب) تحت اسم الجمهورية اليمنية

السلع المحطى الاصلى على مستوى النشاط الاقتصادي بسم المنتج - بالاسعار الحارية (1984-1992)
Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices (1984-1992)

Currency of (A) Mn Dinars
Currency of (B) Mn Riials

عملة (أ) مليون دينار
عملة (ب) مليون ريال

	1984		1985		1986		1987		
	A	B	A	B	A	B	A	B	
a) Industries									1- الصناعات
Agriculture, forestry and hunting	36 3	6236 0	43 4	8033 0	46 2	11136 0	50 5	11922 0	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	0 5	210 0	1 0	241 0	1 1	383 0	1 3	492 0	الصناعات استخراجية (التعدين)
Manufacturing	17 2	2683 0	20 0	3465 0	21 8	4467 0	20 8	5899 0	الصناعات التحويلية
Electricity, gas & water	4 3	226 0	13 1	257 0	14.6	383 0	17 1	446 0	الكهرباء والمياه
Construction	48 0	1367 0	44 7	1541 0	32 0	1285 0	36 2	1376 0	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	48 8	3050 0	47 8	3719 0	39 8	4281 0	55 5	5579 0	تجارة التجزئة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	32 5	2781 0	35 6	3489 0	37 8	4228 0	43 5	5165 0	النقل والمواعيل والتخزين
Financial institutions and insurance	16 6 ^{1/2}	582 0	15 7 ^{1/2}	773 0	12 2 ^{1/2}	930 0	15 2 ^{1/2}	1097 0	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	7 0	2178 0	3 9	2817 0	4 0	3270 0	5 8	3418 0	خدمات عقارية وخدمات الاعمال
Community, social & personal services	2 7	218 0	1 4	242.0	1 5	286 0	1 6	321 0	خدمات المجتمع اجتماعية وخدمات شخصية
Less imputed bank service charge		406 0	.	651.0	.	524 0	.	540 0	سابقا الخصم المصرفية المحتملة
Total industries	213 9	19125 0	226 6	23926.0	211 0	30125 0	247 5	35175 0	الصناعات

Note

People's Democratic Republic of Yemen (a) and Yemen Arab Republic (b) were unified as of 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen"

ملاحظة

تم توحيد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية (أ) والجمهورية العربية اليمنية (ب) تحت اسم الجمهورية اليمنية

السلع المحلي الاجمالي على مستوى السعاط الاجتماعي بسعر المنتج - بالاعمار الحارية (1992-1994) (تابع)
 Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices (1984-1992) (Cont'd)

Currency of (A) Mn Dinars
 Currency of (B) Mn Riials
 عملة (أ) مليون دينار
 عملة (ب) مليون ريال

	1984		1985		1986		1987	
	A	B	A	B	A	B	A	B
b) Producers of government services	85.1	3177.0	90.8	3642.0	90.9	4088.0	98.6	5673.0
c) Producers of private non-profit services to households		34.0		38.0		50.0		58.0
d) Depreciation	20.9	-	-	-	-	-	-	-
Gross domestic product without import duties	319.9	22336.0	317.4	27607.0	301.9	34263.0	346.1	40906.0
Import duties	66.9 ^{2/}	2420.0	61.7 ^{2/}	2912.0	51.4 ^{2/}	3881.0	53.6 ^{2/}	3255.0
Gross domestic product in purchasers' values	386.8	24756.0	379.1	30519.0	353.3	38144.0	399.7	44161.0

السلع المحلي الاجمالي
 بقيمة المشتري

ملاحظة
 تم توحيد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية (أ) والجمهورية العربية اليمنية (ب) تحت اسم الجمهورية اليمنية
 المبررة اليوسية (ب) من 24 أيار 1991 تحت اسم الجمهورية اليمنية

Republic of Yemen

الجمهورية اليمنية

السائح المحلي الاحصائي على مستوى السعاط الاقتصادي بسعر المنتج - السائحات الخارجية (1991-1992) (تابع)

(Cont'd)

Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices (1984-1992)

عملة (أ) مليون دينار
عملة (ب) مليون ريال

	1988		1989		1990		1991		1992 ^{3/}	
	A	B	A	B	سالمليون ريال In Mn Riials	سالمليون ريال In Mn Riials	سالمليون ريال In Mn Riials	سالمليون ريال In Mn Riials	سالمليون ريال In Mn Riials	سالمليون ريال In Mn Riials
a) Industries										
Agriculture, forestry and hunting	57.4	12390.0	65.4	13381.0	18136.0	18848.0	24144.0			الزراعة والصيد
Mining and quarrying	1.8	2894.0	1.6	3634.0	6548.0 ^{4/}	6833.0 ^{4/}	6623.0 ^{4/}			المساعات الانتعاشية (التعدين)
Manufacturing	19.5	6732.0	21.3	8159.0	6586.0	9504.0	11738.0			المساعات التصنيعية
Electricity, gas & water	19.2	508.0	19.0	661.0	1400.0	1540.0	1694.0			الكهرباء والغاز والمياه
Construction	40.7	1554.0	35.0	1861.0	3394.0	4355.0	6098.0			البناء
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	53.9	6601.0	56.0	9530.0	9590.0	11460.0	15794.0			تجاره الجملة والتجزئة والطعام والفنادق
Transport, storage and communication	46.4	5913.0	47.6	8362.0	6015.0	7518.0	9240.0			النقل والمواصلات والتخزين
Financial institutions and insurance	8.9 ^{3/}	810.0	8.1 ^{3/}	965.0	1200.0	5668.0	7085.0			المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	3.1	4180.0	3.4	5361.0	3729.0					خدمات عقارات وخدمات الاموال
Community, social & personal services	1.6	360.0	1.6	438.0	572.0	658.0	895.0			خدمات المجتمع وظفيفية
Less imputed bank service charge		518.0		619.0	500.0	450.0	450.0			ساقط الخدمات المصرفية المبتهمة
Total Industries	252.5	41424.0	259.0	51733.0	56670.0	65934.0	82861.0			اصحالي الصناعيات

NOTE

ملاحظة

People's Democratic Republic of Yemen (a) and Yemen Arab Republic (b) were unified as of 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen"

تم توحيد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية (أ) والجمهورية العربية اليمنية (ب) تحت اسم الجمهورية اليمنية بتاريخ 22 أيار 1990

السلع المحلي الاصل على مستوى النشاط الاقتصادي سعر المنتج - بالعملة المحلية (تابع)
 Gross domestic product by kind of economic activity in producers' values at current prices (1984-1992) (Cont'd)

Currency of (A) Mn Dinars عملة (أ) مليون دينار
 Currency of (B) Mn Riials عملة (ب) مليون ريال

	1988		1989		1990		1991		1992	
	A	B	A	B	In Mn Riials	In Mn Riials	In Mn Riials	In Mn Riials	In Mn Riials	
b) Producers of government services	106 8	7011 0	108 7	7841 0	19598 0	25170 0	30452 0			
c) Producers of private non-profit services to households		67 0		79 0	95 0	100 0	128 0			
d) Depreciation	-	-	-	-	-	-	-			
Gross domestic product without import duties	359 3	48502 0	367 7	59653 0	76363 0	91204 0	113441 0			
Import duties	56 0	2810 0	58 9	3357 0	4012 0	6013 0	7900 0			
Gross domestic product in purchasers' values	415 3	51312 0	426 6	63010 0	80375 0	97217 0	121341 0			

1/ After deducting imputed bank service charge (1) بعد خصم الخصومات المصرفية المحسنة

2/ Net indirect taxes (2) ضامى الضرائب غير المباشرة

3/ Preliminary figures (3) ارقام اولية

4/ Excluding foreign petroleum companies shares (4) لا يشمل حصة شركات النفط الاجنبية

Note ملاحظة

People's Democratic Republic of Yemen (a) and Yemen Arab Republic (b) تم توحيد كل من جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية (أ) والجمهورية العربية اليمنية (ب) من 22/5/1990 under the name of "Republic of Yemen" تحت اسم الجمهورية اليمنية

المجلد الثالث

Chapter three

معدرات الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الجاهزة لعام ١٩٨٥ بالعملة المحلية والدولار الأمريكي

Estimates of the gross domestic product at 1985 constant prices in national currencies and US \$

١- سالفات البعثة

A: In National Currencies

Bahrain

البحرين

Mn Dinars

مليون دينار

Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*
 الاطلاق على الناتج المحلي الاجمالي - بالاسعار الثابتة لعام 1985*

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Government final consumption expenditure	296.3	312.8	343.0	354.2	382.7	397.2	416.7	417.7	421.8	الاطلاق الاستهلاكي السبائي الحكومي
Private final consumption expenditure	483.7	438.3	405.9	401.5	504.8	513.0	527.8	574.9	603.6	الاطلاق الاستهلاكي السبائي الخاص
Gross fixed capital formation	644.0	487.8	408.1	370.5	376.4	383.0	392.8	435.3	437.2	تكوين راس المال الثابت الاجمالي
Increase in stocks ^{1/}	-68.6	-9.6	5.6	94.0	84.8	236.0	-138.5	199.8	151.8	التغير في المخزون ⁽¹⁾
Exports of goods & services	1422.3	1397.4	1639.8	1599.4	1676.6	1668.1	1815.1	1844.2	1899.5	مبيعات السلع والخدمات
Less imports of goods and services	1343.0	1233.6	1373.1	1387.4	1436.7	1590.0	1585.7	1772.0	1780.0	سابقا وارادات السلع والخدمات
Expenditure on gross domestic product	1434.7	1393.1	1429.3	1432.2	1588.3	1607.3	1628.2	1699.9	1733.9	الاطلاق على الناتج المحلي الاجمالي

* ESCWA estimates

* تقديرات الامكا

^{1/} Including statistical discrepancy

(1) يتضمن الفرق الاحصائي

السائج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي - بالاسعار الثابتة لعام 1985*
 Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985*

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
a) Industries										1- الصناعات
Agriculture, forestry and hunting	16 3	16 4	17 2	17 2	15 0	16 4	15 9	15 4	15 8	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	422 6	398 6	446 0	389 8	407 8	408 5	421 0	434 8	455 2	الصناعات الاستخراجية (التعدين)
Manufacturing	146 4	138 8	150 5	151 7	175 2	164 5	167 7	173 3	176 8	الصناعات التحويلية
Electricity, gas & water	23 8	25 4	20 6	21 3	23 5	30 4	30 6	26 6	27 9	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	115 9	133.7	109 1	111 3	130 6	125 3	126 7	124 0	126 5	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	150 7	119 5	111 7	131 1	143 8	141.5	156 2	170 4	172 0	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والضيافة والفنادق
Transport, storage and communication	179 4	165 9	145 5	142 4	158 8	158 0	135 7	158 7	160 1	النقل والمواصلات والتأمين
Financial institutions and insurance	229 7	242 8	255 1	181 3	229 8	175 6	162 0	191 7	192 2	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	84 1	92 7	85 8	89 2	93 2	98 9	102 9	107 4	108 0	خدمات عقارية وخدمات الاعمال
Community, social & personal services	58 7	62 0	67 6	81 0	83 8	86.7	92 9	93 3	93 4	خدمات المجتمع اجتماعية وخدمات شخصية
Less imputed bank service charge	225 9	256 4	250 8	193 8	206 1	147 4	140.3	164 4	164 7	ساقط الخدمات المصرفية المحتملة
Total Industries	1201 7	1139 4	1156 3	1122 5	1255 4	1258.4	1271 0	1331 2	1363 2	الاصناف الصناعية
b) Producers of government services	233 0	253 7	271 0	309 7	332 9	348 9	356.9	368 7	370 7	محتو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	محتو الخدمات الخاصة التي لا تبهره الى الربح وتخدم المناسبات
d) Domestic services of households	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	م- الخدمات المنزلية
Import duties	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	0 0	رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	1434 7	1393 1	1429 3	1432 2	1588 3	1607 3	1628.2	1699 9	1733 9	السائج المحلي الاجمالي الحقيقي

* ESCWA estimates

* تقديرات الاسكنو

Egypt

Mn Pounds

Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	Source
Government final consumption expenditure	5296.0	5712.0	6195.0	6502.0	7239.0	8092.0	8363.0	8874.0	9122.0	الإحصاء الاستهلاكي الحكومي
Private final consumption expenditure	23118.0	24433.0	25603.0	27876.0	27498.0	29697.0	32295.0	33431.0	34788.0	الإحصاء الاستهلاكي السهاسي الحاهي
Gross fixed capital formation	6946.0	7472.0	7801.0	8286.0	11876.0	10294.0	12634.0	12365.0	13229.0	مكوكين رأس المال الانتاج الاحصائي
Increase in stocks										التغير في المخزون
Exports of goods & services	6381.0	6598.0	6410.0	8834.0	12909.0	13048.0	16497.0	15933.0	17162.0	مصادر السلع والخدمات
Less imports of goods and services	9745.0	10004.0	9669.0	11420.0	18559.0	18222.0	21254.0	21289.0	22513.0	ساقصا واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-752.0		-594.0	-465.0	-97.0	2040.0	265.0	1243.0	791.0	مروق احصائية
Expenditure on gross domestic product	31244.0	34211.0	35745.0	39613.0	40866.0	44949.0	48800.0	50557.0	52579.0	الإحصاء على الناتج المحلي الاحصائي

* ESCVA estimates

* تقديرات الاحصاء

السائج المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي - بالاسعار الثابتة لعام 1985*
 Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985*

ملفون جنيه

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992
a) Industries									
Agriculture, forestry and hunting	5880 6	6072 3	6261 3	6446 0	6216 0	6498 0	6549.0	7036 0	7189 0
Mining and quarrying									
Manufacturing	7901 1	8456 2	8857.6	10732 0	12282 0	12942.0	14025 0	14541 0	15118.0
Electricity, gas & water	269 5	315 5	364.7	395 0	440.0	455 0	575 0	556 0	598.0
Construction	1628 7	1691.0	1701 8	1736 0	1680 0	1670.0	1715 0	1825 0	1873.0
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	6646 7	6949.5	7196.9	7210 0	8192.0	8768.0	8751.0	9447 0	9631.0
Transport, storage and communication	2576 1	2687.8	2841 6	2994 0	3191 0	3724 0	4241.0	4295 0	4517 0
Financial institutions and insurance									
Real estate and business services	482 8	521 5	563 6	613 0	666.0	745.0	753 0	808 0	826 0
Community, social & personal services ^{1/}	1407 7	1525 5	1650 5	2115 0	21239 0	2307 0	2552.0	2620 0	2737 0
Less imputed bank service charge									
Total industries	26793 2	28219 3	29438.0	32241 0	34796 0	37109 0	39161.0	41131 0	42490 0
b) Producers of government services	3527 5	3834 8	4133 0	4420 0	3878 0	4063 0	4755.0	4755 0	5033 0
c) Producers of private non-profit services to households									
d) Domestic services of households									
Import duties	923 3	2156 9	2174.0	2952 0	2192.0	3777 0	4884 0	4671 0	5056 0
Gross domestic product in purchasers' values	31244 0	34211.0	35745 0	39613 0	40866 0	44949 0	48800 0	50557 0	52579 0

* ESCAP estimates

^{1/} Including producers of government services, and private non-profit services

١- المصانع
 الزراعة والصيد
 المصانع المتكاملة (المنسج)
 المصانع المنزلية
 الكهرباء والماء والغاز
 المصانع
 صناعة الحبل والنسيج
 والمطاعم والمقاهي
 النقل والمواصلات والتجارت
 المؤسسات المالية والتأمين
 خدمات عقارية
 وخدمات الامتثال
 خدمات المجتمع
 وقصص (1)
 سائج الخدمات المصرفية
 المجتمعية
 ٢- محتوى المصانع الحكومية
 ٣- محتوى المصانع الخاصة التي لا تبهر الى الربح وتخدم المصانع
 ٤- الخدمات المنزلية
 رسوم الواردات
 المصانع المحلية
 القيمة المضافة
 ٥- تقديرات الإسكوا
 ٦- يشمل سائج الخدمات الحكومية والهيئات الخاصة التي لا تبهر الى الربح (1)

Iraq

المراق

Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*
 Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*

Mn Dinars

ملا من دينار

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	سنة المراق
Government final consumption expenditure										المراق الاستهلاكي الحكومي
Private final consumption expenditure										المراق الاستهلاكي السهائي العام
Gross fixed capital formation										تكوين رأه المال العام الاحصائي
Increase in stocks										التغير في المخزون
Exports of goods & services										مدرات السلع والخدمات
Less imports of goods and services										ساقطاً واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy										مروق احصائية
Expenditure on gross domestic product	13940 4	15016 8	16096 2	18839 9	16565 3	17612 8	17535 6	5766 2	5939 2	المراق على الساتج المحلي الاحصائي

* BSCWA estimates

* تقديرات الاسكوا

Mr. Dinars

السائج الوطني الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي - بالاسعار الثابتة لعام 1985^{a)}
 Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985^{a)}

مليون دينار

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
a) Industries										1- المتاعك
Agriculture, forestry and hunting	1957 7	2160 3	2019 9	1856 1	1907 0	2112 9	2310 3	1774 7		الزراعة والصيد
Mining and quarrying	3137 6	3484 5	4339 6	6978 1	6701 4	7540 6	6935 7	123.5		المتاعك الاستخراجية (التعدين)
Manufacturing	1421 6	1479 9	1407 8	1836 0	1471 3	1676 8	1401 7	762 0		المتاعك التصنيعية
Electricity, gas & water	182 1	200 3	214 4	220 1	259 0	285 6	235 4	122 4		الكهرباء والغاز والمياه
Construction	1348 6	1413 6	1267 3	1217 6	834 0	1103 3	1117 1	172 7		التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	1749 1	1931 1	1898 3	1947 8	1373 4	1397 1	1832 6	826 8		تجارة التجزئة والتجزئة والطعام والمطبات
Transport, storage and communication	781 2	777 3	1097 1	1106 7	927 2	953 7	1180 9	559 1		النقل والمواملك والتخزين
Financial institutions and insurance										المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	1461 7	1300 2	1601 7	1559 8	1262 4	1371 8	1435 1	923.1		خدمات عقارية وخدمات الاموال
Community, social & personal services ^{1/}	2512 5	2840 7	3007 1	2969 3	2445 5	1886 6	1795 6	812 2		خدمات المجتمع اجتماعية وفضائية (1)
Less imputed bank service charge	611 7	571 1	757 0	851 6	615 9	715 6	708.8	310 3		ساقط المتكافؤ المصرفية المحتملة
Total Industries	13940 4	15016 8	16096 2	18839 9	16565 3	17612 8	17535 6	5766 2		الاجمالي المتكافؤ
b) Producers of government services										ب- منتج المتكافؤ الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households										ج- منتج المتكافؤ الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم المتكافؤات
d) Domestic services of households										د- المتكافؤ المنزلية
Import duties										رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	13940 4	15016 8	16096 2	18839 9	16565 3	17612 8	17535 6	5766 2	5939 2	السائج الوطني الاجمالي بقيمة المشتري
* ESCVA estimates										تقديرات الاحصاء

1/ Including producers' of government services and private non-profit services-

(1) يشمل منتجي المتكافؤ الحكومية والهيئات التي لا تهدف الى الربح

Jordan

الأردن

Mn Dinars

مليون دينار

Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*
الإعناق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام 1985*

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Government final consumption expenditure	510 0	527 2	545 0	559 4	538 7	552 9	552 0	592 8	587 5	الإعناق الاستهلاكي السبائي الحكومي
Private final consumption expenditure	1525 3	1785 0	1707.0	1655 8	1597 9	1476 9	1471 4	1377 8	1529 4	الإعناق الاستهلاكي السبائي الخاص
Gross fixed capital formation	550 2	385.2	388 4	412 3	386 6	362 4	416 8	345 9	539.6	تكوين رأس المال الثابت الإجمالي
Increase in stocks ^{1/}		41 6	71.7	144.8	47 3	-150.3	-184 0	-25 3	3.1	التغير في المخزون (1)
Exports of goods & services less imports of goods and services	750 7	733.5	577 6	646 9	875 0	900 1	981 1	873 2	969 3	صادرات السلع والخدمات ناقصا واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-	-	-	-	-	-	-	-	-	مروق احصائية
Expenditure on gross domestic product	1806 3	1969.8	2122 2	2176.6	2166 4	1873 4	1905 8	1939 5	2159 0	الإعناق على الناتج المحلي الإجمالي

* ESCWA estimates

* تقديرات الإسكوا

(1) Includes statistical discrepancy

(1) يتضمن المروق الإحصائية

Jordan
الأردن
Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985*
الناتج المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي - بالأسعار الثابتة لعام 1985*
مليون دينار
Mn Dinars

	1984*	1985	1986	1987	1988	1989 ^{1/}	1990 ^{2/}	1991 ^{3/}	1992 ^{4/}
a) Industries									
Agriculture, forestry and hunting	70 7	84 4	86 7	116 1	140 4	113 4	149 8	129 7	142 7
Mining and quarrying	44 7	65 6	72.4	75 5	70.0	77 4	67 6	54 1	53 8
Manufacturing	187 6	205 4	197 1	203 6	164 8	204 4	224 0	218 3	249 5
Electricity, gas & water	45 8	40 1	60 8	64 7	63 1	69 4	53 3	56 2	61 7
Construction	150 2	155 7	152 6	135 2	150 9	123 3	128 1	141 5	164 0
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	291 7	289 4	271 5	264 2	228 6	77 5	54 3	70 2	71 7
Transport, storage and communication	251 7	265 4	275 1	290 4	288 8	279 9	270 2	247 8	280 1
Financial institutions and insurance ^{3/}	210 9	275 9	289 5	293.4	330 5	322 3	308 9	358 5	386 3
Real estate and business services	35 4	38 4	37 6	37 8	40 1	29 8	30 9	40 1	38 2
Community, social & personal services	27 0	36 3	38 9	39 6	48 3	44 5	29 1	37 5	40 7
Less imputed bank service charge									
Total industries	1261 7	1384 0	1404 4	1441 3	1428 9	1252 9	1258 0	1278 9	1407 3
b) Producers of government services	286 2	323 8	348 6	376 4	401 5	385 5	383 6	390 0	414 6
c) Producers of private non-profit services to households	17 1	19 8	19 8	20 5	21 1	20 5	14 6	16 8	18 3
d) Domestic services of households	4 3	4 9	5 8	6 0	5 3	4 0	3 7	3 1	4 2
Import duties ^{4/}	237 0	237 3	343 6	332 4	309 6	210 5	246 0	250 7	314 6
Gross domestic product in purchasers' values	1806 3	1969 8	2122 2	2176 6	2166 4	1873 4	1905 8	1939 5	2159 0

* ESCWA estimates
1/ Preliminary
2/ Estimates figures
3/ Including real estate and business services
4/ Indirect taxes (net)

١- المصناعات
الزراعة والصيد
المصناعات المنزلية (التصنيع)
المصناعات التحويلية
الكهرباء والماء والغاز والبنزين
التجارية
النقل والمواصلات والتخزين
المؤسسات المالية والتأمين (ت)
خدمات عقارية
وخدمات الائتمانية
خدمات المجتمع
وخدمات اجتماعية
سائما الخدمات المصرفية
الائتمانية
الخدمات الحكومية
ب- مستخدمو الخدمات الحكومية
ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا
تقدم إلى الربح وتقدم للمنازل
د- الخدمات المنزلية
رسوم الاستيراد (د)
الناتج المحلي الإجمالي
سلسلة الوقت
تقديرات الإسكوا
١) أولية
٢) أرقام تقديرية
٣) يشمل الخدمات العقارية وخدمات الأعمال
٤) ضرائب المبيعات غير المباشرة (ب)

Kuwait

الكويت

Mn Dinars

مليون دينار

الإصفاق على السلع المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام 1985*
Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Government final consumption expenditure	1399 0	1444 9	1337 0	1280 0	1369 3	1514 5	1670 5	3942 0	1928 9	الإصفاق الاستهلاكي السهائي الحكومي
Private final consumption expenditure	2773 0	3084 0	2717 5	2859 0	2921 8	3067 9	2423 6	1900 0	2289 0	الإصفاق الاستهلاكي السهائي السهائي
Gross fixed capital formation	1358 1	1276 8	1037 4	980 9	684 4	1026 6	708 4	1140 5	1582 7	تكوين رأبي الثمان الإجمالي
Increase in stocks	-8 2	-60 7	23 0	35 0	111 0	102 0	-19 8	149 0	126 0	التغير في المخزون
Exports of goods & services	3798 2	3462 0	3888 0	4095 2	3510 2	4092 2	2550 7	382 6	1760 0	مبيعات السلع والخدمات
Less imports of goods and services	2859 9	2757 0	2270 2	2061 1	2164 7	2367 1	2272 4	4522 1	2125 4	سابقا واردة السلع والخدمات
Statistical discrepancy	273 3		263.7	377 0	373 6	274 4	336 4	138 5	386 3	مروق احصائية
Expenditure on gross domestic product	6733 5	6450 0	6996 4	7566 0	6805 6	7710 5	5397 4	3130 5	5947 5	الإصفاق على السلع المحلي الإجمالي

* ESCWA estimates

* تقديرات الإسكوا

Kuwait

الكويت

Mn Dinars

مليون دينار

البيانات الاقتصادية لعام 1985*
Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985*

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992
a) Industries									
Agriculture, forestry and hunting	26 8	39 4	42 7	58.9	74.7	..	.	.	.
Mining and quarrying	3491 3	3184.9	3867.6	4424 2	3629 2	.	.	..	.
Manufacturing	383.3	383 3	388 1	430.8	430 4	..	..	.	.
Electricity, gas & water	-138 3	-152.3	-166 4	-179 8	-192 9	.	.	.	.
Construction	274 7	259 2	179.5	154.2	148 4	.	..	.	.
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	566 8	567.7	555.3	522 3	503 8	..	.	.	.
Transport, storage and communication	271.1	271.5	244 1	221 3	224.3	..	.	.	.
Financial institutions and insurance	195 3	187 9	184.2	186 0	187.2	.	.	.	.
Real estate and business services	592.7	621 2	623 7	628 6	633 6	..	..	.	.
Community, social & personal services	.	.	.	..	.	.	.	.	.
Less Imputed bank service charge	123 2	127.7	126 0	116.0	65.3	..	.	.	.
Total Industries	5540 5	5235 1	5792 8	63305.0	5573 4	..	..	..	..
b) Producers of government services ^{1/}	1128 8	1154.5	1149.5	1184.5	1180.4	.	.	.	.
c) Producers of private non-profit services to households	.	.	.	.	.	..	..	.	.
d) Domestic services of households	.	.	.	..	.	.	.	.	.
Import duties	64 2	60 4	54 1	51 0	51 8	..	.	.	.
Gross domestic product in purchasers' values	6733 5	6450 0	6996 4	7566.0	6805.6	7710 5	5397 4	3130 5	5947 5

* ESCWA estimates
1/ Including community, social and personal services

* تقديرات الإسكوا
(1) تشمل خدمات المجتمع الاجتماعية والشخصية

1- المصانع
الزراعة والصيد والصيد
المصانع استخراجية (النفط)
المصانع التحويلية
الكهرباء والغاز والسيارة
التحويلية
تجارة الجملة والتجزئة
والطعام والمشروبات
العمل والخدمات والتجارية
المؤسسات المالية والتأمين
خدمات عقارية
وخدمات الاموال
خدمات المجتمع اجتماعية
وخدمات المجتمع
سابقا الخدمات المصرفية
المحتملة
اجمالي المنتجات
ب- مستحو الحكومتية (1)
ج- مستحو الخدمات العامة التي لا
تذهب الى الربح وتخدم المرافق
د- الخدمات المنزلية
رسوم الواردات
المصانع المنزلية
رقمية المشتريات

Lebanon

لبنان

Bn Pounds

بليون ليرة

Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*
الإنفاق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام 1985*

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Government final consumption expenditure	27.7	14.5	10.7	13.2	12.0	15.2	21.5	22.4	25.1	الإنفاق الاستهلاكي السبائي الحكومي
Private final consumption expenditure	35.3	35.0	40.6	36.7	29.8	33.6	47.7	53.9	58.5	الإنفاق الاستهلاكي السبائي الخاص
Gross fixed capital formation										تكوين رأسي المال الثابت الإجمالي
Increase in stocks	12.6	12.3	12.3	14.0	13.8	18.8	18.4	20.1	22.1	التغير في المخزون
Exports of goods & services	9.8	9.8	11.5	19.5	20.7	30.3	17.6	28.9	27.5	صادرات السلع والخدمات
Less imports of goods and services	44.1	36.0	31.1	29.2	34.4	53.1	56.7	65.7	70.5	سائما واردة السلع والخدمات
Statistical discrepancy	0.1	-	-0.1	-0.1	-0.1	-0.2	-0.1	-0.1	-0.3	مروق احصائية
Expenditure on gross domestic product	41.4	35.6	43.9	54.1	41.8	44.6	48.4	59.5	62.4	الإنفاق على الناتج المحلي الإجمالي

* ESCWA estimates

* تقديرات الامكو

Bn Pounds

السلع المحلى المحلى حسب النشاط الاقتصادي - بالأسعار الثابتة لعام 1985*
Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985*

بليون ليرة

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
a) Industries										1- السلع المحلى
Agriculture, forestry and hunting					..					الزراعة والصيد
Mining and quarrying										المعادن استخراجية (التعدين)
Manufacturing										المصناعات التحويلية
Electricity gas & water			..							الكهرباء والغاز والمياه
Construction				..						التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels										تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport storage and communication										النقل والمواصلات والتخزين
Financial institutions and insurance								..		المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services					..	..				خدمات عقارية وخدمات الأعمال
Community, social & personal services										خدمات المجتمع اجتماعية وتخصيصة
Less imputed bank service charge								..		سائما الخدمات المصرفية المحسوبة
Total Industries										المجمالى الصناعى
b) Producers of government services										ب- منتجى الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households				..	..					ج- منتجى الخدمات الخاصة التى لا تهدف الى الربح وتخدم المناسبات
d) Domestic services of households						..				د- الخدمات المنزلية
Import duties										رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	41.4	35.6	43.9	54.1	41.8	44.6	48.4	59.5	62.4	السلع المحلى الاجمالى بقيمة المبتاعين

* ESCVA estimates

* تقديرات الإسكوا

Oman

عمان

Mn Riials

مليون ريال

Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*
الامفاق على الناتج المحلي الاجمالي - سالامار الماتعة لعام 1985*

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Government final consumption expenditure	868 4	938 1	928 1	910 5	928 2	942 0	1485 5	1373 5	1593 5	الامفاق الاستهلاكي الحكومي
private final consumption expenditure ^{1/}	911 2	1125.6	962.3	868.8	1092.4	1174.4	973.5	1215 4	1219 8	الامفاق الاستهلاكي السهائي العام(1)
Gross fixed capital formation	931 3	953 1	872.2	531.4	464.6	389 6	456.2	478 5	520 8	تكوين راس المال العام الاجمالي
Increase in stocks										التغير في المخزون
Exports of goods & services	1459 0	1722 0	1960.7	2097.1	2105.4	2378 8	2335 6	2601 9	2752 2	مادات السلع والخدمات
Less Imports of goods and services	1200 2	1285.0	1070.1	772 6	809.6	873 6	976 0	1046 2	1127 0	ساقا وارادات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	42 4	0 0	-42 2	-48 3	12.2	-73 3	-41 2	-	-22 7	مروق احصائية
Expenditure on gross domestic product	3012 1	3453 8	3611.0	3586 9	3793.2	3937 9	4233 6	4623 1	4936 6	الامفاق على الناتج المحلي الاجمالي

* ESCVA estimates.

* تقديرات الامكو

^{1/} Include increase in stocks

(1) يشمل التغير في المخزون

Mn Riials

مليون ريال

المنتجات المحلي الاسمي حسب النشاط الاقتصادي - بالعملة الناتجة لعام 1985
Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985*

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992
a) Industries									
Agriculture, forestry and hunting	80.7	93.7	90.7	96.1	116.8	108.6	110.7	112.8	108.6
Mining and quarrying	1401.4	1683.9	1912.6	2030.2	2181.2	2241.4	2377.0	2531.8	2686.8
Manufacturing	68.4	82.3	99.0	103.1	106.7	107.3	123.0	135.9	141.7
Electricity, gas & water	34.7	36.8	60.4	73.8	90.0	101.0	143.3	145.9	158.2
Construction	224.0	242.2	238.0	146.1	123.4	112.0	121.5	167.8	179.3
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	387.8	428.0	338.6	259.4	284.6	308.7	347.7	416.8	456.1
Transport, storage and communication	84.4	99.6	97.3	92.4	97.2	104.5	118.7	135.9	143.4
Financial institutions and insurance ^{1/}	266.3	295.9	306.6	286.2	287.8	308.2	355.4	353.4	372.0
Real estate and business services	31.2	36.0	36.7	38.2	38.4	41.5	48.8	57.5	59.0
Community, social & personal services	57.8	63.6	65.8	63.3	63.1	54.0	81.5	62.9	63.0
Less imputed bank service charge									
Total Industries	2521.1	2934.8	3114.1	3062.2	3263.0	3378.4	3679.6	3927.4	4171.6
b) Producers of government services	453.8	477.9	460.6	500.1	506.5	534.2	542.2	594.8	655.7
c) Producers of private non-profit services to households									
d) Domestic services of households									
Import duties	37.2	41.1	36.3	24.6	23.7	25.3	26.8	33.4	38.8
Gross domestic product in purchasers' values	3012.1	3453.8	3611.0	3586.9	3793.2	3937.9	4233.6	4623.1	4936.6

1- المصنوعات

الزراعة والصيد والصيد

المصنوعات المعدنية (المعدن)

المصنوعات المعدنية

الكهرباء والماء والحرارة

التشييد

تجارة الجملة والتجزئة والنظام والمطاعم والفنادق

النقل والموصلات والتخزين

المؤسسات المالية والتأمين (1)

خدمات عقارية

وخدمات الاموال

خدمات المجتمع اجتماعية

وخدمات اجتماعية

سائما الخدمات المصرفية

الخدمات المالية

ب- منتجو الخدمات الحكومية

ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم المنازل

د- الخدمات المنزلية

رسوم الاستيراد

المنتجات المحلي الاسمي

مقيمة المصنوعات

* ESCWA estimates
1/ Including real estate and business services

ب تقديرات المصنوعات
ج تشمل الخدمات التجارية وخدمات الاعمال
د (1) تشمل الخدمات المنزلية وخدمات الاعمال

Palestine

فلسطين

الإنتاج على الساتج المحلي الإجمالي - بالاصار الثابتة لعام ١٩٨٠
 (العملة المرشدة وقطاع مره)
 Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1980
 (West Bank and Gaza Strip)
 1980 = 100

Mn US \$

مليون دولار امريكي

Type of expenditure	1985	1986	1987 ^{1/}	1988	1989	1990-92	سوع الاصار
Government final consumption expenditure	129.2	145.6	248.0	.	.	()	الاصار الاستهلاكي السهائي الحكومي
Private final consumption expenditure	1271.5	1455.9	270.0	.	.	()	الاصار الاستهلاكي السهائي الخاص
Increase in stocks	4.7	-29.0	22.3	.	.	()	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	308.7	354.0	703.0	.	.	()	تكوين رأسي المال الثابت الاجمالي
Exports of goods & services	361.6	429.0	606.0	.	.	()	مادرات السلع والخدمات
Less imports of goods and services	954.5	1098.4	1947.0	.	.	()	ساقما واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-2.2	-7.2	-6.7	.	.	()	مروق احصائية
Expenditure on gross domestic product	1119.0	1249.9	2288.0	.	.	()	الاصار على الساتج المحلي الاجمالي

^{1/} Base year 1986

(١) ساتمار عام ١٩٨٦م

السلع المصنوعة الاصلية حسب النشاط الاقتصادي - بالاسعار الثابتة لعام 1980
 (الاسعار الثابتة وطاقم موزة)
 Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1980
 (West Bank and Gaza Strip)
 1980 = 100

Mill US \$

مليوني دولار امريكي

	1985	1986	1987 ^{1/}	1988	1989	1990-92	
a) Industries							1- الصناعات
Agriculture, forestry and hunting	..	.	.	.	.	(..)	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	..	.	.	..	.	( )	الصناعات الاستخراجية (التعدين)
Manufacturing	.	..	..	..	.	(...)	الصناعات التحويلية
Electricity, gas & water	.	.	.	.	.	(...)	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	.	.	..	.	.	( )	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	..	..	.	.	.	(...)	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والضيافة
Transport, storage and communication	.	.	..	.	.	(...)	النقل والمواصلات والتخزين
Financial institutions and insurance	.	.	.	.	.	(..)	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	..	..	..	.	.	( )	خدمات عقارية وخدمات الاعمال
Community, social & personal services	..	.	..	..	.	(...)	خدمات المجتمع وقصص
Less imputed bank service charge	..	..	..	..	.	(...)	ساحا الخدمات المصرفية المحاسبية
Total Industries	1058.8	1251.9	2208.0	..	..	(...)	الصناعات
b) Producers of government services	..	..	..	..	.	(...)	منتجات الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households	..	..	..	.	.	(..)	منتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم المناسك
d) Domestic services of households	..	..	..	..	.	(..)	خدمات المنزلية
Gross domestic product without import duties	1058.8	1251.9	2208.0	.	.	(..)	السلع المصنوعة الاصلية بدون رسوم الواردات
Import duties	60.2	56.0	80.0	.	.	(..)	رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	1119.0	1307.9	2288.0	.	.	(..)	السلع المصنوعة الاصلية بقيمة المشتريين

^{1/} Base year 1986

(1) عام 1986

Qatar

قطر

Mn Riials

مليون ريال

الإعناق على السلع المحلي الإجمالي - سالامع السائج لعام 1985*
Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Government final consumption expenditure	8989	7882	8177	8214	8435	8278	7989	8138	8192	الإعناق الاستهلاكي السائج الحكومي
Private final consumption expenditure	6063	5626	5345	6091	5883	6731	6413	6474	6601	الإعناق الاستهلاكي السائج الخاص
Increase in stocks	-158	30	7	-114	182	233	226	321	219	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	4316	3968	3460	3451	3754	4121	4929	4768	5100	تكوين رأسي المال الإجمالي
Exports of goods & services	12032	11502	12484	10933	12412	13839	15590	14870	15614	مادات السلع والخدمات
Less imports of goods and services	7185	6610	6281	5779	6618	7593	8196	8101	8789	سائجا واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-784	0	-69	219	46	-250	-916	-641	-57	مروق إحصائية
Expenditure on gross domestic product	23273	22398	23123	23015	24093	25359	26035	25829	26862	الإعناق على السائج المحلي الإجمالي

* ESCWA estimates

* تقديرات الأعمار

قطر

Mn Riials

السلع المحلي الاقتصادي حسب النشاط الاقتصادي - بالأسعار الثابتة لعام 1985*
Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985*

مليون ريال

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992
a) Industries									
Agriculture, forestry and hunting	212	213	241	256	261	232	225	250	.
Mining and quarrying	10110	9595	10496	9693	10487	11698	12255	12022	الخدمات الاحتجاجية (التعدين)
Manufacturing	1708	1770	1945	2340	2296	2314	2411	2268	الخدمات التجويديّة
Electricity, gas & water	164	191	205	205	314	304	323	269	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	1383	1313	1053	1033	1050	991	1159	1055	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	1588	1166	1178	1317	1277	1495	1328	1439	تجارة الجملة والتجزئة والطعام والمشروبات
Transport, storage and communication	492	450	407	491	610	599	594	641	البرق والموصلات والتجريس
Financial institutions and insurance/	1912	1899	1880	1842	1878	1995	2047	2210	المؤسسات المالية والتأمين (1)
Real estate and business services	..	..	..	..	..	..	..	..	خدمات عقاريّة وخدمات الائتمانيّة
Community, social & personal services	225	201	211	205	214	197	216	233	خدمات المجتمع وخدماتيّة
Less: Imputed bank service charge	555	484	544	511	495	507	543	555	سابقا الخدمات المصرفيّة المحتسبة
Total Industries	17239	16334	17072	16671	17889	19518	20015	19887	الاصلي المتاح
b) Producers of government services	5694	5748	5753	5837	5877	5497	5685	5569	مستوى الخدمات الحكوميّة
c) Producers of private non-profit services to households	..	..	..	..	..	...	..	..	ج- مستوى الخدمات الخاصّة التي لا تهدف الى الربح وتخدم المنافع
d) Domestic services of households	179	187	195	204	213	229	230	235	د- الخدمات المنزليّة
Import duties	161	129	103	103	114	115	105	138	رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	23279	22398	23123	23015	24093	25359	26035	25829	26862

* ESCWA estimates
1/ Including real estate and business services
* تقديرات الإسكوا
(1) يشمل العقارات وخدمات الأعمال

Saudi Arabia

الموردية

Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985^a

Bn Riels

بليون ريال

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Government final consumption expenditure	121.0	114.4	101.9	111.5	91.7	95.1	115.4			الإسحاق الاستهلاكي السبائي الحكومي
Private final consumption expenditure	157.1	158.6	137.0	132.3	131.2	144.4	153.5			الإسحاق الاستهلاكي السبائي الخاص
Increase in stocks	.	.	.	.	.	..				التغير في المخزون
Gross fixed capital formation ^{1/}	118.3	65.7	53.4	53.1	61.7	63.2	73.0			تكوين رأس المال الثابت الإجمالي (1)
Exports of goods & services	150.0	113.1	140.3	128.4	170.6	171.3	201.6			مادرات السلع والخدمات
Less imports of goods and services	194.5	137.9	110.7	113.6	115.4	117.2	138.7			ساقما واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	4.5	.	-10.5	-12.4	-9.6	-14.6	-4.6			مروق احصائية
Expenditure on gross domestic product	356.4	313.9	311.4	299.3	330.2	342.2	400.2	424.2	441.2	الإسحاق على السبائ المحلي الإجمالي

^a BSCMA estimates

* تقديرات الإسقا

^{1/} Including increase in stocks

(1) يشمل التغير في المخزون

Saudi Arabia

السعودية

Bn Rials

بليون ريال

السلع المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي - بالأسعار الثابتة لعام 1985*
Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985*

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
a) Industries										1- الصناعات
Agriculture, forestry and hunting	11.7	13.8	15.2	16.8	19.0	21.4	23.0			الزراعة والصيد
Mining and quarrying	126.0	90.1	105.0	92.8	120.0	125.8	164.7			الصناعات الاستخراجية (النفط)
Manufacturing	25.4	24.5	19.3	22.1	23.3	22.7	22.4			الصناعات التحويلية
Electricity, gas & water	-0.2	0.3	0.4	0.5	0.5	0.5	0.4			الكهرباء والغاز والمياه
Construction	45.6	38.8	34.0	35.2	31.0	32.6	32.8			التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	31.1	30.2	27.7	25.1	24.5	24.0	25.5			تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	24.3	23.7	21.9	20.8	21.3	22.2	23.0			النقل والمواصلات والتخزين
Financial institutions and insurance	13.0	12.0	10.1	9.4	11.2	12.2	16.7			المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	13.5	10.6	8.8	8.3	7.1	6.9	7.0			خدمات عقارية وخدمات الأعمال
Community, social & personal services	9.9	11.0	10.3	9.7	10.4	10.8	8.0			خدمات المجتمع اجتماعية وخدمات شخصية
Less: Imputed bank service charge	..	..	..	..	..	..	..			سائما الخدمات المصرفية المحتسبة
Total Industries	300.3	255.0	252.7	240.7	268.3	279.1	323.5			الإجمالي الصناعي
b) Producers of government services	52.1	55.0	55.3	55.1	54.4	56.1	69.7			ب- منتجو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households	..	..	..	..	..	..	..			ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وتخدم الأسر
d) Domestic services of households	..	..	..	..	..	..	..			د- الخدمات المنزلية
Import duties	4.0	3.9	3.4	3.5	7.5	7.0	7.0			رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	356.4	313.9	311.4	299.3	330.2	342.2	400.2	424.2	441.2	الإجمالي المحلي الإجمالي سلسلة القيمة المشتري

* ESCWA estimates

* تقديرات الإسكوا

Mn Pounds

الإصفاق على الناتج المحلي الإجمالي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٨٥
Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985

مليون ليرة

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	نوع الإصفاق
Government final consumption expenditure	21385	19785	17788	13762	12909	15203	14964	15874	16935	الإصفاق الاستهلاكي الحكومي
Private final consumption expenditure	44287	54650	47747	60506	68991	65727	74000	80605	84904	الإصفاق الاستهلاكي السهائي العام
Gross fixed capital formation	19090	20016	17736	11951	11469	10235	10761	10370	11605	تكوين رأسمال الثابت الإجمالي
Increase in stocks	.	.	.	..	...	.	.	.	.	التغير في المخزون
Exports of goods & services	8875	9949	9356	11428	12203	14666	12653	13801	14527	مصادر السلع والخدمات
Less imports of goods and services	15208	21175	13518	17029	14259	22698	22893	23160	25291	ساقما واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0 0	مروق إحصائية
Expenditure on gross domestic product	78429	83225	79109	80618	91313	83133	89485	97490	102680	الإصفاق على الناتج المحلي الإجمالي

Syria

سوريا

النتاج المحلي حسب النشاط الاقتصادي - بالأسعار الجارية لعام 1985
Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985

Mn. Pounds

مليون ليرة

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
--	------	------	------	------	------	------	------	------	------	--

١- المصانع

a) Industries										
Agriculture, forestry and hunting	16461	17463	18366	15856	21105	14734	17798	18996	20206	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	...	...	6725	9069	11021	15347	20632	24969	25125	المصانع الانتزاعية (التعدين)
Manufacturing	9608	12521	3881	4729	7828	6668	9420	5232	5575	المصانع التحويلية
Electricity, gas & water	...	...	133	184	195	803	784	753	844	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	5121	5693	5303	2986	2710	2204	2252	2412	2561	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	17571	18509	15472	21721	23082	17035	15931	17231	18211	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	7704	8196	8218	6798	9128	9156	9387	9556	10403	النقل والمواصلات والتخزين
Financial institutions and insurance	4383	4180	4561	3895	4013	3592	3949	4066	4402	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services										خدمات عقارية وخدمات الأعمال
Community, social & personal services	2132	2195	1981	1488	1334	1151	1309	1505	1545	خدمات المجتمع وخدمات شخصية
Less: Imputed bank service charge	.	1806	613	836	808	498	501	539	571	سابقا الخدمات المصرفية المبتدئة
Total Industries	62980	66951	64027	67890	79608	70192	76461	84181	88301	الصناعة
b) Producers of government services	15394	14408	13709	11362	11016	12070	12063	12348	13406	منتجات الحكومات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households	55	60	63	67	71	79	83	90	93	منتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وتخدم المنافع المنزلية
d) Domestic services of households	.	...	.	.	.	..	.	.	.	خدمات المنزلية
Import duties		1806	1310	1299	618	792	878	871	880	رسوم الاستيراد
Gross domestic product in purchasers' values	78429	83225	79109	80618	91313	83133	89485	97490	102680	النتاج المحلي الإجمالي بقيمة الوقت الحقيقي

(١) يشمل المصانع الانتزاعية والكهرباء والمياه والصيد

Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985
 الانفاق على الناتج المحلي الاجمالي - بالاسعار الثابتة لعام 1985

Mn Dirhams	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*	سنة
Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*	نوع الانفاق
Government final consumption expenditure	18342	19554	17668	16756	17790	18395	18508	19713	19892	الانفاق الاستهلاكي السهاسي الحكومي
Private final consumption expenditure	27004	28317	32032	32368	36294	39424	43898	50339	46413	الانفاق الاستهلاكي السهاسي الخاص
Increase in stocks	283	475	505	635	844	1060	1135	1239	1105	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	28871	24458	23608	19908	19941	20950	22412	23111	23206	تكوين رأسي المال الاجمالي
Exports of goods & services	59688	57672	39230	48713	45796	57263	73310	70110	70723	مبيعات السلع والخدمات
Less imports of goods and services	32293	31060	32481	32776	37114	42235	47310	55100	50833	سابقا واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-32	0	0	0	0	0	0	0	0	مروق احصائية
Expenditure on gross domestic product	101763	99416	80562	85604	83551	94857	111953	109412	110506	الانفاق على الناتج المحلي الاجمالي

* ESCWA estimates

* تقديرات الاسكو

United Arab Emirates

الإمارات العربية المتحدة

Mn Dirhams

مليون درهم

المنتجات المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي - بالأسعار الثابتة لعام ١٩٨٥
Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*	
a) Industries										١- الأسعار الثابتة
Agriculture, forestry and hunting	1145	1284	1500	1538	1618	1825	1945	2112	2129	الزراعة والصيد والريادة والسمك والصيد
Mining and quarrying	46707	45022	26645	32225	28762	36453	50481	45120	44342	المعادن استخراجية (التعدين)
Manufacturing	9454	9247	7438	8024	7946	8290	9186	9037	9097	الصناعات التحويلية
Electricity, gas & water	-1121	-734	-488	-329	-206	8	329	254	108	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	11591	8980	9315	8558	8708	9363	9362	9889	10068	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	9048	8815	9625	9342	9742	10060	10342	11464	12134	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	4164	4230	4509	4622	4886	5311	5694	5959	6187	النقل والمواصلات والتجارية
Financial institutions and insurance	4748	5162	5508	5157	4072	5062	5475	6096	6211	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	5841	5196	5052	4943	5556	5970	6063	6474	6802	خدمات عقارية وخدمات الأعمال وخدمات المجتمع
Community, social & personal services	1538	1650	1681	1849	1874	2055	2262	2466	2531	خدمات المجتمع اجتماعية وخدمات شخصية
Less imputed bank service charge	1923	1025	1040	1261	1243	1853	1850	2543	2639	ساقط الخصم المصرفية المحتملة
Total Industries	91192	87827	69745	74668	71715	82544	99289	96328	96970	الصناعات المساهمة
b) Producers of government services	10056	11001	10137	10240	11095	11497	11788	12150	12565	ب- منتجو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households	.	.	..	...	..	.	..	..	..	ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وتخدم الأسر
d) Domestic services of households	319	366	411	401	422	451	478	501	511	د- الخدمات المنزلية
Import duties	196	222	269	295	319	365	398	433	460	رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	101763	99416	80562	85604	83551	94857	111953	109412	110506	المنتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

* BSCWA estimates

* تقديرات الإسكوا

Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985 for 1982-1990*

Currency of (A) Mm Dinars
Currency of (B) Mm Riials

عملة (أ) مليون دينار
عملة (ب) مليون ريال

	1984		1985		1986		1987		
	A	B	A	B	A	B	A	B	
Government final consumption expenditure	195 5	6548.0	141.9	5520.0	125 2	5511 1	130 6	5680 5	الإساق الاستهلاكي السبائي الحكومي
Private final consumption expenditure	340 9	27054.2	374.6	29007 0	303 1	30221 2	316 7	34130 8	الإساق الاستهلاكي السبائي الخاص
Increase in stocks	.	-144 5	.	-75 0		41 1	.	241 5	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	191 1 ^{1/}	5250 7	98.5 ^{1/}	4547 0	71 6 ^{1/}	4969 7	74 8 ^{1/}	5640 0	تكوين رأسي المال الثابت الإجمالي
Exports of goods & services	50 2	1465 3	52 4	1164 0	36 7	924 5	46 7	1369 5	مبادرات السلع والخدمات
Less imports of goods and services	375.5	11345 0	289 0	9644 0	210 8	7646 1	213 2	11530 0	ساقما واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-5.0	232.7	-	-	5 7	-30 6	-4 1	76 1	مروق احصائية
Expenditure on gross domestic product	397 2	29061 4	379.1	30519.0	331 5	33990 9	351 5	35608 4	الإساق على الناتج المحلي الإجمالي

* ESCWA estimates

* تقديرات الإسقا

Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985 for 1982-1990* (Cont'd)
 (الإنفاق على الناتج المحلي الاسمي - بالأسعار الثابتة لعام 1985 للمدة 1982-1990* (تابع))
 Currency of (A) Mn Dinars
 Currency of (B) Mn Riials

	1988		1989		1990		1991		1992	
	A	B	A	B	بالمليون ريال In Mn Riials	بالمليون ريال In Mn. Riials	بالمليون ريال In Mn. Riials	بالمليون ريال In Mn Riials		
Government final consumption expenditure	140 9	6815 3	144 4	6951 6	10318 0	12381 6	13619.8	الإنفاق الاستهلاكي السهائي الحكومي		
Private final consumption expenditure	332 7	33473.1	358 1	38041 6	45086.0	44184 3	64286.4	الإنفاق الاستهلاكي السهائي الخاص		
Increase in stocks	.	256 0	.	294.3	...	130 0	116.0	التغير في المخزون		
Gross fixed capital formation	97 7 1/2	6170 1	86 2 1/2	6155.5	6840.0 1/2	6976 8	7604.7	تكوين رأس المال الثابت الاصمالي		
Exports of goods and services	55 0	4382 2	59 9	5303.3	5752 0	5694 5	3359 8	مبيعات السلع والخدمات		
Less imports of goods and services	276 3	11439 9	268 1	12544 6	17532 0	13850.3	11080.2	سابقا وازدادت السلع والخدمات		
Statistical discrepancy	11 1	27 9	-13 1	-1246 7	-1187 8	-1800 0	-1920 6	فروق احصائية		
Expenditure on gross domestic product	361 1	39684 7	367 4	42955 0	49276 2	53716 9	59985 9	الإنفاق على الناتج المحلي الاصمالي		

* ESCWA estimates

* تقديرات الاسكوا

1/ Including increase in stocks

(1) يشمل التغير في المخزون

Republic of Yemen

Currency of (A) Mm Dinars
Currency of (B) Mm Riials

الجمهورية اليمنية
السلع المحطى الاجمالي حسب السعاط الاقتصادية - سالامار الساعية لعام ١٩٨٢-١٩٩١
Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985 for 1982-1990*

عملة (أ) مليون دينار
عملة (ب) مليون ريال

	1984		1985		1986		1987	
	A	B	A	B	A	B	A	B

a) Industries								
Agriculture, forestry and hunting	40.2	7404.2	43.4	8033.0	45.5	9329.8	49.4	9293.8
Mining and quarrying	1.0	262.0	1.0	241.0	1.0	559.8	1.0	701.7
Manufacturing	18.1	3102.8	20.0	3465.0	20.8	3923.1	20.7	4708.6
Electricity, gas & water	3.6	232.2	13.1	257.0	14.2	367.3	16.6	421.9
Construction	55.1	1697.3	44.7	1541.0	31.1	1199.4	32.4	1222.7
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	51.5	3594.6	47.8	3719.0	36.2	3974.4	37.0	4475.8
Transport, storage and communication	36.8	3089.9	35.6	3489.0	30.3	3867.7	31.8	4294.9
Financial institutions and insurance/	17.0	767.6	15.7	773.0	10.8	868.2	13.9	947.5
Real estate and business services	6.4	2615.8	3.9	2817.0	4.0	2989.8	5.2	3064.0
Community, social & personal services	3.4	233.3	1.4	242.0	1.4	274.7	1.4	293.9
Less: Imputed bank service charge	.	465.9	.	651.0	.	448.9	.	424.0
Total industries	233.1	22533.8	226.6	23926.0	195.3	26905.3	209.4	29000.8
b) Producers of government services	86.8	3608.4	90.8	3643.0	85.1	3679.9	89.4	3874.4
c) Producers of private non-profit services to households	..	33.8	.	38.0		42.2	..	46.5
Import duties ^{2/}	77.3	2865.4	61.7	2912.0	51.1	3363.5	52.7	2686.7
Gross domestic product in purchasers' values	397.2	29061.4	379.1	30519.0	331.5	33990.9	351.5	35608.4

المنتجات المحطى الاجمالي
سقيمة اليه

ب- منتجو الخدمات الحكومية
ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تربط الي الربح وتخدم العائلات
رسوم السواروات (٢)

خدمات عقارات
وخدمات الاموال
خدمات المجتمع
وخدمات
ساقط الخدمات المرمومية
المحتمية

الزراعة والسمك والصيد
الخدمات الاستراجية (التمدين)
الخدمات الخويلية
الكهرباء والماء واليه
التعليم
تجارة الجملة والتجزئة
والطعام والمشروبات

السفن والمواطات والتجوير
المؤسسات المالية والتأمين (١)
خدمات عقارات
وخدمات الاموال
خدمات المجتمع
وخدمات
ساقط الخدمات المرمومية
المحتمية

Currency of (A) Mm Dinars
Currency of (B) Mm Riials

Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985 for 1982-1990* (Cont'd)

مليار (أ) دينار
مليار (ب) ريال

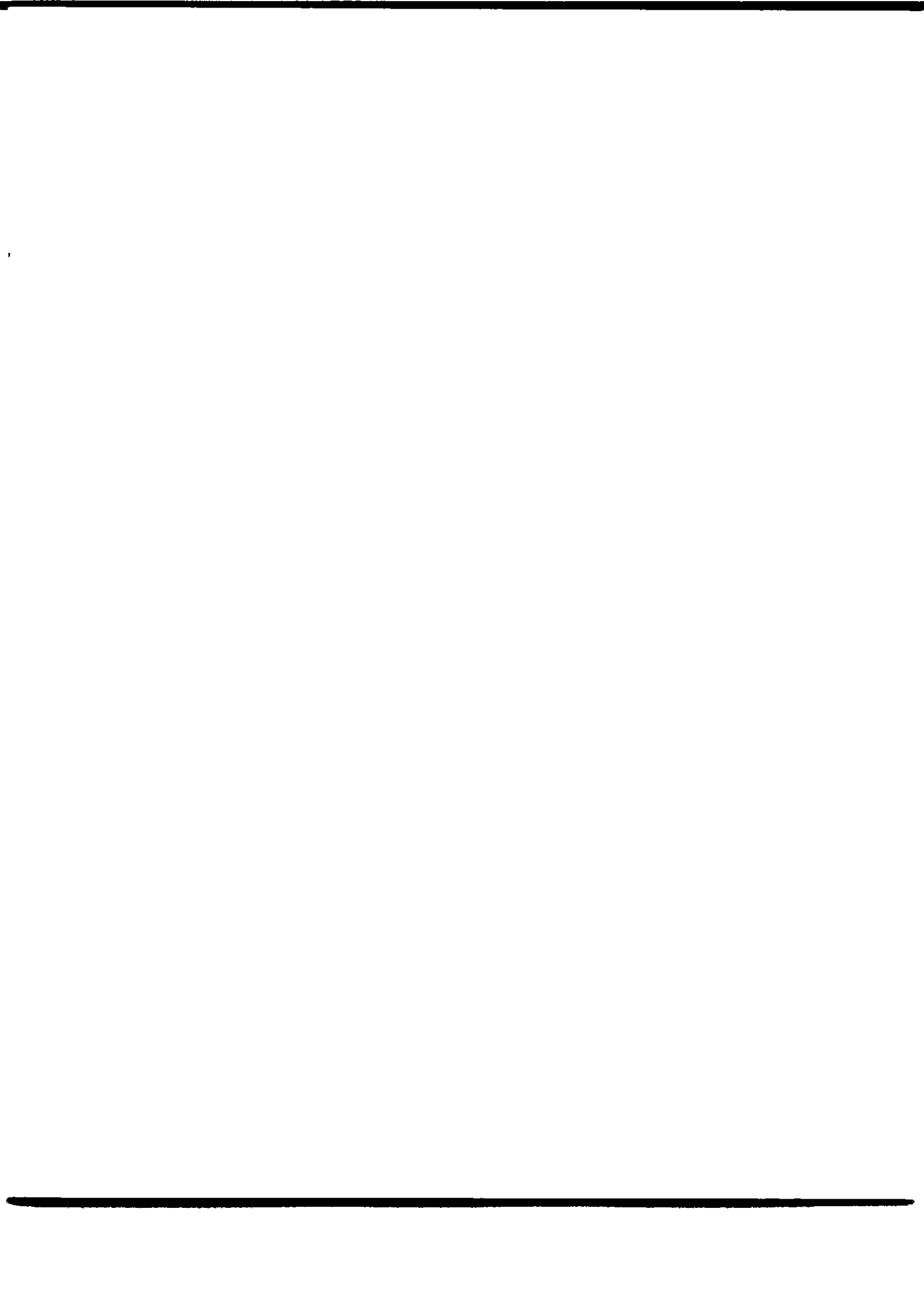
	1988		1989		1990		1991		1992	
	A	B	A	B	In Mm Riials A+B		In Mm Riials A+B		In Mm Riials A+B	
a) Industries										
Agriculture, forestry and hunting	55 6	9479 6	62 7	9195 1	8554 9					الزراعة والصيد
Mining and quarrying	1 0	3508 6	1 2	4140 0	5810 9					المعادن الاستخراجية (المتعدين)
Manufacturing	19 0	5037 5	20 7	5390 1	4992 8					الصناعات التحويلية
Electricity, gas & water	18 6	464 1	18 4	505 9	913 8					الكهرباء والغاز والمياه
Construction	35 6	1296 6	32 7	1490 5	2025 8					البناء
Wholesale & retail trade restaurants & hotels	35 5	4699 6	36 4	5404 5	5416 8					تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	33 3	4638 5	33 8	4963.1	4682 3					النقل والمواصلات والتخزين
Financial institutions and insurance/	7 4	663 2	7 0	723 0	969 3					المؤسسات المالية والتأمين (١)
Real estate and business services	3 0	3400 4	3 3	3977 6	3929 5					خدمات عقارية/خدمات الأعمال
Community social & personal services	1 4	305 7	1 4	324 0	358 8					خدمات المجتمع وخدمات شخصية
Less imputed bank service charge		405 9		458 7	526 2					سائما الخدمات المصرفية المبتدئية
Total Industries	210 4	33087 9	217 6	35655 1	37128 7					الصناعات
b) Producers of government services	97 1	4183 5	94 8	4476 4	7866 4					منتجات الحكومات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households		50 7		53 8	58 1					منتجات المنظمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وتخدم الأسر
Import duties ^{2/}	53 6	2362 6	55 0	2769 7	4223.0					رسوم الواردات (٢)
Gross domestic product In purchasers' values	361 1	39684 7	367 4	42955 0	49276 2	53716 9	59985 9			المنتجات المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

* ESCWA estimates
1/ After deducting imputed bank service charge
2/ Net indirect taxes

١- تقديرات الإسكوا
(١) بعد خصم الخدمات المصرفية المبتدئية
(٢) صافي الضرائب غير المباشرة

بـ بالدولار الامريكى

A: IN US Dollars



Mn US \$

مليون دولار امريكي

الانفاق على السلع المحلي الاجمالي - بالاصعار الثابتة لعام 1985*
 Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	سنة الانفاق
Government final consumption expenditure	788	832	912	942	1018	1056	1108	1111	1122	الانفاق الاستهلاكي السهاسي الحكومي
Private final consumption expenditure	1286	1166	1080	1068	1343	1364	1404	1529	1605	الانفاق الاستهلاكي السهاسي الخاص
Gross fixed capital formation	1713	1297	1085	985	1001	1019	1045	1158	1163	تكوين رأس المال الثابت الاجمالي
Increase in stocks ^{1/}	-182	-26	15	250	226	628	-368	531	404	التغير في المخزون ⁽¹⁾
Exports of goods & services	3783	3716	4361	4254	4459	4436	4827	4905	5052	صادرات السلع والخدمات
Less: Imports of goods and services	3572	3281	3652	3690	3821	4229	4217	4713	4734	سائقا وازدادات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-	-	-	-	-	-	-	-	-	مروق احصائية
Expenditure on gross domestic product	3816	3705	3801	3809	4225	4275	3798	4521	4611	الانفاق على السلع المحلي الاجمالي

* BSCMA estimates

* تقديرات الامكا

^{1/} Including statistical discrepancy

(1) يتضمن المروق الاحصائية

Bahrain

البحرين

Mn US \$

مليون دولار امريكى

السلع المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي - بالاسعار الخارجة لعام 1985*
Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985*

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
a) Industries										1- السلع
Agriculture, forestry and hunting	43	44	46	46	40	44	42	41	42	الزراعة والصيد والريادة والصيد
Mining and quarrying	1124	1060	1186	1037	1085	1086	1120	1156	1211	السلع الاحجارية (التمين)
Manufacturing	389	369	400	403	466	438	446	461	470	السلع الحديدية
Electricity, gas & water	63	68	55	57	63	81	81	71	74	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	308	356	290	296	347	333	337	330	336	البناء
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	401	318	297	349	382	376	415	453	457	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	477	441	387	379	422	420	361	422	426	النقل والبرقيات والتلغراف
Financial institutions and insurance	611	646	678	482	611	467	431	510	511	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	224	247	228	237	248	263	274	286	287	خدمات عقارية وخدمات الاموال
Community, social & personal services	156	165	180	215	223	231	247	248	248	خدمات المجتمع وخدمات وخدمات
Less imputed bank service charge	601	682	667	515	548	392	373	437	438	سابقا الخدمات المصرفية المحتملة
Total Industries	3196	3030	3081	2985	3339	3347	3381	3540	3626	الصناعات
b) Producers of government services	620	675	721	824	885	928	949	981	986	ب- منتجو السلع الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households	0	0	0	0	0	0	0	0	0	ج- منتجو السلع الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم المنافع
d) Domestic services of households	0	0	0	0	0	0	0	0	0	د- السلع المنزلية
Import duties	0	0	0	0	0	0	0	0	0	رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	3816	3705	3801	3809	4224	4275	4330	4521	4611	الصناعات المحلي الاجمالي سابقة الوقت

* ESCWA estimates

* تقديرات الامم المتحدة

Egypt

مصر

Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*
 1985 العام الثابتة لسام 1985

In US \$

مليون دولار امريكي

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	سنة الاعراق
Government final consumption expenditure	4071	4390	4762	4998	5564	6220	6428	6821	7012	الاعراق الاستهلاكي السبائي الحكومي
Private final consumption expenditure	17769	18780	19679	21427	21136	22826	24823	25696	26739	الاعراق الاستهلاكي السبائي الخاص
Gross fixed capital formation	5339	5743	5996	6369	9128	7912	9711	9504	10168	تكوين رأس المال الثابت الاعصالي
Increase in stocks										التغير في المخزون
Exports of goods & services	4905	5071	4927	6790	9922	10029	12680	12247	13191	مصادر السلع والخدمات
Less: imports of goods and services	7490	7689	7432	8778	14265	14006	16337	16364	17304	ساقما واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-578	0	-457	-357	-75	1568	204	955	608	مروق اعصائية
Expenditure on gross domestic product	24015	26296	27476	30448	31411	34550	37510	38860	40414	الاعراق على الناتج المحلي الاعصالي

* ESCVA estimates.

* تقديرات الاعصا

Egypt

Mn US \$

السلع المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي - بالامصار المتداولة لعام 1985*
Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985*

مليون دولار امريكى

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
a) Industries										1- السلع
Agriculture, forestry and hunting	4520	4667	4813	4955	4778	4995	5034	5408	5526	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	6073	6500	6808	8249	9440	9984	10780	11178	11620	المعادن الاستخراجية (التعدين)
Manufacturing										المصناعات التحويلية
Electricity, gas & water	207	243	280	304	338	350	442	427	460	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	1252	1300	1308	1334	1291	1284	1318	1403	1440	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	5109	5342	5532	5542	6297	6739	6726	7262	7403	تجارة التجزئة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	1980	2066	2184	2301	2453	2862	3260	3301	3472	النقل والمواصلات والتلفزيون
Financial institutions and insurance										المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	371	401	433	471	512	573	579	621	635	خدمات عقارية وخدمات الاموال
Community, social & personal services ^{1/}	1082	1173	1269	1626	1636	1773	1863	2014	2104	خدمات المجتمع اجتماعية وخدمات شخصية (1)
Less imputed bank service charge		..							..	ساقط الخدمات المصرفية المحتسبة
Total Industries	20594	21690	22627	24782	26746	28523	30101	31615	32659	اصناف السلع
b) Producers of government services	2711	2948	3177	3397	2981	3123	3655	3655	3869	محتوى الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households	...	.	.	.	..	..	.	.	.	محتوى الخدمات الخاصة التي لا تنتمي الى الربح وتخدم المنازل
d) Domestic services of households	...	..	..	..	..	..	..	..	..	د- الخدمات المنزلية
Import duties	710	1658	1671	2269	1685	2903	3754	3590	3886	رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	24015	26296	27476	30448	31411	34550	37510	38860	40414	السلع المحلي الاصنافى بقيمة المشتري

* ESCWA estimates
1/ Including producers' of government services and private non-profit services
(1) يشمل منتجي الخدمات الحكومية والبيئات الخاصة التي لا تنتمي الى الربح

Iraq

المسراق

Mn US \$

مليون دولار امريكي

Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*

الانفاق على الناتج المحلي الاجمالي - بالاسعار الثابتة لعام 1985*

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Government final consumption expenditure	الانفاق الاستهلاكي النهائي الحكومي
Private final consumption expenditure	الانفاق الاستهلاكي النهائي الخاص
Increase in stocks	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	تكوين رأسمال الاجمالي
Exports of goods & services	مصادر السلع والخدمات
Less imports of goods and services	ساقما واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	مروق احصائية
Expenditure on gross domestic product	44839	48301	51773	60598	53282	56651	56403	18547	19103	الانفاق على الناتج المحلي الاجمالي

* BSCVA estimates

* تقديرات الاسكوا

المنتجات المحلي الإجمالي يعكس بتكلفة عناصر الإنتاج حسب النطاق الاقتصادي - بالأسعار الثابتة لعام 1985
 Gross domestic product at factor cost by kind of economic activity at constant prices of 1985*

مليون دولار أمريكي

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992
a) Industries									
Agriculture, forestry and hunting	6297	6949	6497	5970	6134	6796	7431	5708	...
Mining and quarrying	10092	11208	13958	22445	21555	24254	22308	397	..
Manufacturing	4573	4760	4528	5905	4732	5393	4509	2451	...
Electricity, gas & water	586	644	690	708	833	919	757	394	...
Construction	4338	4547	4076	3916	2683	3549	3593	555	...
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	5626	6211	6106	6265	4417	4494	5894	2659	...
Transport, storage and communication	2513	2500	3529	3560	2982	3068	3798	1798	...
Financial institutions and insurance									...
Real estate and business services	4702	4182	5152	5017	4060	4412	4616	2969	..
Community, social & personal services ^{1/}	8081	9137	9672	9551	7866	6068	5775	2612	..
Less imputed bank service charge	1968	1837	2435	2739	1981	2302	2280	998	..
Total industries	44839	48301	51773	60598	53282	56651	56403	18547	..
b) Producers of government services	..	..	..	...	..	...	..	..	..
c) Producers of private non-profit services to households	..	..	..	..	..	...	..	..	..
d) Domestic services of households	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Import duties	..	...	..	..	..	...	..	..	..
Gross domestic product in purchasers' values	44839	48301	51773	60598	53282	56651	56403	18547	19103

* ESCWA estimates

^{1/} Includes producers of government services and private non-profit services

١- المنتجات الزراعية والصيد
 ٢- المنتجات التصنيعية (المتعدين)
 ٣- الكهرباء والماء والغاز والسيارة
 ٤- تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والمقاهي
 ٥- النقل والبرقيات والتلغراف
 ٦- المؤسسات المالية والتأمين
 ٧- خدمات مقاربات
 ٨- خدمات الأحياء
 ٩- خدمات المجتمع
 ١٠- وخصم القيمة (١)
 ١١- سائلا الخدمات المصرفية
 ١٢- إجمالي المنتجات
 ١٣- رسوم الواردات
 ١٤- المنتجات المحلي الإجمالي
 ١٥- القيمة المضافة
 ١٦- القيمة المضافة
 ١٧- القيمة المضافة
 ١٨- القيمة المضافة
 ١٩- القيمة المضافة
 ٢٠- القيمة المضافة
 ٢١- القيمة المضافة
 ٢٢- القيمة المضافة
 ٢٣- القيمة المضافة
 ٢٤- القيمة المضافة
 ٢٥- القيمة المضافة
 ٢٦- القيمة المضافة
 ٢٧- القيمة المضافة
 ٢٨- القيمة المضافة
 ٢٩- القيمة المضافة
 ٣٠- القيمة المضافة
 ٣١- القيمة المضافة
 ٣٢- القيمة المضافة
 ٣٣- القيمة المضافة
 ٣٤- القيمة المضافة
 ٣٥- القيمة المضافة
 ٣٦- القيمة المضافة
 ٣٧- القيمة المضافة
 ٣٨- القيمة المضافة
 ٣٩- القيمة المضافة
 ٤٠- القيمة المضافة
 ٤١- القيمة المضافة
 ٤٢- القيمة المضافة
 ٤٣- القيمة المضافة
 ٤٤- القيمة المضافة
 ٤٥- القيمة المضافة
 ٤٦- القيمة المضافة
 ٤٧- القيمة المضافة
 ٤٨- القيمة المضافة
 ٤٩- القيمة المضافة
 ٥٠- القيمة المضافة
 ٥١- القيمة المضافة
 ٥٢- القيمة المضافة
 ٥٣- القيمة المضافة
 ٥٤- القيمة المضافة
 ٥٥- القيمة المضافة
 ٥٦- القيمة المضافة
 ٥٧- القيمة المضافة
 ٥٨- القيمة المضافة
 ٥٩- القيمة المضافة
 ٦٠- القيمة المضافة
 ٦١- القيمة المضافة
 ٦٢- القيمة المضافة
 ٦٣- القيمة المضافة
 ٦٤- القيمة المضافة
 ٦٥- القيمة المضافة
 ٦٦- القيمة المضافة
 ٦٧- القيمة المضافة
 ٦٨- القيمة المضافة
 ٦٩- القيمة المضافة
 ٧٠- القيمة المضافة
 ٧١- القيمة المضافة
 ٧٢- القيمة المضافة
 ٧٣- القيمة المضافة
 ٧٤- القيمة المضافة
 ٧٥- القيمة المضافة
 ٧٦- القيمة المضافة
 ٧٧- القيمة المضافة
 ٧٨- القيمة المضافة
 ٧٩- القيمة المضافة
 ٨٠- القيمة المضافة
 ٨١- القيمة المضافة
 ٨٢- القيمة المضافة
 ٨٣- القيمة المضافة
 ٨٤- القيمة المضافة
 ٨٥- القيمة المضافة
 ٨٦- القيمة المضافة
 ٨٧- القيمة المضافة
 ٨٨- القيمة المضافة
 ٨٩- القيمة المضافة
 ٩٠- القيمة المضافة
 ٩١- القيمة المضافة
 ٩٢- القيمة المضافة
 ٩٣- القيمة المضافة
 ٩٤- القيمة المضافة
 ٩٥- القيمة المضافة
 ٩٦- القيمة المضافة
 ٩٧- القيمة المضافة
 ٩٨- القيمة المضافة
 ٩٩- القيمة المضافة
 ١٠٠- القيمة المضافة

Jordan

الأردن

Mn US \$

مليون دولار أمريكي

Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	سنة الاعاءق
Government final consumption expenditure	1291	1335	1380	1416	1364	1400	1397	1501	1487	الاعاءق الاستهلاكي الحكومي
Private final consumption expenditure	3862	4519	4322	4192	4045	3739	3725	3488	3872	الاعاءق الاستهلاكي السهائي العام
Increase in stocks ^{1/}	-88	105	182	367	120	-381	-466	-64	8	التغير في المخزون (1)
Gross fixed capital formation	1393	975	983	1044	979	917	1055	876	1366	تكوين رأس المال العام الاحصائي
Exports of goods & services	1901	1857	1462	1638	2215	2279	2484	2211	2454	مادرات السلع والخدمات
Less: Imports of goods and services	3785	3804	2956	3146	3238	3212	3371	3101	3721	ساقما واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-	-	-	-	-	-	-	-	-	مروق احصائية
Expenditure on gross domestic product	4573	4987	5373	5510	485	4743	4825	4910	5466	الاعاءق على الناتج المحلي الاحصائي

* BSCVA estimates

* تقديرات الامكو

^{1/} Includes statistical discrepancy

(1) يتضمن المروق الاحصائية

Jordan

الأردن

Mn US \$

مليون دولار أمريكي

السلع المحطة الإحصائية حسب النشاط الاقتصادي - سالاسنر المتابعة لعام 1980*
Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985*

	1984*	1985	1986	1987	1988	1988 ^{1/}	1990 ^{1/}	1991 ^{1/}	1992 ^{2/}	
a) Industries										1- السلع
Agriculture, forestry and hunting	179	214	219	294	355	287	379	328	361	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	113	166	183	191	177	196	171	137	136	المعادن استخراجية (المتن)
Manufacturing	475	520	499	515	417	517	567	553	632	الصناعات التحويلية
Electricity, gas & water	116	102	154	164	160	176	135	142	156	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	380	394	386	342	382	312	324	358	415	البناء
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	738	733	687	669	579	196	137	178	182	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	637	672	696	735	731	709	684	627	709	النقل والمواصلات والتجارية
Financial institutions and insurance	534	698	733	743	837	816	782	908	978	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services										خدمات عقارية وخدمات الأعمال
Community social & personal services	90	97	95	96	102	75	78	102	97	خدمات المجتمع وقصصية
Less imputed bank service charge	68	92	98	100	122	113	74	95	103	سائما الخدمات المصرفية المحتملة
Total industries	3194	3504	3555	3649	3617	3172	3185	3238	3563	الصناعات
b) Producers of government services	725	820	883	953	1016	976	971	987	1050	ب- منتجو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households	43	50	50	52	53	52	37	43	46	ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وتخدم الأسر
d) Domestic services of households	11	12	15	15	13	10	9	8	11	د- الخدمات المنزلية
Import duties ^{3/}	600	601	870	842	784	533	623	635	796	رسوم الواردات (٢)
Gross domestic product in purchasers' values	4573	4987	5373	5510	5485	4743	4825	4910	5466	الصناعات المحطة الإحصائية بقيمة المشتري

* ESCWA estimates
1/ Preliminary figures
2/ Estimated figures
3/ Indirect taxes

* تقديرات الإسكوا
(١) أرقام أولية
(٢) أرقام تقديرية
(٣) ضام الضرائب غير المباشرة

Kuwait

الكويت

Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*
 *1980م على الاسعار الثابتة لعام 1985

مليون دولار امريكى

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Government final consumption expenditure	4648	4800	4442	4252	4549	5032	5550	13096	6408	الاتفاق الاستثماري الحكومي
Private final consumption expenditure	9213	10246	9028	9498	9707	10192	8052	6312	7605	الاتفاق الاستثماري السهائى الحامى
Gross fixed capital formation	4512	4242	3447	3259	2274	3411	2353	3789	5258	تكوين راس المال الثابت الاحصائى
Increase in stocks	-27	-202	76	116	369	339	-66	495	419	التغير فى المخزون
Exports of goods & services	12619	11502	12917	13605	11662	13595	8474	1271	5847	مدرات السلع والخدمات
Less imports of goods and services	9501	9159	7542	6848	7192	7864	7550	15024	7061	ساقما واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	908	0	876	1252	1241	912	1118	460	1283	مروق احصائى
Expenditure on gross domestic product	22370	21429	23244	25136	22610	25616	17932	10400	19759	الاتفاق على الناتج المحلى الاحصائى

* ESCWA estimates

* تقديرات الاممكا

Mn US \$

مليون دولار أمريكي

السلع المحلي الاحصالي حسب النشاط الاقتصادي - عام 1985*
 Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985*

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992
a) Industries									
Agriculture, forestry and hunting	89	131	142	196	248	.	.	.	.
Mining and quarrying	11599	10581	12849	14698	12057	...	...	..	..
Manufacturing	1273	1273	1289	1431	1430	.	.	..	..
Electricity, gas & water	-459	-506	-553	-597	-641	..	..	.	.
Construction	913	861	596	512	493	.	.	.	.
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	1883	1886	1845	1735	1674	.	.	.	.
Transport, storage and communication	901	902	811	735	745	.	.	.	.
Financial institutions and insurance	649	624	612	618	622	.	.	.	.
Real estate and business services	1969	2064	2072	2088	2105	.	.	.	.
Community, social & personal services	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Less imputed bank service charge	409	424	419	385	217	.	.	.	.
Total Industries	18407	17392	19245	21032	18516	..	.	.	.
b) Producers of government services ^{1/}	3750	3836	3819	3935	3922	.	.	.	.
c) Producers of private non-profit services to households	.	.	.	.	.	.	.	.	.
d) Domestic services of households	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Import duties	213	201	180	169	172	.	.	.	.
Gross domestic product in purchasers' values	22370	21429	23244	25136	22610	25616	17932	10400	19759

* ESCWA estimates

^{1/} Including community, social & personal services.* تقديرات الإسكوا
 (1) تشمل خدمات المجتمع الاجتماعي والخدمي

1- المصانع

الزراعة والصيد

المصانع الانتزاعية (التعدين)

المصانع التحويلية

الكهرباء والمياه

التشييد

تجارة الجملة والتجزئة
والطعام والسجائر

النقل والمواصلات والتأمين

المؤسسات المالية والتأمين

خدمات عقارية
وخدمات الاعمالخدمات المجتمع
وخدماتباقعة الخدمات المصرفية
الائتمانية

اجناسي المصانع

ب- منتجو الخدمات الحكومية (1)

ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا
تفيد اى الربح وتخدم المصالحات

د- الخدمات المنزلية

رسوم الواردات

السلع المحلي الاحصالي
بقيمة الوعاء

Lebanon

لبنان

Mn US \$

مليون دولار امريكي

(1) Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985+1/2
الاصفاق على الناتج المحلي الاجمالي - بالاصطار الثابتة لعام 1985+1/2

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Government final consumption expenditure	1689	883	651	805	728	922	1308	1361	1527	الاصفاق الاستهلاكي الحكومي
Private final consumption expenditure	2150	2132	2475	2233	1817	2047	2906	3283	3561	الاصفاق الاستهلاكي السهائي السهائي
Gross fixed capital formation	768	749	748	854	838	1142	1120	1224	1346	تكوين رأسي المال الثابت الاجمالي
Increase in stocks										التغير في المخزون
Exports of goods & services	599	597	698	1187	1259	1848	1075	1763	1674	مادرات السلع والخدمات
Less imports of goods and services	2688	2193	1897	1781	2096	3240	3457	4008	4302	ساقما واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-	-	-	-	-	-	-	-	-	مروق احصائية
Expenditure on gross domestic product	2519	2169	2676	3298	2546	2718	2952	3624	3805	الاصفاق على الناتج المحلي الاجمالي

* ESCVA estimates

* تقديرات الاكصا

1/ Valued by current annual exchange rate of US\$.

1- اخصت باستخدام سعر الصرف السنوي الحالي للدولار الامريكي

Lebanon

لبنان

Mn US \$

مليون دولار امريكي

(1) Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985/1990

المنتجات المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي - بالأسعار الثابتة لعام 1985/1990

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
a) Industries										1- الصناعات
Agriculture, forestry and hunting	230	189	237	290	224	239	261	320	336	الزراعة والصيد
Mining and quarrying				..	..	..	..	..	..	الصناعات المتخراجية (التعدين)
Manufacturing	307	274	339	417	321	342	372	458	481	الصناعات التحويلية
Electricity, gas & water	138	116	141	173	135	144	156	191	201	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	77	73	89	110	84	90	98	120	126	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	706	615	761	938	723	772	840	1030	1082	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والضيافة
Transport, storage and communication	92	79	102	124	97	103	111	137	144	النقل والبرقيات والتبريد
Financial institutions and insurance	200	171	206	255	196	209	228	280	294	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	230	195	240	295	227	242	265	324	341	خدمات عقارية وخدمات الأعمال
Community, social & personal services	276	238	289	358	280	299	320	391	411	خدمات المجتمع وقدمية سائما الخدمات المبرمجية
Less imputed bank service charge										المحتملة
Total industries	2258	1949	2402	2960	2286	2441	2649	3253	3415	إجمالي الصناعات
b) Producers of government services	261	219	274	338	260	277	302	371	390	ب- محتوى الصناعات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households										ج- محتوى الصناعات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وتخدم الأسر
d) Domestic services of households										د- الصناعات المنزلية
Import duties										رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	2519	2169	2676	3298	2546	2718	2952	3624	3805	المنتجات المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

* ESCVA estimates
1/ Valued by current annual exchange rate of US\$

* تقديرات الإسكفا
(1) اقيمت باستخدام سعر الصرف السنوي الحالي للدولار الأمريكي

Oman

عمان

Mn US \$

مليون دولار امريكى

الاصفاق على السلع المحلي الاجمالي - للاعمار الحاجه لعام 1990*
Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Government final consumption expenditure	2517	2719	2690	2639	2690	2730	4306	3981	4619	الاصفاق الاستهلاكي السبائي الحكومى
Private final consumption expenditure	2641	3263	2789	2518	3166	3404	2822	3523	3536	الاصفاق الاستهلاكي السبائي الخاص
Increase in stocks										التغير فى المخزون
Gross fixed capital formation	2699	2763	2528	1540	1347	1129	1322	1387	1510	تكوين راس المال الاجمالي
Exports of goods & services	4229	4991	5683	6079	6103	6895	6770	7542	7977	مبيعات السلع والخدمات
Less imports of goods and services	3479	3725	3102	2239	2347	2532	2829	3032	3267	سائما واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	123	0	-122	-140	35	-212	-119	0	-66	مروق اصنافه
Expenditure on gross domestic product	8731	10011	10467	10397	10995	11414	12271	13400	14309	الاصفاق على السلع المحلي الاجمالي

* ESCWA estimates.

* تقديرات الاسكوا

Mn US \$

السلع المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي - بالعملة المحلية لعام 1990*
 Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985*
 مليون دولار امريكي

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
a) Industries										1- الصادرات
Agriculture, forestry and hunting	234	272	263	279	339	315	321	327	315	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	4062	4881	5544	5885	6322	6497	6890	7339	7788	الصناعات الاستخراجية (الصين)
Manufacturing	198	239	287	299	309	311	357	394	411	الصناعات التحويلية
Electricity, gas & water	101	107	175	214	261	293	415	423	459	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	649	702	690	423	358	325	352	486	520	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	1124	1241	981	752	825	895	1008	1208	1322	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	245	289	282	268	282	303	344	394	416	النقل والمواصلات والتخزين
Financial institutions and insurance	772	858	889	830	834	893	1030	1024	1078	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services										خدمات عقارية وخدمات الاعمال
Community, social & personal services	90	104	106	111	11	120	141	167	171	خدمات المجتمع والتجارية
Less imputed bank service charge	168	184	191	183	183	157	236	182	183	سائما الخدمات المصرفية المحتملة
Total Industries	7308	8507	9076	8876	9458	9795	10622	11579	12296	اجمالي الصادرات
b) Producers of government services	1315	1385	1335	1450	1468	1548	1572	1724	1901	ب- منتجو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households										ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم المنازل
d) Domestic services of households										د- الخدمات المنزلية
Import duties	108	119	105	71	69	73	78	97	112	رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	8731	10011	10467	10397	10995	11417	12271	13400	14309	السلع المحلي الاجمالي بقيمة المشتري
* ESCWA estimates										* تقديرات الامكا

الإصاح على الساتج المحلي الإجمالي - بالاعصار الخارجة لعام ١٩٨
 (اللمعة العربية وقطاع غزة)
 Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1980
 (West Bank and Gaza Strip)
 1980 = 100

Mn US \$

مليون دولار امريكي

Type of expenditure	1985	1986	1987 ^{1/}	1988	1989	1990-92	
Government final consumption expenditure	129.2	145.6	248.0	.	.	(.)	الإصاح الإستهلاكي السبائسي الحكومي
Private final consumption expenditure	1271.5	1455.9	270.0	..	.	(.)	الإصاح الإستهلاكي السبائسي الخاص
Increase in stocks	4.7	-29.0	22.3	..	.	(.)	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	308.7	354.0	703.0	.	.	(.)	تكوين رأسي المال الثابت الإحصائي
Exports of goods & services	361.6	429.0	606.0	...	.	(.)	مادرات السلع والخدمات
Less imports of goods and services	954.5	1098.4	1947.0	...	.	(.)	ساقما واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-2.2	-7.2	-6.7	..	.	(.)	مروق إحصائية
Expenditure on gross domestic product	1119.0	1249.9	228.0	.	.	(.)	الإصاح على الساتج المحلي الإحصائي

1/ Base year 1986.

(١) بعام ١٩٨٦م

1981 - السلع المحلي الاحصائي حسب النطاق الاقتصادي - سالعمار الخارج لعام 1981

(العملة الرسمية وتطابق غزة)

Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1980
(West Bank and Gaza Strip)
1980 = 100

مليون دولار امريكي

	1985	1986	1987 ^{1/}	1988	1989	1990-92	
a) Industries							1- السلع
Agriculture, forestry and hunting	..	..	..	..	..	(..)	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	..	..	..	..	..	(..)	السلع الاستخراجية (التعدين)
Manufacturing	..	..	..	..	..	(..)	السلع التحويلية
Electricity, gas & water	..	..	..	..	..	(..)	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	..	..	..	..	..	(..)	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	..	..	..	..	..	(..)	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	..	..	..	..	..	(..)	النقل والبريد والتلغراف
Financial institutions and insurance	..	..	..	..	..	(..)	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	..	..	..	..	..	(..)	خدمات عقارية وخدمات الاعمال
Community, social & personal services	..	..	..	..	..	(..)	خدمات المجتمع وخدمات شخصية
Less imputed bank service charge	..	..	..	..	..	(..)	ساقط الخدمات المصرفية المحسوبة
Total industries	1058 8	1251.9	2208 0	..	..	(..)	اصحائي السلع
b) Producers of government services	..	..	..	..	..	(..)	ب- مستحو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households	..	..	..	..	..	(..)	ج- مستحو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم المناسك
d) Domestic services of households	..	..	..	..	..	(..)	د- الخدمات المنزلية
Gross domestic product without import duties	1058 8	1251 9	2208 0			()	السلع المحلي الاحصائي بدون رسوم الواردات
Import duties	60 2	56 0	80 0			()	رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	1119 0	1307 9	2288 0			()	السلع المحلي الاحصائي بقيمة المشتري

^{1/} Base year 1986

(1) سالعمار عام 1986

Qatar

قطر

mn US \$

مليون دولار امريكي

الامفاق على السلع المحلي الاجمالي - بالامطار المتأرجح لعام 1985*
Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Government final consumption expenditure	2470	2165	2246	2257	2317	2274	2195	2236	2251	الامفاق الاستهلاكي المنهائي الحكومي
private final consumption expenditure	1666	1546	1468	1673	1616	1849	1762	1779	1813	الامفاق الاستهلاكي المنهائي الخاص
Increase in stocks	-43	8	2	-31	50	64	62	88	60	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	1186	1090	951	948	1031	1132	1354	1310	1401	تكوين رأسمال الاجمالي
Exports of goods & services	3305	3160	3430	3004	3410	3802	4283	4085	4290	مادرات السلع والخدمات
Less: Imports of goods and services	1974	1816	1726	1588	1818	2086	2252	2226	2415	ساقما واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-215	0	-19	60	13	-69	-252	-176	-21	مروق احصائية
Expenditure on gross domestic product	6394	6153	6352	6323	6619	6967	7152	7096	5979	الامفاق على الناتج المحلي الاجمالي

* BSCWA estimates.

* تقديرات الامكو

Mn US \$

المنتجات المحلي الاقتصادية حسب النشاط الاقتصادي - بالأسعار الثابتة لعام 1985^a
 Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985^a

مليون دولار أمريكي

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
a) Industries										1- المنتجات
Agriculture, forestry and hunting	58	59	66	70	72	64	62	69		الزراعة والصيد
Mining and quarrying	2777	2636	2884	2663	2881	3269	3367	3303		المعادن استخراجية (التعدين)
Manufacturing	469	486	534	643	631	636	662	623		الصناعات التحويلية
Electricity, gas & water	45	52	56	56	86	84	89	74		الكهرباء والماء والغاز
Construction	380	361	289	284	288	272	318	290		التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	436	326	324	362	351	411	365	395		تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	135	124	112	135	168	165	163	176		النقل والمواصلات والتخزين
Financial institutions and insurance ^{1/}	525	522	516	506	515	548	562	607		المؤسسات المالية والتأمين (1)
Real estate and business services										خدمات عقارية وخدمات الأعمال
Community, social & personal services	62	55	58	56	59	54	59	64		خدمات المجتمع وخدمات شخصية
Less imputed bank service charge	152	133	149	140	136	139	149	152		سائما الخدمات المصرفية المحاسبية
Total Industries	4736	4487	4690	4635	4915	5362	5499	5448		إجمالي المنتجات
b) Producers of government services	1564	1579	1580	1604	1615	1510	1562	1530		منتجات الحكومات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households										منتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وتخدم المنازل
d) Domestic services of households	49	51	54	56	59	63	63	65		خدمات المنزلية
Import duties	44	35	28	28	31	32	29	38		رسوم الاستيراد
Gross domestic product in purchasers' values	6394	6153	6352	6323	6619	6967	7152	7096	5979	المنتجات المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

* ESCWA estimates.

1/ Including real estate and business services

* تقديرات الإسكوا
1/ يشمل العقارات وخدمات الأعمال

Saudi Arabia

السعودية

Bn US \$

بليون دولار امريكى

الإصفاق على الناتج المحلي الإجمالي - بالاصهار الاجازية لعام ١٩٨٥*
Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	سنة الإصفاق
Government final consumption expenditure	33.4	31.6	28.1	30.8	25.3	26.3	31.9	.	.	الإصفاق الاستهلاكي السبائي الحكومى
private final consumption expenditure	43.4	43.8	37.8	36.5	36.2	39.9	42.3	.	.	الإصفاق الاستهلاكي السبائي الخاص
Increase in stocks	.	.	.	...	.	.	.	.	.	التصير فى المخزون
Gross fixed capital formation ^{1/}	32.7	18.1	14.7	14.7	17.0	17.4	20.1	.	.	تكوين رأس المال الاجزائي (١)
Exports of goods & services	41.4	31.2	38.7	35.5	47.1	47.3	55.6	.	.	ماترات السلع والاصهار
Less: imports of goods and services	53.7	38.1	30.6	31.4	31.9	32.4	38.2	.	.	ساقا وازدادات السلع والاصهار
Statistical discrepancy	1.2	...	-2.9	-3.4	-2.7	-4.0	-3.0	.	.	مروق اصحابية
Expenditure on gross domestic product	98.4	86.7	86.0	82.6	91.2	94.5	109.0	117.0	122.0	الإصفاق على الناتج المحلي الإجمالي

* ESCOM estimates

* تقديرات الاسكوا

^{1/} Including increase in stocks.

(١) يشمل التصير فى المخزون

Saudi Arabia

السعودية

Bn US \$

بليون دولار أمريكي

المنتجات المحلي الاقتصادي - بالأسعار الجارية لعام 1985*
Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985*

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
a) Industries										1- المساءك
Agriculture, forestry and hunting	3.2	3.8	4.2	4.6	5.2	5.9	6.0	.	.	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	34.8	24.9	29.0	25.6	33.1	34.7	45.0	.	.	المعادن استخراجية (التعدين)
Manufacturing	7.0	6.8	5.3	6.1	6.4	6.3	6.0	.	.	الصناعات التحويلية
Electricity, gas & water	-0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	.	.	الكهرباء والماء والغاز
Construction	12.6	10.7	9.4	9.7	8.6	9.0	9.0	.	.	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	8.6	8.3	7.6	6.9	6.8	6.6	7.0	.	.	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	6.7	6.5	6.0	5.7	5.9	6.1	6.0	.	.	النقل والمواصلات والتخزين
Financial institutions and insurance	3.6	3.3	2.8	2.6	3.1	3.4	5.0	.	.	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	3.7	2.9	2.4	2.3	2.0	1.9	2.0	.	.	خدمات عقارية وخدمات ائتمانية
Community, social & personal services	2.7	3.0	2.8	2.7	2.9	3.0	2.0	.	.	خدمات المجتمع وخدمات شخصية
Less imputed bank service charge				.		.	.	.	.	ساقما الخدمات المصرفية الاحتسابية
Total Industries	82.9	70.4	69.8	66.5	74.1	77.1	88.0	.	.	إجمالي المساءك
b) Producers of government services	14.4	15.2	15.3	15.2	15.0	15.5	19.0	.	.	ب- منتجو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households	..	..	..	..	..	..	..	.	.	ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وتخدم المنازل
Import duties	1.1	1.1	0.9	1.0	2.1	1.9	2.0	..	..	رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	98.4	86.7	86.0	82.6	91.2	94.5	109.0	117.0	122.0	المنتجات المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

* BSCWA estimates

* تقديرات الإسكوا

Syria

سوريا

Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985
 الانفاق على الناتج المحلي الاجمالي - بالاسعار الثابتة لعام 1985

mn US \$

مليون دولار امريكى

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	
Government final consumption expenditure	4364	4038	3630	2809	2634	3103	3054	3240	3458	الانفاق الاستهلاكي الحكومي
Private final consumption expenditure	9038	11153	9744	12348	14080	13414	15102	16450	17327	الانفاق الاستهلاكي السهائي الخاص
Increase in stocks	..	.	..	..	.	..	.			التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	3896	4085	3620	2439	2341	2089	2196	2116	2368	تكوين رأس المال الثابت الاجمالي
Exports of goods & services	1811	2030	1909	2332	2490	2993	2582	2817	2965	صادرات السلع والخدمات
Less imports of goods and services	3104	4321	2759	3475	2910	4632	4672	4727	5161	ساقط واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	0	0	0	0	0	0	0	0	0	مردوق احصائية
Expenditure on gross domestic product	16006	16985	16145	16453	18635	16966	18262	19896	20955	الانفاق على الناتج المحلي الاجمالي

Syria
 سورية
 مائون دولار امريكي
 Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985
 الناتج المحلي الاجمالي حسب النواع الاقتصادية لعام 1985

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991 ^{1/}	1992 ^{2/}	
a) Industries										أ- الصناعة
Agriculture, forestry and hunting	3359	3564	3748	3236	4307	3007	3632	3877	4124	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	0	0	1372	1851	2249	3132	4211	5096	5128	الصناعة الانتزاعية (التعدين)
Manufacturing	1961 ^{2/}	2555 ^{2/}	792	965	1598	1361	1004	1068	1138	الصناعة التحويلية
Electricity, gas & water	0	0	27	38	40	164	160	154	172	الكهرباء والغاز والمياه
Construction	1045	1162	1082	609	553	450	460	492	523	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	3586	3777	3158	4433	4711	3477	3251	3517	3717	تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	1572	1673	1677	1796	1863	1869	1916	1950	2123	النقل والبريد والبرق
Financial institutions and insurance										المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	894	853	931	795	819	733	806	830	898	خدمات عقارية وخدمات الاموال
Community, social & personal services	435	448	404	304	272	235	267	307	315	خدمات المجتمع اجتماعية وتفهي
Less imputed bank service charge	0	369	125	171	165	102	102	110	117	سابقا الخدمات المصرفية المحتملة
Total industries	12853	13663	13067	13855	16247	14325	15804	17180	18021	الصناعة
b) Producers of government services	3142	2940	2798	2319	2248	2463	2462	2520	2736	ب- منتجو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households	11	12	13	14	14	16	17	18	19	ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم المناسك
d) Domestic services of households										د- الخدمات المنزلية
Import duties	0	369	267	265	126	162	179	178	180	رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	16006	16985	16145	16453	18635	16966	18262	19896	20955	الناتج المحلي الاجمالي بقيمة المشتري

* ESCWA estimates
 1/ Provisional figures
 2/ Including mining and quarrying, electricity, gas & water
 * تقديرات الاسكوا
 (1) ارقام اولية
 (2) يتضمن التعدين والخرق، الكهرباء، والغاز والمياه
 (3) يتضمن الصناعات الانتزاعية والكهرباء، والغاز والمياه

Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985*
 الملايين دولار امريكي

Type of expenditure	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*	موقع الاعناق
Government final consumption expenditure	4996	5327	4813	4564	4846	5011	5042	5370	5419	الاعناق الاستهلاكي السبائي الحكومي
Private final consumption expenditure	7356	7714	8726	8817	9887	10739	11958	13713	12643	الاعناق الاستهلاكي السبائي الخاص
Increase in stocks	77	129	138	173	230	289	309	338	301	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	7865	6662	6431	5423	5432	5707	6105	6296	6321	تكوين رأسي المال الثابت الاجمالي
Exports of goods & services	16259	15710	10666	13270	12475	15599	19970	19098	19285	مصادر السلع والخدمات
Less imports of goods and services	8824	8461	8848	8928	10110	11505	12887	15010	13847	سابقا واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-9	0	0	0	0	0	0	0	0	مربوق احصائي
Expenditure on gross domestic product	27721	27081	21946	23319	22760	25840	30497	29804	30102	الاعناق على الناتج المحلي الاجمالي

* RSCVA estimates

* تقديرات الامكو

Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985*
الناتج المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي - بالأسعار الثابتة لعام 1985*

مليون دولار أمريكي

	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992*	
a) Industries										١- الصناعات
Agriculture, forestry and hunting	312	350	409	419	441	497	530	575	580	الزراعة والصيد
Mining and quarrying	12723	12264	7258	8778	7835	9930	13751	12291	12079	الصناعات الاستخراجية (البتين)
Manufacturing	2575	2519	2026	2186	2165	2258	2602	2462	2478	الصناعات التحويلية
Electricity, gas & water	-305	-200	-133	-90	-56	2	90	69	29	الكهرباء والماء والغاز
Construction	3157	2446	2537	2331	2372	2551	2550	2694	2743	التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	2465	2401	2622	2545	2654	2740	2817	3123	3305	تجارة التجزئة والتجزئة والطعام والمتنزهات
Transport, storage and communication	1134	1152	1228	1259	1391	1447	1551	1623	1685	النقل والمواصلات والتخزين
Financial institutions and insurance	1293	1406	1500	1405	1109	1379	1491	1661	1692	المؤسسات المالية والتأمين
Real estate and business services	1591	1415	1376	1346	1513	1626	1652	1764	1853	خدمات عقارية وخدمات الأعمال
Community, social & personal services	419	449	458	504	510	560	616	672	689	خدمات المجتمع وخدمات شخصية
Less imputed bank service charge	524	279	283	344	339	505	504	693	719	سائما الضمان المصرفية المحتملة
Total Industries	24841	23925	18999	20340	19536	22485	27047	26240	26415	إجمالي الصناعات
b) Producers of government services	2739	2997	2761	2789	3022	3132	3211	3310	3423	ب- منتجو الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households										ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وتخدم المنازل
d) Domestic services of households	87	100	112	109	115	123	130	136	139	د- الخدمات المنزلية
Import duties	53	60	73	80	87	99	108	118	125	رسوم الواردات
Gross domestic product in purchasers' values	27721	27081	21946	23319	22760	25840	30497	29804	30102	الناتج المحلي الإجمالي بقيمة المشتري

* ESCVA estimates

* تقديرات الإسكوا

mm US \$

199-1982 - 1980 للفترة 1980 للاعمار المتاح المحلي الاساق على الساتج المحلي الاساق - سالامار المتاح لعام 1985 for 1982-1990
Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985

مليون دولار امريكي

	1984		1985		1986		1987		
	A	B	A	B	A	B	A	B	
Government final consumption expenditure	566 7	889.3	411 3	749 7	362.9	748 5	378 6	771 5	الاساق الاستهلاكي السياتي الحكومي
Private final consumption expenditure	988 1	3674.3	1085.8	3939 6	878 6	4104.5	918 0	4635 4	الاساق الاستهلاكي السياتي الخاص
Increase in stocks	0.0	-19 6	0 0	-10 2	0.0	5 6	0 0	32 8	التغير في المخزون
Gross fixed capital formation	553 9	713 1	287.5	617.5	207 5	675.0	216 8	766 0	تكوين رأس المال الاجمالي
Exports of goods & services	145 5	199.0	151.9	158.1	106.4	125 6	135 4	186 0	مادرات السلع والخدمات
Less imports of goods and services	1088 4	1540 8	837.7	1309.8	611.0	1038 4	618 0	1565 9	ساقما واردات السلع والخدمات
Statistical discrepancy	-14.5	31 6	0 0	0 0	16 5	-4 2	-11 9	10 3	مروق احصائية
Expenditure on gross domestic product	1151 3	3947 0	1098 8	4144 9	960 9	4616 4	1018 8	4836 1	الاساق على الساتج المحلي الاجمالي

* RSCVA estimates

* تقديرات الاممكو .

Mn US \$

الإعناق على الإنتاج المحلي الإجمالي - بالإعناق الخارج لعام 1980 للفترة 1982-1999 (تابع)
Expenditure on the gross domestic product at constant prices of 1985 for 1982-1990* (Cont'd)

مليون دولار أمريكي

	1988		1989		1990		1991		1992	
	A	B	A	B	(A + B)	(A + B)	(A + B)	(A + B)	(A + B)	
Government final consumption expenditure	408.4	925.6	418.6	944.1	1401.3	1681.6	1849.7			الإعناق الاستهلاكي السهائس الحكومى
Private final consumption expenditure	964.3	4546.1	1038.0	5166.6	6123.3	6000.8	6557.9			الإعناق الاستهلاكي السهائس الخاص
Increase in stocks	0.0	34.8	0.0	40.0	0.0	17.6	15.7			التغير فى المخزون
Gross fixed capital formation	283.2	838.0	249.9	836.0	929.0	947.5	1032.8			تكوين رأس المال الثابته الإحصائى
Exports of goods and services	159.4	595.2	173.6	720.3	781.2	773.3	456.3			مصادر السلع والخدمات
Less imports of goods and services	800.9	1553.7	777.1	1703.7	2381.1	1881.0	1504.8			سائقة واردة السلع والخدمات
Statistical discrepancy	32.2	3.8	-38.0	-169.3	-161.3	-244.4	-260.8			فروق إحصائيه
Expenditure on gross domestic product	1046.7	5389.7	1064.9	5833.9	6692.4	7296.0	8147.0			الإعناق على الإنتاج المحلي الإحصائى

* ESCWA estimates

* تقديرات الإسكوا

Republic of Yemen

الجمهورية اليمنية

*199-1982 للمنتج 1980 لعام الثابتة الاسعار الخارجية حسب النشاط الاقتصادي - بالاصناف الاقتصادية
Gross domestic product by kind of economic activity at constant prices of 1985 for 1982-1990*

مليون دولار امريكي

	1984		1985		1986		1987	
	A	B	A	B	A	B	A	B
a) Industries								
Agriculture, forestry and hunting	116.5	1005.6	125.8	1091.0	131.9	1267.1	143.2	1262.2
Mining and quarrying	2.9	35.6	2.9	32.7	2.9	76.0	2.9	95.3
Manufacturing	52.5	421.4	58.0	470.6	60.3	532.8	60.0	639.5
Electricity, gas & water	10.4	31.5	38.0	34.9	41.2	49.9	48.1	57.3
Construction	159.7	230.5	129.6	209.3	90.1	162.9	93.9	166.1
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	149.3	488.2	138.6	505.1	104.9	539.8	107.2	607.9
Transport, storage and communication	106.7	419.7	103.2	473.9	87.8	525.3	92.2	583.3
Financial institutions and insurance ^{1/}	49.3	104.3	45.5	105.0	31.3	117.9	40.3	128.7
Real estate and business services	18.6	355.3	11.3	382.6	11.6	406.1	15.1	416.1
Community, social & personal services	9.9	31.7	4.1	32.9	4.1	37.3	4.1	39.9
Less imputed bank service charge	...	63.3	..	88.4		61.0	.	57.6
Total Industries	675.7	3060.4	656.8	3249.5	566.1	3654.1	607.0	3948.7
b) Producers of government services	251.6	490.1	263.2	494.8	246.7	499.8	259.1	526.2
c) Producers of private non-profit services to households	0.0	4.6	0.0	5.2	0.0	5.7	0.0	6.3
Import duties ^{2/}	224.1	391.9	178.8	395.5	148.1	456.8	152.8	364.9
Gross domestic product in purchasers' values	1151.3	3947.0	1098.8	4144.9	960.9	4616.4	1018.8	4836.1

* ESCWA estimates.

* تقديرات الامم المتحدة

Republic of Yemen
 Gross domestic Product by kind of economic activity at constant prices of 1985 for 1982-1990 (Cont'd)
 بالسلع المحلي الاسمي حسب النماذج الاقتصادية - بالاسعار الثابتة لعام 1985 للفترة 1982-1990 (تابع)
 مليون دولار امريكى

	1988		1989		1990		1991		1992	
	A	B	A	B	(A + B)	(A + B)	(A + B)	(A + B)	(A + B)	
a) Industries										
Agriculture, forestry and hunting	161.2	1287.5	181.7	1248.8	1161.9					الزراعة والصيد
Mining and quarrying	2.9	476.5	3.5	562.3	789.2					المعادن المتعدينية (التعدين)
Manufacturing	55.1	684.2	60.0	732.1	678.1					الصناعات التحويلية
Electricity, gas & water	53.9	63.0	53.3	68.7	124.1					الكهرباء والماء والغاز
Construction	103.2	176.1	94.8	202.4	275.1					التشييد
Wholesale & retail trade, restaurants & hotels	102.9	638.3	105.5	734.0	735.7					تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
Transport, storage and communication	96.5	630.0	98.0	674.1	635.9					النقل والبرقيات والتلغراف
Financial institutions and insurance ^{1/}	21.4	90.1	20.3	98.2	131.6					المؤسسات المالية والتأمين (1)
Real estate and business services	8.7	461.8	9.6	540.2	533.7					خدمات عقارية - خدمات الاقوال
Community, social & personal services	4.1	41.5	4.1	44.0	48.7					خدمات المجتمع وخدمات شخصية
Less imputed bank service charge	...	55.1		62.3	71.5					ساقط الخدمات المصرفية المحتملة
Total Industries	609.9	4493.8	630.7	4842.5	5042.6					الصناعات
b) Producers of government services	281.4	568.2	274.8	608.0	1068.4					منتجات الخدمات الحكومية
c) Producers of private non-profit services to households	0.0	6.9	0.0	7.3	7.9					منتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم المنازل
Import duties ^{2/}	155.4	320.9	159.4	376.2	573.5					رسوم الواردات (2)
Gross domestic Product in purchasers' values	1046.7	5389.7	1064.9	5833.9	6692.4					السلع المحلي الاسمي - سقيمة الربح

^{1/} ESCVA estimates
^{1/} After deducting imputed bank service charge in (A) only
^{2/} Net indirect taxes
 * تقديرات الاكصا
 (1) بعد خصم الخدمات المصرفية المحتملة من (أ) فقط
 (2) ضامى الضرائب غير المباشرة

Sources

Bahrain

- Ministry of Finance and National Economy, National Accounts of Bahrain, 1991 and previous issues
- Ministry of Finance and National Economy Summary of Economic Indicators June 1991 and previous issues
- Central Statistical Organization, Statistical Abstract 1991, December 1992 and previous issues
- Bahrain Monetary Agency, Annual Report 1990 & previous issues and Quarterly Statistical Bulletin, March 1989.
- Questionnaire of National Accounts (BSCVA questionnaire)
- Arab Monetary Fund, Balance of Payments and External Public Debt of Arab Countries, 1979-1989
- International Monetary Fund, Balance of Payments Statistical Yearbook 1990, Vol. 41, Part I

EGYPT

- Central Agency for Public Mobilisation and Statistics, Official data
- Central Agency for Public Mobilisation and Statistics, Statistical Yearbook, June 1993 & previous issues.
- Questionnaire of National Accounts, (BSCVA questionnaire).
- Arab Monetary Fund, National Accounts of Arab Countries, 1981-1991 & previous issues

Iraq

- Central Statistical Organization, Annual Abstract of Statistics 1992 and previous issues
- Questionnaire of National Accounts, (BSCVA questionnaire).
- Arab Monetary Fund, National Accounts of Arab Countries 1981-1991.

المصادر
البحرين

- وزارة المالية والاقتصاد الوطني، الحسابات القومية لبلد البحرين، 1991 واعداد سابقة
- وزارة المالية والاقتصاد الوطني، ملخص للتقارير الاقتصادية، حزيران 1991 واعداد سابقة
- الجهاز المركزي للاحصاء، المجموعة الاحصائية 1991، ديسمبر 1992
- مؤسسة نقد البحرين، التقرير السنوي، لعام 1991 واعداد سابقة والنشرة الاحصائية الفعلية، مارس 1989
- امتحان الحسابات القومية (للاكو)

- صندوق النقد العربي، تقارير المجموعات والنسب المماثل الخارجي للبلد العربي، 1978-1989

- صندوق النقد الدولي، الكتاب الاحصائي السنوي لموازين المدفوعات، 1991، الجزء الاول

مصر

- الجهاز المركزي للتعبئة العامة والاحصاء، بيانات رسمية
- الجهاز المركزي للتعبئة العامة والاحصاء، الكتاب الاحصائي السنوي، يونيو 1993 واعداد سابقة
- امتحان الحسابات القومية (حاجي سالاكو)
- صندوق النقد العربي، الحسابات القومية للبلد العربي 1981-1991، واعداد سابقة
- المستراق
- الجهاز المركزي للاحصاء، المجموعة الاحصائية السنوية، 1992 واعداد سابقة
- امتحان الحسابات القومية (حاجي سالاكو)
- صندوق النقد العربي، الحسابات القومية للبلد العربي 1981-1991.

Jordan

- Department of Statistics, Statistical Year book 1992
- Department of Statistics, National Accounts in Jordan, 1982-1986, and previous issues.
- Questionnaire of National Accounts, (ESGVA questionnaires).
- Central Bank of Jordan, Monthly Statistical Bulletin, October 1992 and previous issues, Annual Report 1990
- Kuwait.
- Ministry of Planning, Central Statistical Office, Provisional Estimates National Accounts During the years from 1989 to 1992 Jan 1993.
- Ministry of Planning, Central Statistical Office, Annual Statistical Abstract, 1990-1991
- Ministry of Planning, Central Statistical Office, Statistical Abstract 1990-1991.
- Questionnaire of National Accounts, (ESGVA questionnaires)
- Central Bank of Kuwait, Quarterly Statistical Bulletin, Oct-Dec 1992 and previous issues and Annual Report for 1988
- Central Bank of Kuwait, Monthly Monetary Review, July 1990
- Lebanon
- Central Bank, Quarterly Bulletin, 1st issue 1993 and previous issues
- Chamber of Commerce and Industry in Beirut, Lebanese and Arab Economy Bulletin, August 1990
- Arab Fund for Economic and Social Development, National Accounts of the Arab countries 1988, Kuwait, 1989
- Arab Monetary Fund, National Accounts of the Arab countries 1981-1991
- IMF, Lebanon - Recent Economic Developments, February 1991.

الاردن

- دائرة الإحصاءات العامة، الشفرة الإحصائية السنوية 1992
- دائرة الإحصاءات العامة، الحسابات القومية في الأردن، 1982-1986 وأعداد سابقة
- استبيان الحسابات القومية (حاشي بالاسكوا)
- السنة المركزي الأردني، الشفرة الإحصائية الشهرية، تشرين الأول 1992 وأعداد سابقة، والتقرير السنوي لعام 1991
- الكويت
- وزارة التخطيط، الإدارة المركزية للإحصاء، تقديرات أولية للحسابات القومية، خلال السنوات من 1989-1992 يناير 1993
- وزارة التخطيط، الإدارة المركزية للإحصاء، المجموعة الإحصائية 1991-1992
- وزارة التخطيط، الإدارة المركزية للإحصاء، المجموعة الإحصائية 1991-1992
- استبيان الحسابات القومية (حاشي بالاسكوا)
- بنك الكويت المركزي، الشفرة الإحصائية القومية، أكتوبر - ديسمبر 1992 وأعداد سابقة والتقرير الاقتصادي لعام 1988
- بنك الكويت المركزي، الشفرة القومية الشهرية، يوليو 1992
- لبنان
- مصرف لبنان، الشفرة المعالجة الأولى 1992 وأعداد سابقة
- غرفة التجارة والصناعة في بيروت، شفرة الاقتصاد اللبناني والشخصيات الاقتصادية للبنان 1992
- المسوق المصرفي للإحصاء الاجتماعي والاقتصادي، الحسابات الاقتصادية للبنان الشهرية 1988، الكويت، 1989
- صندوق النقد العربي، الحسابات القومية للبنان الشهرية 1981-1991
- صندوق النقد الدولي، التطورات الاقتصادية الراهمة بلبنان، شباط 1991

- Directorate General of National Statistics, Statistical Yearbook, 1992, July 1993 and previous issues
 - Directorate General of National Statistics, 20 Years of Prosperity Special Issue, November 1990
 - Directorate General of national Statistics Quarterly Bulletin on Main Economic Indicators, June 1989 & previous issues
 - Central Bank of Oman, Quarterly Bulletin June 1991 and previous issues
 - Central Bank of Oman, Annual Report, 1992 & Previous Issues
 - Questionnaire of National Accounts (ESCOM questionnaires)
- Palestine
- Central Bureau of Statistics, National Accounts Bulletin 1986, for West Bank and Gaza Strip (PLO)
 - Central Bureau of Statistics (PLO) Palestinian Statistical Abstract 1985 and 1986, No 7, 1990.
 - Questionnaire of National Accounts (ESCOM questionnaire)
- Qatar
- Central Statistical Organization Annual Statistical Abstract, 1992 and previous issues
 - Qatar Monetary Agency, Annual Report, 1990, Statistical Quarterly Bulletin, September 1988 and previous issues
 - Ministry of Economy and Commerce, Economic Survey of Qatar, December 1990 and previous issues
 - Questionnaire of National Accounts (ESCOM questionnaires)

السعودية

- المديرية العامة للإحصاءات الوطنية، الكتاب الإحصائي السنوي ١٩٩٢، تموز ١٩٩٢ و أعداد سابقة
 - المديرية العامة للإحصاءات الوطنية، أسس من الإحصاء، عدد خاص، نوفمبر ١٩٩٠
 - المديرية العامة للإحصاءات الوطنية، الشفرة رمز سنوية من أهم المؤشرات الاقتصادية، حزيران ١٩٨٩ و أعداد سابقة
 - البنك المركزي السعودي، الشفرة الاقتصادية (مالية) يونيو ١٩٩١ و أعداد سابقة
 - البنك المركزي السعودي، التقرير السنوي، ١٩٩٢ و أعداد سابقة
 - إحصائيات الحسابات القومية (حساب بالانكوارا)
- فلسطين
- البنك المركزي للإحصاء الفلسطيني، الحسابات القومية للفترة المبرمجة وقطاع غزة ١٩٨٦
 - المكتب المركزي للإحصاء الفلسطيني، المجموعة الإحصائية الفلسطينية ٨٥ و ٨٦، العدد السابع، ١٩٩٠
 - إحصائيات الحسابات القومية (حساب بالانكوارا)
- قطر
- الجهاز المركزي للإحصاء، المجموعة الإحصائية السنوية، ١٩٩٢ و أعداد سابقة
 - مؤسسة النقد القطري، التقرير السنوي، ١٩٩٠، الشفرة الإحصائية المالية، سبتمبر ١٩٨٨ و أعداد سابقة
 - وزارة الاقتصاد والتجارة، الموقع الاقتصادي، كانون الأول ١٩٩٠ و أعداد سابقة
 - إحصائيات الحسابات القومية (حساب بالانكوارا)

Saudi Arabia

- Central Department of Statistics, National Accounts of Saudi Arabia 1391-92 through 1399-1400 A.H
- Ministry of Finance and National Economy, Central Department of Statistics, Statistical Yearbook 1991, and previous issues
- Saudi Arabia Monetary Agency, Annual Report, 1408 (1988) and previous issues
- Saudi Arabia Monetary Agency, Statistical Summary, 1408 A.H, 1988 A D and previous issues
- Arab Monetary Fund, National Accounts of Arab Countries, 1981-1991

Syria

- Central Bureau of Statistics, Statistical Abstract, 1992 and previous issues
- Questionnaire of National Accounts, (BSCNA questionnaires).

United Arab Emirates

- Ministry of Planning, National Accounts of UAE, 1983-1988 and previous issues
- Questionnaire of National Accounts, (BSCNA questionnaires).
- Ministry of Planning, Annual Statistical Abstract, Sixteenth Edition, 1991, & previous issues.

Republic of Yemen.

- Central Statistical Organization, Statistical Yearbook, 1992, September 1993, Sana'a
- Central Bank of Yemen, Financial Statistical Bulletin, July - September 1990.

A Democratic Yemen

- Central Statistical Organization, official statistics

LIBRARY & DOCUMENT SECTION
19 OCT 2009
FOR WESTERN ASIA
EAS ECONOMIC AND SOCIAL COMMISSION

المصادر

- مطبعة الإحصاءات العامة، الحسابات القومية في المملكة العربية السعودية، 1391-1400 هـ - 1399-1400 هـ
- وزارة المالية والاقتصاد الوطني، مطبعة الإحصاءات العامة، الكتاب الإحصائي السنوي، لعام 1401 واعداد سابقة
- مؤسسة النقد العربي السعودي، التقرير السنوي، لعام 1408 هـ، 1988م واعداد سابقة
- مؤسسة النقد العربي السعودي، الشفرة الإحصائية، 1408 م واعداد سابقة
- صندوق النقد العربي، الحسابات القومية للدول العربية 1981-1991.
- معلومات
- المكتب المركزي للإحصاء، المجموعة الإحصائية، لعام 1992م واعداد سابقة
- استبيان الحسابات القومية (حاشي بالأمكو)
- الإمارات العربية المتحدة
- وزارة التخطيط، الحسابات القومية لدرولة الإمارات العربية المتحدة 1983-1988 واعداد سابقة
- استبيان الحسابات القومية (حاشي بالأمكو)
- وزارة التخطيط، المجموعة الإحصائية السنوية، العدد السادس عشر 1991، واعداد سابقة
- الجمهورية اليمنية
- الجهاز المركزي للإحصاء، كتاب الإحصاء السنوي، 1992، يوليو - سبتمبر 1993م
- السنة المركزي اليمني، شفرة إحصائية مالية ربع سنوية، يوليو - سبتمبر 1990
- البنك الديمقراطي
- الجهاز المركزي للإحصاء، إحصاءات رسمية

, 1988.

and previous

annaires)

E 1989

42

tment of Statistics,
ious issues

& previous issues and
arch 1989 & previous issues